



## IMPORTANT SAFETY AND PRODUCT INFORMATION

### WARNING

Failure to heed the following warnings could result in an accident resulting in death or serious injury.

#### Health Warnings

- Do not use this product if you are pregnant, if you think you may be pregnant, or if you are pregnant and experiencing pre-eclampsia or toxemia.
- Always consult your physician before beginning or modifying any exercise program.
- The device, accessories, and related data are intended to be used only for recreational purposes, not medical purposes, and are not intended to diagnose, monitor, treat, cure, or prevent any disease or condition.

#### Basic Trainer and Roller Trainer Warnings

- Read all instructions carefully before using the trainer. Basic trainers include the Boost wheel-on trainers and the roller trainers.
- Riding on the roller trainer requires advanced cycling skills, balance, and focus. Garmin® recommends that you practice riding in a doorway or next to a wall where you can reach out for balance. See the owner's manual for roller trainer tips.
- This trainer is designed for indoor, home use only. Use the trainer on a flat surface that is clear of any obstructions.
- The trainer should be used for exercise and fitness purposes only.
- Always use your best judgement, and operate the trainer in a safe manner.
- Always wear appropriate exercise clothes and cycling shoes.
- For wheel-on trainers, the rear axle must be properly affixed to the trainer. The bike frame should not touch the trainer.
- For wheel-on trainers, the rear axle must be installed properly. Failure to tighten and firmly close the quick release lever may result in injury or property damage. To see a video, go to [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- Do not use the trainer if the trainer is not working properly.
- Do not contact the wheels and/or rollers while using the trainer.
- Do not apply the brakes while using the trainer. Reduce your speed gradually.

- Always keep younger children and pets away from the trainer while in use.
- Do not let younger children use or play with the trainer.
- Older children or persons with reduced physical, sensory, or mental capabilities or lack of experience and knowledge should not use this trainer without proper supervision.
- Replace worn or damaged parts with Garmin parts only. Contact a Garmin dealer, or go to [support.garmin.com](http://support.garmin.com).
- Garmin does not guarantee the quality of any third-party accessory such as pedal extenders used in conjunction with the trainer. Garmin does not guarantee that such use of third-party accessories will not damage your bike or the trainer. Garmin is not responsible for any damage to your bike or the trainer, any injuries, or other damages associated with such use of third-party accessories. Property damage due to the use of third-party accessories is not covered under the warranty.

#### Magnet Warning

Both the device and its mount may contain magnets. Under certain circumstances, magnets may cause interference with some internal medical devices, including pacemakers and insulin pumps. Devices and mounts that contain magnets should be kept away from such medical devices.

### NOTICE

Failure to heed the following notices could result in personal or property damage, or negatively impact the device functionality.

#### Trainer Notices

- Improper use and/or maintenance of the trainer will void the warranty.
- To avoid imbalance or vibration while using the trainer, do not drop the trainer during assembly.
- Do not disassemble or otherwise manipulate the trainer.
- Do not use the trainer in damp areas. Avoid exposing the trainer to perspiration, condensation, and precipitation. Store the trainer in a dry area at room temperature.
- Wipe off the trainer after every use. The trainer should be cleaned only with a dry cloth and should not be exposed to cleaning solvents or abrasives.
- Keep the trainer clean and free of debris.
- Inspect the nuts and bolts on the trainer for proper tightness on a regular basis.

#### Magnet Notice

Both the device and its mount may contain magnets. Under certain circumstances, magnets may cause damage to some electronic devices, including hard drives in laptop computers. Use caution when devices and mounts that contain magnets are near electronic devices.

#### Product Environmental Programs

Information about the Garmin product recycling program and WEEE, RoHS, REACH, and other compliance programs can be found at [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

## Declaration of Conformity

Hereby, Garmin declares that this product is in compliance with the Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## UK Declaration of Conformity

Hereby, Garmin declares that this product is in compliance with the relevant statutory requirements. The full text of the declaration of conformity is available at the following internet address: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Innovation, Science and Economic Development Canada Compliance

This device contains licence-exempt transmitter(s)/ receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

## FCC Compliance

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and may cause harmful interference to radio communications if not installed and used in accordance with the instructions. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This product does not contain any user-serviceable parts. Repairs should only be made by an authorized Garmin service center. Unauthorized repairs or modifications could result in permanent damage to the equipment, and void your warranty and your authority to operate this device under Part 15 regulations.

## Tacx® Limited Warranty

THIS LIMITED WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY HAVE OTHER LEGAL RIGHTS, WHICH VARY FROM STATE TO STATE (OR BY COUNTRY OR PROVINCE). GARMIN DOES NOT EXCLUDE, LIMIT OR SUSPEND OTHER LEGAL RIGHTS YOU MAY HAVE UNDER THE LAWS OF YOUR STATE (OR COUNTRY OR PROVINCE). FOR A FULL UNDERSTANDING OF YOUR RIGHTS YOU SHOULD CONSULT THE LAWS OF YOUR STATE, COUNTRY OR PROVINCE.

The warranty period for new Tacx products is 2 years, calculated from the date of purchase, or, if the product is not delivered immediately on the date of purchase, the date that the product is delivered. The limited warranty only applies to the first owner of the product and only if an original proof of purchase can be furnished. If you have any questions or would like to analyze a problem, go to [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

## Limited Warranty

1. Should a material and/or manufacturing defect occur within the warranty period, Tacx will repair the defect and/or replace the defective part/product at no additional cost. Should such repair or replacement not be possible, or cannot reasonably be expected of Tacx, Tacx reserves the right to reimburse the market value of the part or product that has been returned.
2. If a part or product is replaced within the warranty period, the original warranty period will still apply to that replaced part or product. The original warranty period is never extended or renewed by part or product replacement.
3. When a defect arises, Tacx must be notified in writing as soon as possible, but no later than two months after the defect has been discovered or should have been discovered.
4. This warranty is invalid and will not apply if the defect is the result of:
  - a) maintenance work/repair work not carried out by Garmin or Tacx;
  - b) improper use of the part or product and/or, use of the part or product for a purpose other than the purpose for which the part or product is intended;
  - c) the use of parts that are not original Tacx parts;
  - d) changes to the product, which have been implemented without permission from Garmin or Tacx;
  - e) normal wear and tear and/or poor/improper maintenance;
  - f) external influences, such as external electrical interference or moisture penetration (perspiration, condensation, precipitation or others).
5. This warranty does not apply to damage to the product which occurs while the product is being shipped/transported.

## Warranty Procedure

- Contact a Garmin and/or Tacx authorized service facility in the original country of purchase, or contact [support.garmin.com](https://support.garmin.com) to have the issue analyzed. If you are in the United States, you can also call 1-800-800-1020.
- If, after the analysis, Garmin determines the product is defective, follow the instructions provided by Garmin. A warranty claim will only be accepted after receipt of the original proof of purchase and, where applicable, a fully completed service form from a Garmin authorized service facility.
- The decision on whether a defect in a part or product exists and is covered by the warranty rests solely with Garmin.
- If the part or product is covered by the warranty, then in principle it will be repaired or replaced without charge within 30 days of receipt.
- The purchaser must pay any costs related to shipping the part or product to the Tacx dealer or to Garmin for analysis/inspection.

## Liability

- Tacx B.V. reserves the right to modify, improve or replace returned products with a similar or equivalent product without prior notification. Tacx is not, however, obliged to improve the product or to fit new elements.
- Tacx B.V. does not guarantee that the supplied software will work on all operating systems.
- Tacx B.V. or Tacx's distributors are authorized to replace defective parts with similar parts of equivalent quality, without prejudice to Tacx's authority to opt for a monetary reimbursement to the value of the product that has been returned.
- Tacx is not responsible for damage, including consequential loss, arising from or associated with the use of its products, or for damage to products during shipment.

## Notes

1. ONLY return the defective part if requested to do so. Do not return frames when they are not defective.
2. Always ensure that the part concerned is well packaged. For more information, go to [support.garmin.com](https://support.garmin.com).
3. Check that your bicycle is assembled correctly before every use and is tightened correctly as instructed in the manual.

**Online Auction Purchases:** Online auction confirmations are not accepted for warranty verification. To obtain warranty service, an original or copy of the sales receipt from the original retailer is required. Garmin will not replace missing components from any package purchased through an online auction.

**International Purchases:** A separate warranty may be provided by international distributors for devices purchased outside the United States depending on the country. If applicable, this warranty is provided by the local in-country distributor and this distributor provides local service for your device. Distributor warranties are only valid in the area of intended distribution.

**Australian Purchases:** Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. The benefits under our Limited Warranty are in addition to other rights and remedies under applicable law in relation to the products. Garmin Australasia, 30 Clay Place, Eastern Creek, NSW 2766, Australia. Phone: 1800 235 822.

## INFORMATIONS IMPORTANTES SUR LE PRODUIT ET LA SÉCURITÉ

### AVERTISSEMENT

Si vous ne respectez pas les avertissements suivants, vous risquez un accident pouvant entraîner des blessures graves, voire mortelles.

#### Avertissements relatifs à la santé

- N'utilisez pas ce produit si vous êtes enceinte, si vous pensez être enceinte, ou si vous êtes enceinte et que vous souffrez de pré-éclampsie ou de toxémie.
- Consultez toujours votre médecin avant de commencer ou de modifier tout programme d'exercice physique.
- Les appareils et les accessoires, ainsi que les données qui y sont associées, ne doivent être utilisés qu'à des fins indicatives. Ils ne doivent pas être utilisés à des fins médicales, ni pour poser un diagnostic, surveiller, soigner, traiter ou éviter quelque maladie que ce soit.

#### Avertissements concernant le home trainer basique et le home trainer à rouleaux

- Lisez attentivement toutes les instructions avant d'utiliser le home trainer. Les modèles basiques incluent les home trainers à montage sur roue Boost et les home trainers à rouleaux.
- L'utilisation du home trainer à rouleaux nécessite des compétences cyclistes avancées, de l'équilibre et de la concentration. Garmin vous conseille de vous entraîner à pédaler dans l'embrasure d'une porte ou près d'un mur sur lequel vous pourrez vous appuyer pour regagner votre équilibre. Consultez le manuel d'utilisation pour plus de conseils sur le home trainer à rouleaux.
- Ce home trainer est conçu pour une utilisation personnelle et en intérieur uniquement. Utilisez le home trainer sur une surface plane et dégagée.
- Le home trainer doit être utilisé uniquement à des fins d'exercice.
- Faites preuve de bon sens et utilisez toujours le home trainer de la manière la plus sûre possible.
- Portez toujours des vêtements d'exercice et des chaussures de cyclisme appropriés.
- Vérifiez que l'axe arrière est bien fixé sur les home trainers à montage sur roue. Le cadre du vélo ne doit pas toucher le home trainer.
- Sur les home trainers à montage sur roue, vérifiez que l'axe arrière est installé correctement. Si le levier d'axe de blocage n'est pas suffisamment serré, vous risquez d'endommager votre matériel ou de vous blesser. Une vidéo est disponible sur [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- N'utilisez pas le home trainer s'il ne fonctionne pas correctement.
- Ne touchez pas les roues et/ou les roulements pendant l'utilisation du home trainer.
- Ne freinez pas lorsque vous utilisez le home trainer. Réduisez votre vitesse graduellement.
- Tenez les jeunes enfants et les animaux à l'écart du home trainer pendant son utilisation.
- Ne laissez pas les jeunes enfants utiliser le home trainer ou jouer avec.

- Les enfants plus âgés ou les personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances ne doivent pas utiliser ce home trainer sans supervision appropriée.
- Remplacez les pièces usées ou endommagées par des pièces Garmin uniquement. Contactez un revendeur Garmin ou rendez-vous sur [support.garmin.com](http://support.garmin.com).
- Garmin ne garantit pas la qualité des accessoires tiers, tels que les extensions de pédale, utilisés avec le home trainer. Garmin ne garantit pas que l'utilisation de ces accessoires tiers n'endommagera pas votre vélo ou votre home trainer. Garmin n'est pas responsable des dommages causés à votre vélo ou au home trainer, des blessures ou autres dommages causés par l'utilisation d'accessoires tiers. Les dommages matériels dus à l'utilisation d'accessoires tiers ne sont pas couverts par la garantie.

#### Avertissement sur les aimants

Il est possible que l'appareil et son support soient équipés d'aimants. Dans certaines circonstances, les aimants peuvent causer des interférences avec certains dispositifs médicaux internes, comme les stimulateurs cardiaques et les pompes à insuline. Les appareils et les supports équipés d'aimants doivent être tenus à distance de ce type de dispositifs médicaux.

### AVIS

Si vous ignorez les consignes fournies dans le présent document, vous risquez de vous blesser, d'endommager votre bien ou d'affecter négativement les fonctionnalités de l'appareil.

#### Avis sur le home trainer

- Une utilisation et/ou un entretien inappropriés du home trainer annuleront la garantie.
- Pour éviter tout déséquilibre ou toute vibration lors de l'utilisation du home trainer, ne le laissez pas tomber pendant le montage.
- Ne démontez pas et ne manipulez pas le home trainer de quelque manière que ce soit.
- N'utilisez pas le home trainer dans des zones humides. Évitez d'exposer le home trainer à la transpiration, à la condensation et aux précipitations. Rangez le home trainer dans un endroit sec à température ambiante.
- Essuyez le trainer après chaque utilisation. Le home trainer doit être nettoyé uniquement avec un chiffon sec et ne doit pas être exposé à des solvants de nettoyage ou à des abrasifs.
- Veillez à ce que le home trainer reste propre et exempt de débris.
- Vérifiez régulièrement si les écrous et boulons du home trainer sont bien serrés.

## Avis sur les aimants

Il est possible que l'appareil et son support soient équipés d'aimants. Dans certaines circonstances, les aimants peuvent endommager certains appareils électroniques comme les disques durs des ordinateurs portables. Faites preuve de prudence lorsque vous utilisez des appareils et supports équipés d'aimants à proximité de dispositifs électroniques.

## Programmes environnementaux

Des informations relatives au programme Garmin de recyclage des produits ainsi qu'aux directives DEEE et RoHS, à la réglementation REACH et aux autres programmes de conformité sont disponibles à l'adresse [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

## Déclaration de conformité

Par la présente, Garmin déclare que son produit est conforme à la Directive 2014/53/EU. Le texte de la déclaration de conformité UE dans sa version intégrale est disponible sur la page Web suivante : [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Innovation, Sciences et Développement économique Canada - Conformité

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : 1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage ; 2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

## Tacx Garantie limitée

LA PRÉSENTE GARANTIE VOUS OCTROIE DES DROITS PARTICULIERS ET VOUS BÉNÉFICIEZ PEUT-ÊTRE D'AUTRES DROITS QUI PEUVENT VARIER D'UN ÉTAT, PAYS, OU PROVINCE À L'AUTRE. GARMIN N'EXCLUT PAS, NI NE LIMITE OU SUSPEND, LES AUTRES DROITS LÉGAUX DONT VOUS BÉNÉFICIEZ EN VERTU DU DROIT DE VOTRE ÉTAT, PAYS OU PROVINCE. POUR BIEN COMPRENDRE VOS DROITS, CONSULTEZ LE DROIT APPLICABLE DANS VOTRE ÉTAT, PAYS OU PROVINCE.

La période de garantie pour les nouveaux produits Tacx est de 2 ans, à compter de la date d'achat, ou, si le produit n'est pas livré immédiatement à la date d'achat, à compter de la date de livraison du produit. La garantie limitée ne s'applique qu'au premier propriétaire du produit et uniquement si la preuve d'achat originale peut être fournie. Si vous avez des questions ou si vous cherchez à résoudre un problème, consultez le site [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

## Garantie limitée

1. En cas de défaillance du matériel et/ou si vous constatez un défaut de fabrication pendant la période de garantie, Tacx s'engage à réparer le défaut et/ou à remplacer la pièce ou le produit défectueux sans frais supplémentaires. Si une telle réparation ou un tel remplacement n'est pas possible ou ne peut raisonnablement pas être attendu de la part de Tacx, Tacx se réserve le droit de rembourser la valeur marchande de la pièce ou du produit retourné.
2. Si une pièce ou un produit est remplacé pendant la période de garantie, la période de garantie d'origine s'applique aussi à cette pièce ou à ce produit remplacé. La période de garantie d'origine n'est jamais prolongée ni renouvelée suite au remplacement d'une pièce ou d'un produit.
3. Lorsqu'une défaillance survient, vous devez avertir Tacx par écrit dès que possible, au plus tard deux mois après que la défaillance a été constatée ou qu'elle aurait dû être constatée.
4. Cette garantie n'est pas valide et ne s'applique pas si le défaut résulte des cas suivants :
  - a) travaux de maintenance/réparation non effectués par Garmin ou Tacx ;
  - b) utilisation inappropriée de la pièce ou du produit et/ou utilisation de la pièce ou du produit à une fin autre que celle pour laquelle la pièce ou le produit est prévu ;
  - c) utilisation de pièces qui ne sont pas des pièces Tacx originales ;
  - d) modifications apportées au produit, qui ont été effectuées sans l'autorisation de Garmin ou de Tacx ;
  - e) usure normale et/ou entretien médiocre ou incorrect ;
  - f) influences externes, telles que des interférences électriques externes ou la pénétration d'humidité (transpiration, condensation, précipitations ou autres).
5. Cette garantie ne s'applique pas aux dommages subis par le produit pendant son expédition/transport.

## Procédure de garantie

- Contactez un centre de service agréé par Garmin et/ou Tacx dans le pays d'achat d'origine, ou contactez [support.garmin.com](http://support.garmin.com) pour faire étudier le problème. Si vous vous trouvez aux États-Unis, vous pouvez aussi appeler le 1-800-800-1020.
- Après analyse dudit problème, si Garmin conclut que le produit est défectueux, suivez les instructions fournies par Garmin. Les demandes de garantie ne sont acceptées qu'après réception de la preuve d'achat originale et, le cas échéant, d'un formulaire de service dûment rempli par un centre de service agréé par Garmin.
- Seul Garmin est en mesure de déterminer si une pièce ou un produit présente véritablement un défaut et est couvert(e) par la garantie.
- Si la pièce ou le produit est couvert(e) par la garantie, il/elle sera en principe réparé(e) ou remplacé(e) sans frais dans les 30 jours suivant la réception.

- Il incombe à l'acheteur de payer tous les frais liés à l'expédition de la pièce ou du produit au revendeur Tacx ou à Garmin pour analyse/inspection.

### **Responsabilité**

- Tacx B.V. se réserve le droit de modifier, d'améliorer ou de remplacer les produits retournés par un produit similaire ou équivalent sans préavis. Tacx n'est toutefois pas obligé d'améliorer le produit ou d'y installer de nouveaux éléments.
- Tacx B.V. ne garantit pas que le logiciel fourni fonctionnera sur tous les systèmes d'exploitation.
- Tacx B.V ou les distributeurs de Tacx sont autorisés à remplacer les pièces défectueuses par des pièces similaires de qualité équivalente, sans préjudice de la possibilité dont dispose Tacx d'opter pour un remboursement monétaire de la valeur du produit retourné.
- Tacx n'est pas responsable des dommages, y compris les pertes consécutives, découlant de ou associées à l'utilisation de ses produits, ni des dommages causés aux produits pendant l'expédition.

### **Remarques**

1. Vous ne devez retourner la pièce défectueuse QUE sur demande. Ne renvoyez pas les cadres s'ils ne sont pas défectueux.
2. Assurez-vous que la pièce concernée est bien emballée. Pour plus d'informations, rendez-vous sur [support.garmin.com](https://support.garmin.com).
3. Vérifiez que votre vélo est assemblé correctement avant chaque utilisation et qu'il est suffisamment serré comme indiqué dans le manuel.

**Achats dans le cadre d'enchères en ligne** : les confirmations de vente aux enchères en ligne ne sont pas acceptées dans le cadre d'une vérification sous garantie. Pour bénéficier d'un service sous garantie, l'original ou une copie de la facture dressée par le premier revendeur doit être présenté. Garmin ne procédera à aucun remplacement de composant manquant sur tout produit acheté dans le cadre d'enchères en ligne.

**Achats internationaux** : selon les pays, une garantie distincte peut être accordée par les distributeurs internationaux pour les appareils achetés hors des Etats-Unis. Le cas échéant, cette garantie est fournie par le distributeur du pays d'achat et ledit distributeur prend en charge les services locaux nécessaires pour votre appareil. Les garanties distributeur sont valides uniquement dans les zones de distribution visées.

## INFORMAZIONI IMPORTANTI SULLA SICUREZZA E SUL PRODOTTO

### AVVERTENZA

Il mancato rispetto delle indicazioni fornite di seguito potrebbe causare incidenti gravi o mortali.

#### Avvertenze sulla salute

- Non utilizzare questo prodotto in gravidanza, se si sospetta una gravidanza, o se si avvertono sintomi di gestosi o tosse in gravidanza.
- Consultare sempre il medico prima di iniziare o modificare un programma di allenamento.
- Il dispositivo, gli accessori e i dati correlati sono concepiti a solo scopo ricreativo e non devono essere utilizzati per scopi medici, né per diagnosticare, monitorare, trattare, curare o prevenire malattie.

#### Avvertenze per Basic Trainer e Roller Trainer

- Leggere attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare il trainer. I trainer basic includono il modello wheel-on Boost e i Roller Trainer.
- Per pedalare sul Roller Trainer è necessario avere abilità avanzate di ciclismo, equilibrio e concentrazione. Garmin consiglia di esercitarsi tra il vano di una porta o accanto a una parete per potersi appoggiare se si perdesse l'equilibrio. Consultare il manuale d'uso per i suggerimenti sul Roller Trainer.
- Questo trainer è stato progettato esclusivamente per l'uso domestico e interno. Utilizzare il trainer su una superficie piana e priva di ostacoli.
- Il trainer deve essere utilizzato esclusivamente per l'esercizio fisico e il fitness.
- Seguire sempre il buon senso e utilizzare il trainer con prudenza.
- Indossare sempre adeguati abiti da ginnastica e scarpe da ciclismo.
- Per i rulli da allenamento wheel-on, fissare adeguatamente al trainer l'assale posteriore. Il telaio della bici non deve toccare il trainer.
- Per i rulli da allenamento wheel-on, fissare correttamente l'assale posteriore. Se la leva a sgancio rapido non viene serrata e chiusa saldamente si possono verificare lesioni personali o danni alle cose. Per guardare un video, accedere alla pagina [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- Non utilizzare il trainer se non funziona correttamente.
- Non toccare le ruote e/o i rulli quando si usa il trainer.
- Non frenare quando si usa il rullo da allenamento bici. Rallentare gradualmente.
- Tenere sempre i bambini più piccoli e gli animali domestici lontani dal rullo da allenamento bici durante l'uso.
- Non consentire ai bambini più piccoli di utilizzare il trainer o di giocarci.
- I bambini più grandi o le persone con capacità mentali, fisiche o sensoriali ridotte, o prive di esperienza o conoscenze adeguate, non devono utilizzare il trainer senza un'adeguata supervisione.
- Sostituire le parti usurate o danneggiate esclusivamente con parti Garmin. Contattare un concessionario Garmin oppure visitare il sito Web [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

- Garmin non garantisce la qualità degli accessori di terze parti, come i pedali da applicare al rullo da allenamento bici. Garmin non garantisce che l'uso di accessori di terze parti non danneggi la bici o il rullo da allenamento bici. Garmin non è responsabile di eventuali danni alla bici o al rullo da allenamento bici, lesioni o altri danni associati all'uso di accessori di terze parti. I danni materiali dovuti all'uso di accessori di terze parti non sono coperti dalla garanzia.

#### Avviso sui magneti

Il dispositivo e il supporto includono dei magneti. In alcuni casi, i magneti possono causare interferenze con alcune apparecchiature mediche interne, quali pacemaker e microinfusori. I dispositivi e i supporti che contengono magneti devono essere tenuti lontano da tali apparecchiature mediche.

### AVVISO

Il mancato rispetto degli avvisi forniti di seguito potrebbe causare danni alla persona o alle proprietà oppure incidere in modo negativo sulla funzionalità del dispositivo.

#### Avvisi per il trainer

- L'uso e/o la manutenzione impropria del trainer annulleranno la garanzia.
- Per evitare sbilanciamenti o vibrazioni durante l'uso del trainer, non lasciarlo cadere durante il montaggio.
- Non smontare o manipolare in altro modo il trainer.
- Non utilizzare il trainer in aree umide. Evitare di esporre il trainer a sudorazione, condensa e precipitazioni. Conservare il trainer in un luogo asciutto a temperatura ambiente.
- Pulire il trainer dopo ogni uso. Il trainer deve essere pulito solo con un panno asciutto e non deve essere esposto a solventi o sostanze abrasive per la pulizia.
- Mantenere il trainer pulito e privo di detriti.
- Controllare regolarmente il corretto serraggio dei dadi e dei bulloni sul trainer.

#### Avvertenza sui magneti

Il dispositivo e il supporto includono dei magneti. In alcuni casi, i magneti possono provocare danni ad alcuni dispositivi elettronici, quali ad esempio i dischi rigidi dei computer portatili. Prestare attenzione quando dispositivi e supporti con magneti vengono avvicinati a dispositivi elettronici.

#### Programmi ambientali per i prodotti

Le informazioni sul programma di riciclo dei prodotti Garmin, sulle direttive WEEE, RoHS, REACH e su altri programmi di conformità sono reperibili sul sito Web [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### Dichiarazione di conformità

Con il presente documento, Garmin dichiara che questo prodotto è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione UE di conformità è disponibile al seguente indirizzo Internet: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## **Garanzia**

### **La garanzia è prestata dal Venditore:**

- al Consumatore ossia, ai sensi dell'art. 3, D.Lgs. 6 ottobre 2005, alla "persona fisica che agisce per scopi estranei all'attività imprenditoriale o professionale eventualmente svolta", sulla base della medesima norma istitutiva del così detto Codice del consumo. In base a detta legge la durata della garanzia è di 24 mesi decorrenti dalla data di consegna del prodotto al Consumatore. La garanzia copre solo i difetti di conformità o d'origine, cioè preesistenti alla consegna del bene al Consumatore e non copre i difetti legati ad un'errata installazione o ad errato uso dello stesso;
- al Professionista, ossia ai sensi del citato art. 3 206/05, alla "persona fisica o giuridica che agisce nell'esercizio della propria attività imprenditoriale o professionale, ovvero un suo intermediario" nei limiti di quanto previsto dagli artt. 1490 ss c.c. e nei termini di cui all'art. 1495 c.c.

### **Garanzia Prodotto**

Il Prodotto, a cui è riferita la presente garanzia, è garantito esente da difetti originari di conformità per un periodo di 24 mesi dalla data di consegna all'utente finale, conformemente a quanto previsto dal D.Lgs. 206/05.

La preghiamo, prima di prendere possesso del prodotto, di verificare, assieme al Venditore, se il prodotto è conforme alle Sue aspettative. Laddove il Venditore si occupi anche della installazione del Prodotto, La preghiamo, inoltre, di verificarne il corretto funzionamento, eventualmente eseguendo una prova d'uso reale.

### **Procedura**

Qualora intenda avvalersi dei diritti di cui alle presenti condizioni di garanzia, la preghiamo di visitare il sito web di Garmin Italia ([www.garmin.it](http://www.garmin.it)) onde ottenere le informazioni circa l'esatta modalità di consegna o spedizione dei prodotti.

Con le limitazioni specificate in seguito, e qualora sussistano le condizioni per riconoscere la garanzia ai sensi del D.Lgs. 206/05, il prodotto verrà riparato senza nessun costo relativo alle spese strettamente necessarie per la riparazione e quindi rispedito in porto franco al Venditore.

Resta fermo quanto disposto dall'art. 130, D.Lgs. 206/05 in particolare quanto all'oggettiva impossibilità o l'eccessiva onerosità della riparazione.

Per i prodotti in garanzia il Consumatore nulla deve al Venditore a titolo di contributo spese di trasporto o di gestione. Laddove il prodotto dovesse essere inviato nonostante il periodo di garanzia sia scaduto ovvero risulti che trattasi di difetto non coperto dalla Garanzia, ovvero il prodotto sia privo di difetti, Garmin Italia addebiterà al Venditore i costi del trasporto, amministrativi e tecnici sostenuti.

## **Limiti nel caso di intervento in garanzia**

La garanzia di Garmin Italia non copre i difetti originari manifestatisi oltre il termine di durata della garanzia, i difetti che non preesistevano alla consegna del prodotto, i guasti derivanti da negligenza o trascuratezza nell'uso, da errata installazione o manutenzione, erraneo immagazzinaggio e/o conservazione, da manutenzione effettuata da personale non autorizzato, da danni di trasporto, corrosione o per strumenti in cui il numero di matricola sia stato in qualche modo alterato o cancellato. Garmin Italia non può essere ritenuta responsabile per danni causati durante l'installazione o come conseguenza di un'installazione scorretta. La presente Garanzia non copre i controlli periodici, gli allineamenti e le calibrazioni originarie e successive, prove in mare o su terra, o spiegazioni pratiche sull'uso del prodotto a meno che non siano specificatamente necessari per il ripristino funzionale della parte sostituita coperta dalla garanzia.

La garanzia non copre altresì difetti derivanti da incidenti, calamità naturali od altre cause fra le quali, a titolo meramente esemplificativo, pioggia, grandine o fulmini.

La garanzia non copre i danni conseguenti a sovraccarichi di corrente dovuti alla rete cui il prodotto dovesse essere collegato o causati da altre apparecchiature, sistemi o componenti in occasione di impropria connessione o uso non autorizzato o permesso del prodotto ivi compreso nel caso di eventuale utilizzo di un caricabatteria di modello differente rispetto a quello fornito con il prodotto. I materiali soggetti ad usura (inclusi fusibili, batterie, cinghie, ventole o le parti meccaniche connesse) sono specificata-mente esclusi dalla presente Garanzia.

L'eventuale rottura di sigilli o la precedente manomissione del prodotto escludono la possibilità di avvalersi della Garanzia.

La presente Garanzia non copre le ore di lavoro straordinario. La Garanzia Garmin Italia non copre eventuali differenze di colorazione, di materiale o aspetto sussistenti tra quanto a titolo indicativo, illustrato nella pubblicità, nei cataloghi o su Internet, che non siano state oggetto di specifico reclamo al momento della consegna del prodotto.

Tutti i prodotti Garmin Italia sono considerati ausili allo svolgimento dell'attività a cui sono destinati. È quindi esclusivamente responsabilità dell'utente usare la prudenza e il giudizio necessari durante il loro utilizzo.

Garmin Italia non risponderà dell'eventuale inosservanza delle normali regole di diligenza e prudenza ed altresì, nel caso di utilizzo a bordo di autoveicoli, velivoli, natanti o di altri mezzi di trasporto non risponderà della violazione delle norme, disposizioni delle autorità o regolamenti disciplinanti la loro circolazione e non risponderà dei danni eventualmente causati a terzi ed alla persona del Consumatore.

**Assistenza oltre i termini di garanzia**

Qualora il prodotto in Suo possesso manifestasse problemi di funzionamento oltre i termini di garanzia, ovvero per quanto entro i 24 mesi di vita fosse stato danneggiato o abbisognasse comunque di interventi tecnici per cause che non rientrano fra quelle coperte dalla garanzia, La preghiamo di contattare telefonicamente il Customer Care Garmin al numero indicato sul sito [www.garmin.it](http://www.garmin.it) al fine di concordare la modalità di invio dello strumento per riparazione o verifica.

Ricordiamo che in caso di assistenza fuori garanzia le spese di trasporto sono a carico del Consumatore, come pure i costi di riparazione, verifica, aggiornamento software o eventuale reset delle apparecchiature.

## WICHTIGE SICHERHEITS- UND PRODUKTINFORMATIONEN

### WARNUNG

Falls Sie folgende Warnungen nicht beachten, könnte es zu einem Unfall mit schweren oder sogar tödlichen Verletzungen kommen.

#### Gesundheitswarnungen

- Verwenden Sie dieses Produkt nicht, wenn Sie schwanger sind, schwanger sein könnten oder wenn Sie schwanger sind und unter Präeklampsie oder Schwangerschaftsvergiftung leiden.
- Lassen Sie sich stets von Ihrem Arzt beraten, bevor Sie ein Trainingsprogramm beginnen oder ändern.
- Das Gerät, das Zubehör und dazugehörige Daten sind nur für Freizeit Zwecke und nicht für medizinische Zwecke vorgesehen. Sie dienen auch nicht zur Diagnose, Überwachung, Behandlung, Heilung oder Prävention von Krankheiten oder Leiden.

#### Warnungen für Basistrainer und Rollentrainer

- Lesen Sie sich vor der Verwendung des Trainers alle Anweisungen aufmerksam durch. Zu Basistrainern zählen die Boost Wheel-on-Trainer und die Rollentrainer.
- Das Fahren auf dem Rollentrainer erfordert fortschrittliche Radfahrtechniken, Gleichgewicht und Konzentration. Garmin empfiehlt, das Fahren in einer Tür oder neben einer Wand zu üben, sodass Sie sich festhalten können, um das Gleichgewicht zu halten. Tipps für Rollentrainer finden Sie im Benutzerhandbuch.
- Dieser Trainer ist nur für die private Verwendung im Gebäude vorgesehen. Verwenden Sie den Trainer auf einer flachen, freien Oberfläche.
- Der Trainer sollte nur für Sport und Fitness verwendet werden.
- Handeln Sie beim Betrieb des Trainers immer nach Ihrem besten Ermessen und verwenden Sie ihn umsichtig.
- Tragen Sie stets angemessene Sportbekleidung und Fahrradschuhe.
- Bei Wheel-on-Trainern muss die Hinterachse ordnungsgemäß in den Trainer eingesetzt werden. Der Fahrradrahmen sollte nicht mit dem Trainer in Berührung kommen.
- Bei Wheel-on-Trainern muss die Hinterachse ordnungsgemäß installiert werden. Wenn der Schnellwechselhebel nicht angezogen und sicher geschlossen wird, kann es zu Verletzungen oder Sachschäden kommen. Ein Video ist unter [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle) verfügbar.
- Verwenden Sie den Trainer nicht, wenn der Trainer nicht ordnungsgemäß funktioniert.
- Berühren Sie bei der Verwendung des Trainers nicht die Räder und/oder Rollen.
- Bremsen Sie nicht, während Sie den Trainer verwenden. Reduzieren Sie die Geschwindigkeit allmählich.
- Achten Sie darauf, dass Kinder und Haustiere nicht in die Nähe des Trainers kommen, wenn dieser verwendet wird.
- Lassen Sie kleinere Kinder den Trainer nicht verwenden oder damit spielen.

- Ältere Kinder oder Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mit mangelnder Erfahrung und mangelnden Kenntnissen sollten diesen Trainer nicht ohne angemessene Beaufsichtigung verwenden.
- Ersetzen Sie abgenutzte oder beschädigte Teile ausschließlich durch Ersatzteile von Garmin. Wenden Sie sich an einen Garmin Händler, oder besuchen Sie [support.garmin.com](http://support.garmin.com).
- Garmin garantiert nicht für die Qualität von Zubehör von Drittanbietern, z. B. Pedalverlängerungen, die zusammen mit dem Trainer verwendet werden. Garmin garantiert nicht, dass die Verwendung von Zubehör von Drittanbietern nicht zu Schäden am Fahrrad oder Trainer führen kann. Garmin ist nicht für Schäden am Fahrrad oder Trainer, für Verletzungen oder für andere Schäden im Zusammenhang mit der Verwendung von Zubehör von Drittanbietern verantwortlich. Sachschäden aufgrund der Verwendung von Zubehör von Drittanbietern werden nicht von der Garantie abgedeckt.

#### Magnetwarnung

Sowohl das Gerät als auch die Halterung können Magneten enthalten. In bestimmten Fällen können Magneten zu Störungen implantierter medizinischer Geräte führen, darunter Herzschrittmacher und Insulinpumpen. Geräte und Halterungen mit Magneten sollten nicht in die Nähe derartiger medizinischer Geräte kommen.

### HINWEIS

Die Nichteinhaltung der folgenden Hinweise kann zu Personen- oder Sachschäden führen oder die Funktionsweise des Geräts beeinträchtigen.

#### Hinweise zum Trainer

- Eine unsachgemäße Verwendung und/oder Wartung des Trainers führt zum Erlöschen der Garantie.
- Damit es bei der Verwendung des Trainers nicht zu einem Ungleichgewicht oder zu Vibrationen kommt, lassen Sie den Trainer während der Montage nicht fallen.
- Bauen Sie den Trainer nicht auseinander, und manipulieren Sie ihn auch nicht auf andere Weise.
- Verwenden Sie den Trainer nicht in feuchten Umgebungen. Setzen Sie den Trainer nach Möglichkeit nicht Schweiß, Kondensation und Niederschlag aus. Bewahren Sie den Trainer an einem trockenen Ort bei Zimmertemperatur auf.
- Wischen Sie den Trainer nach jeder Verwendung ab. Der Trainer sollte nur mit einem trockenen Tuch gereinigt werden und sollte nicht Lösungsmitteln oder Scheuermitteln ausgesetzt werden.
- Achten Sie darauf, dass der Trainer sauber und frei von Fremdkörpern ist.
- Untersuchen Sie regelmäßig, ob die Muttern und Schrauben am Trainer ordnungsgemäß angezogen sind.

## Hinweis zu Magneten

Sowohl das Gerät als auch die Halterung können Magneten enthalten. In bestimmten Fällen können Magneten einige elektronische Geräte beschädigen, darunter Festplatten in Laptops. Seien Sie vorsichtig, wenn sich Geräte und Halterungen mit Magneten in der Nähe elektronischer Geräte befinden.

## Umweltschutzprogramme für das Produkt

Informationen zum Produktrecyclingprogramm von Garmin sowie zur WEEE-, RoHS- und REACH-Richtlinie und zu anderen Programmen zur Einhaltung von Richtlinien finden Sie unter [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

## Konformitätserklärung

Garmin erklärt hiermit, dass dieses Produkt der Direktive 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse verfügbar: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Eingeschränkte Gewährleistung für das Tacx Gerät

DIESE EINGESCHRÄNKTE GEWÄHRLEISTUNG GEWÄHRT IHNEN BESTIMMTE GESETZLICHE RECHTE; AUSSERDEM HABEN SIE GGF. ANDERE GESETZLICHE RECHTE, DIE JE NACH BUNDESLAND (BZW. LAND ODER PROVINZ) VARIIEREN. GARMIN SCHRÄNKT ANDERE GESETZLICHE RECHTE, DIE IHNEN GEMÄSS DEN GESETZEN IHRES BUNDESLANDES (BZW. IHRES LANDES ODER IHRER PROVINZ) U. U. ZUSTEHEN, NICHT EIN, UND SETZT DIESE AUCH NICHT AUS. DIE GESETZE IHRES BUNDESLANDES, IHRES LANDES ODER IHRER PROVINZ BIETEN IHNEN EINEN VOLLSTÄNDIGEN EINBLICK IN IHRE RECHTE.

Der Gewährleistungszeitraum für neue Tacx Produkte beträgt 2 Jahre und wird ab dem Kaufdatum gerechnet, oder, falls das Produkt nicht sofort am Kaufdatum geliefert wurde, ab dem Datum, an dem das Produkt geliefert wurde. Die eingeschränkte Gewährleistung gilt nur für den Erstbesitzer des Produkts und nur dann, wenn der Originalkaufbeleg bereitgestellt werden kann. Falls Sie Fragen haben oder ein Problem analysieren möchten, besuchen Sie [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

## Eingeschränkte Gewährleistung

1. Sollte während des Gewährleistungszeitraums ein Material- und/oder Herstellungsfehler auftreten, wird der Fehler durch Tacx ohne zusätzliche Kosten repariert und/oder das fehlerhafte Teil/Produkt wird ersetzt. Falls eine solche Reparatur bzw. ein solcher Ersatz nicht möglich ist oder nicht vernünftigerweise von Tacx erwartet werden kann, behält Tacx sich das Recht vor, den Marktwert des Teils oder des Produkts zu erstatten, das zurückgegeben wurde.

2. Falls ein Teil oder Produkt während des Gewährleistungszeitraums ersetzt wird, gilt für das ersetzte Teil oder Produkt weiterhin der ursprüngliche Gewährleistungszeitraum. Der ursprüngliche Gewährleistungszeitraum wird durch den Ersatz eines Teils oder Produkts niemals verlängert oder erneuert.

3. Wenn ein Fehler auftritt, muss Tacx baldmöglichst, jedoch nicht später als zwei Monate, nachdem der Fehler erkannt wurde oder hätte erkannt werden sollen, schriftlich darüber informiert werden.

4. Diese Gewährleistung ist ungültig und gilt nicht, wenn der Fehler auf Folgendes zurückzuführen ist:

- a) Wartungsarbeiten/Reparaturarbeiten, die nicht von Garmin oder Tacx durchgeführt wurden
- b) Unsachgemäße Verwendung des Teils oder Produkts und/oder Verwendung des Teils oder Produkts für einen Zweck, für den das Teil oder Produkt nicht vorgesehen ist
- c) Verwendung von Teilen, bei denen es sich nicht um Originalteile von Tacx handelt
- d) Änderungen am Produkt, die ohne Erlaubnis seitens Garmin oder Tacx vorgenommen wurden
- e) Normale Abnutzung und/oder schlechte/unsachgemäße Wartung
- f) Externe Einflüsse, z. B. externe elektrische Störungen oder Durchfeuchtung (Schweiß, Kondensation, Niederschlag o. ä.)

5. Diese Gewährleistung gilt nicht für Schäden am Produkt, die während des Versands/Transports des Produkts entstehen.

## Garantieverfahren

- Wenden Sie sich an eine von Garmin und/oder Tacx autorisierte Serviceeinrichtung in dem Land, in dem Sie das Produkt ursprünglich erworben haben, oder wenden Sie sich an [support.garmin.com](http://support.garmin.com), damit das Problem analysiert werden kann. Falls Sie sich in den USA befinden, können Sie sich auch telefonisch an 1-800-800-1020 wenden.
- Falls Garmin nach der Analyse entscheidet, dass das Produkt fehlerhaft ist, folgen Sie den von Garmin bereitgestellten Anweisungen. Ein Gewährleistungsanspruch wird nur akzeptiert, nachdem der Originalkaufbeleg und, sofern anwendbar, ein vollständig ausgefülltes Wartungsformular von einer von Garmin autorisierten Serviceeinrichtung eingegangen ist.
- Die Entscheidung, ob ein Fehler an einem Teil oder Produkt vorhanden und durch die Gewährleistung abgedeckt ist, liegt ausschließlich bei Garmin.
- Falls das Teil oder Produkt durch die Gewährleistung abgedeckt ist, wird es im Prinzip innerhalb von 30 Tagen nach Eingang kostenlos repariert oder ersetzt.
- Der Käufer muss jegliche Kosten in Bezug auf den Versand des Teils oder Produkts an den Tacx Händler oder an Garmin zwecks Analyse/Untersuchung übernehmen.

## Haftung

- Tacx B.V. behält sich das Recht vor, zurückgesendete Produkte ohne vorherige Ankündigung zu verändern, zu verbessern oder durch ein ähnliches oder gleichwertiges Produkt zu ersetzen. Tacx ist jedoch nicht dazu verpflichtet, das Produkt zu verbessern oder neue Elemente einzubauen.

- Tacx B.V. gewährleistet nicht, dass die bereitgestellte Software auf allen Betriebssystemen funktioniert.
- Tacx B.V. oder die Vertriebspartner von Tacx sind dazu autorisiert, fehlerhafte Teile durch ähnliche Teile gleichwertiger Qualität zu ersetzen, unbeschadet der Befugnis von Tacx, sich für eine Geldrückerstattung in Höhe des Wertes des zurückgegebenen Produkts zu entscheiden.
- Tacx ist nicht für Schäden verantwortlich, u. a. Folgeschäden, die aus oder im Zusammenhang mit der Nutzung der Produkte des Unternehmens entstehen, oder für Schäden an Produkten, die während des Versands entstehen.

#### **Hinweise**

1. Geben Sie das fehlerhafte Teil NUR zurück, wenn Sie dazu aufgefordert wurden. Geben Sie keine Rahmen zurück, wenn diese nicht fehlerhaft sind.
2. Stellen Sie stets sicher, dass das entsprechende Teil gut verpackt ist. Weitere Informationen finden Sie unter [support.garmin.com](https://support.garmin.com).
3. Vergewissern Sie sich, dass das Fahrrad vor jeder Verwendung ordnungsgemäß zusammengesetzt und richtig gemäß den Anweisungen im Handbuch befestigt ist.

**Käufe über Online-Auktionen:** Online-Auktionsbestätigungen werden für Garantieansprüche nicht akzeptiert. Hierfür ist das Original oder eine Kopie des Kaufbelegs des ursprünglichen Einzelhändlers erforderlich. Garmin ersetzt keine fehlenden Komponenten bei Paketsendungen, die über Online-Auktionen erworben wurden.

**Internationale Käufe:** Für über internationale Vertriebspartner außerhalb der USA erworbene Geräte gilt möglicherweise abhängig vom jeweiligen Land eine separate Garantie. Sofern zutreffend wird diese Garantie von dem Vertriebspartner im jeweiligen Land angeboten, der auch den lokalen Service für das Gerät durchführt. Garantien von Vertriebspartnern gelten nur in dem für den Vertrieb vorgesehenen Gebiet.

## INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE EL PRODUCTO Y TU SEGURIDAD

### ADVERTENCIA

Si no se cumplen las siguientes advertencias, se pueden provocar accidentes que tengan como consecuencia la muerte o lesiones graves.

#### Avisos sobre la salud

- No utilices este producto si estás embarazada, crees que puedes estarlo o si estás embarazada y experimentas preeclampsia o toxemia.
- Consulta siempre con tu médico antes de empezar o modificar cualquier programa de ejercicios.
- El dispositivo, los accesorios y los datos relacionados se deben utilizar únicamente para fines recreativos y no para fines médicos. Asimismo, no deben utilizarse para diagnosticar, controlar, tratar, curar o prevenir ninguna enfermedad o afección.

#### Advertencias básicas sobre rodillos de entrenamiento

- Lee todas las instrucciones atentamente antes de utilizar el rodillo. Entre los rodillos básicos se incluyen los rodillos de rueda y los rodillos de rulos Boost.
- Montar en el rodillo de entrenamiento requiere habilidades de ciclismo avanzadas, equilibrio y concentración. Garmin recomienda practicar montando bajo el marco de una puerta o junto a una pared para apoyarte si es necesario. Consulta el manual del usuario para obtener consejos sobre el rodillo de entrenamiento.
- Este rodillo está diseñado únicamente para uso doméstico y en interiores. Utiliza el rodillo sobre una superficie plana en la que no haya ningún obstáculo.
- El rodillo debe utilizarse únicamente para hacer ejercicio.
- Utiliza siempre tu mejor criterio y usa el rodillo de forma segura.
- Lleva siempre ropa de deporte y calzado de ciclismo adecuados.
- En el caso de los rodillos de rueda, el eje trasero debe estar correctamente fijado al rodillo. El marco de la bicicleta no debe tocar el rodillo.
- En el caso de los rodillos de rueda, el eje trasero debe estar instalado correctamente. Si no se aprieta y se cierra con firmeza la palanca de cierre rápido, se pueden producir lesiones o daños materiales. Para ver un vídeo, visita [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- No utilices el rodillo si no funciona correctamente.
- Evita tocar las ruedas o los propios rodillos mientras utilizas el rodillo.
- No frenes mientras utilizas el rodillo. Reduce la velocidad gradualmente.
- Evita que los niños pequeños y las mascotas se acerquen al rodillo mientras se está usando.
- No permitas que los niños pequeños utilicen o jueguen con el rodillo.
- Los niños más mayores o las personas con capacidades físicas, mentales o sensoriales reducidas, o que no tengan los conocimientos ni la experiencia necesarios no deben utilizar este rodillo sin la supervisión adecuada.

- Sustituye las piezas desgastadas o dañadas únicamente por piezas de Garmin. Ponte en contacto con un distribuidor de Garmin o visita [support.garmin.com](http://support.garmin.com).
- Garmin no garantiza la calidad de ningún accesorio de terceros, como los extensores de pedal utilizados junto con el rodillo. Garmin no garantiza que el uso de accesorios de terceros no dañe la bicicleta ni el rodillo. Garmin no se hace responsable de los daños en la bicicleta o el rodillo, ni de las lesiones u otros daños asociados con el uso de accesorios de terceros. Los daños materiales debidos al uso de accesorios de terceros no están cubiertos por la garantía.

#### Aviso sobre imanes

Tanto el dispositivo como su soporte pueden contener imanes. En determinadas circunstancias, los imanes pueden provocar interferencias con algunos dispositivos médicos internos como marcapasos o bombas de insulina. Los dispositivos y soportes que contienen imanes deben mantenerse alejados de estos dispositivos médicos.

### AVISO

Si no se tienen en cuenta los siguientes avisos, podrían producirse lesiones personales o daños materiales, y la funcionalidad del dispositivo podría verse afectada negativamente.

#### Avisos sobre el rodillo

- El uso o mantenimiento incorrectos del rodillo anularán la garantía.
- Para evitar el desequilibrio o la vibración al utilizar el rodillo, no dejes caer el rodillo cuando lo estés montando.
- No desmontes ni manipules de ningún otro modo el rodillo.
- No utilices el rodillo en zonas húmedas. Evita exponer el rodillo al sudor, la condensación y las precipitaciones. Guarda el rodillo en una zona seca a temperatura ambiente.
- Limpia el rodillo después de cada uso. El rodillo solo debe limpiarse con un paño seco y no debe exponerse a limpiadores disolventes ni abrasivos.
- Mantén el rodillo limpio y libre de residuos.
- Inspecciona periódicamente las tuercas y los pernos del rodillo para comprobar que están bien apretados.

#### Aviso sobre imanes

Tanto el dispositivo como su soporte pueden contener imanes. En determinadas circunstancias, los imanes pueden provocar daños a algunos dispositivos electrónicos, incluidos los discos duros de los ordenadores portátiles. Mantén la precaución cuando los dispositivos y soportes que contienen imanes están cerca de dispositivos electrónicos.

#### Programas medioambientales para el producto

Puedes consultar la información acerca del programa de reciclado de productos de Garmin y la directiva WEEE, RoHS y REACH, así como de otros programas de cumplimiento en [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

## Declaración de conformidad

Por la presente, Garmin declara que este producto cumple con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Garantía limitada de Tacx

ESTA GARANTÍA LIMITADA PROPORCIONA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS AL USUARIO, QUIEN PODRÁ TENER OTROS DERECHOS LEGALES QUE PUEDEN VARIAR SEGÚN LA REGIÓN, EL PAÍS O LA PROVINCIA. GARMIN NO EXCLUYE, LIMITA NI SUSPENDE OTROS DERECHOS LEGALES QUE EL USUARIO PUEDA TENER EN VIRTUD DE LAS LEYES DE SU REGIÓN, PAÍS O PROVINCIA. PARA UNA COMPLETA COMPRENSIÓN DE SUS DERECHOS, EL USUARIO DEBERÁ CONSULTAR LAS LEYES VIGENTES EN SU REGIÓN, PAÍS O PROVINCIA.

El período de garantía para los nuevos productos Tacx es de 2 años a partir de la fecha de compra o, si el producto no se entrega inmediatamente en la fecha de compra, a partir de la fecha de entrega del producto. La garantía limitada se aplica solamente al primer propietario del producto y si se puede presentar la prueba de compra original. Si el usuario tiene alguna pregunta o quiere buscar la solución a un problema, tendrá que visitar [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

## Garantía limitada

1. En el caso de que se produzca un defecto del material o de fabricación durante el periodo de garantía, Tacx reparará el defecto o sustituirá la pieza o el producto defectuoso sin coste adicional. En el caso de que dicha reparación o sustitución no sea posible o de que Tacx no pueda asumir razonablemente su responsabilidad, Tacx se reserva el derecho de reembolsar el valor de mercado de la pieza o el producto que se ha devuelto.
2. Si se sustituye una pieza o un producto dentro del periodo de garantía, el periodo de garantía original seguirá aplicándose a esa pieza o producto sustituido. El periodo de garantía original nunca se amplía ni se renueva por la sustitución de piezas o productos.
3. Cuando se detecte un defecto, se debe notificar a Tacx por escrito lo antes posible, y antes de que transcurran dos meses desde que se haya descubierto o debiera haberse descubierto el defecto.
4. Esta garantía no es válida y no se aplicará si el defecto se ha generado por:
  - a) trabajos de mantenimiento/reparación no realizados por Garmin o Tacx;
  - b) el uso inadecuado de la pieza o el producto y/o el uso de la pieza o el producto para un fin distinto al que está destinada la pieza o el producto;
  - c) el uso de piezas que no sean originales de Tacx;
  - d) cambios en el producto que se hayan implementado sin el permiso de Garmin o Tacx;
  - e) el desgaste normal y/o un mantenimiento deficiente/inadecuado;

f) influencias externas, como interferencias eléctricas externas o penetración de humedad (sudor, condensación, precipitaciones u otros).

5. Esta garantía no se aplica a los daños en el producto que se producen durante el envío o transporte del mismo.

## Procedimiento de la garantía

- Para que se analice el problema, será necesario ponerse en contacto con Garmin o un centro de servicio autorizado de Tacx del país donde se realizó la compra, o con [support.garmin.com](http://support.garmin.com). Si el usuario se encuentra en Estados Unidos, también puede llamar al 1-800-800-1020. Si, después del análisis, Garmin determina que el producto es defectuoso, el usuario deberá seguir las instrucciones suministradas por Garmin. Solo se aceptará la reclamación de garantía tras la recepción de la prueba de compra original y, si procede, de un formulario de servicio cumplimentado por un centro de servicio autorizado de Garmin.
- La decisión sobre la existencia de un defecto en una pieza o un producto y su cobertura por la garantía recae exclusivamente en Garmin.
- Si la pieza o el producto están cubiertos por la garantía, en principio se repararán o sustituirán sin coste alguno en un plazo de 30 días a partir de la recepción.
- El comprador debe asumir los costes relacionados con el envío de la pieza o el producto al distribuidor de Tacx o a Garmin para su análisis o inspección.

## Responsabilidad

- Tacx B.V. se reserva el derecho de modificar, mejorar o sustituir los productos que se devuelvan por un producto similar o equivalente sin previo aviso. No obstante, Tacx no tiene la obligación de mejorar el producto ni de instalar nuevos elementos.
- Tacx B.V. no garantiza que el software suministrado funcione en todos los sistemas operativos.
- Tanto Tacx B.V. como los distribuidores de Tacx están autorizados para sustituir las piezas defectuosas por piezas similares de calidad equivalente, sin perjuicio de la autoridad de Tacx para optar a un reembolso monetario del valor del producto que se ha devuelto.
- Tacx no se hace responsable de los daños, incluidas las pérdidas resultantes, que se deriven o estén asociados con el uso de sus productos, ni de los daños en los productos durante el envío.

## notas

1. Devuelve SOLO la pieza defectuosa si te lo solicitan. No devuelvas los bastidores si no son defectuosos.
2. Asegúrate siempre de que la pieza en cuestión está bien empaquetada. Para obtener más información, visita [support.garmin.com](http://support.garmin.com).
3. Comprueba que la bicicleta está montada correctamente antes de cada uso y que está bien ajustada, tal y como se indica en el manual.

**Adquisiciones por subastas online:** no se aceptan las confirmaciones de subastas online como comprobante de garantía. Para recibir asistencia dentro del periodo de garantía, se necesita el original o una copia de la factura del establecimiento de compra original. Garmin no sustituirá componentes que falten de cualquier caja que se compre a través de una subasta online.

**Ventas internacionales:** según el país, los distribuidores internacionales pueden ofrecer una garantía por separado para los dispositivos adquiridos fuera de Estados Unidos. Si corresponde, los distribuidores locales de cada país ofrecen esta garantía y son estos distribuidores los que proporcionan un servicio local para el dispositivo. Las garantías del distribuidor son válidas solamente en el área de distribución proyectada.

## INFORMAÇÕES IMPORTANTES SOBRE SEGURANÇA E O PRODUTO

### ATENÇÃO

Não seguir estes avisos pode resultar em acidente, resultando em morte ou ferimentos graves.

#### Avisos relativos à saúde

- Não use este produto se estiver grávida – principalmente, se estiver sofrendo de toxemia/pré-eclâmpsia – ou caso haja suspeita de gravidez.
- Consulte sempre o seu médico antes de iniciar ou modificar um programa de exercícios.
- O dispositivo, os acessórios e os dados relacionados destinam-se a uso exclusivo para fins recreativos, não para fins médicos, e não foram concebidos para diagnosticar, monitorar, tratar, curar ou prevenir qualquer doença ou condição.

#### Avisos básicos sobre o simulador e o rolo de treinamento

- Leia com atenção todas as instruções a seguir antes de usar o simulador de treino. Os rolos de treino básicos incluem Boost dos rolos de treinamento e wheel-on.
- Usar um rolo de treinamento requer habilidades avançadas de ciclismo, equilíbrio e foco. Garmin recomenda praticar perto de uma porta ou de uma parede onde você possa encostar caso perca o equilíbrio. Consulte o manual do proprietário para obter mais dicas sobre rolo de treinamento.
- Este simulador foi projetado somente para uso interno e doméstico. Use-o em uma superfície plana e sem obstruções.
- O simulador só deve ser usado para fins de exercício e condicionamento físico.
- Mantenha o bom senso e só opere o simulador de maneira segura.
- Use sempre roupas adequadas para exercícios e calçados para ciclismo.
- Para rolo de treinamento wheel-on, o eixo traseiro deve ser fixado corretamente ao rolo de treino. O quadro da bicicleta não deve encostar no simulador.
- Para rolo de treinamento wheel-on, o eixo traseiro deve ser instalado corretamente. A alavanca de liberação rápida deve ser apertada e firmemente fechada para evitar lesões pessoais e/ou danos à propriedade. Para assistir a um vídeo, acesse [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- Não use o simulador se ele não estiver funcionando corretamente.
- Não entre em contato com as rodas nem com os rolos durante o uso do simulador.
- Não use os freios ao usar o rolo de treino. Reduza a velocidade gradualmente.
- Mantenha crianças pequenas e animais de estimação sempre afastados do rolo de treino enquanto estiver sendo utilizado.
- Não deixe crianças pequenas usarem ou brincarem com o rolo de treinamento.
- Crianças maiores ou pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento não devem usar este rolo de treinamento sem a supervisão adequada.

- Peças desgastadas ou danificadas só devem ser substituídas por peças Garmin. Entre em contato com um revendedor da Garmin ou acesse o site [support.garmin.com](http://support.garmin.com).
- A Garmin não garante a qualidade de qualquer acessório de terceiros, como extensores de pedal usados em conjunto com o rolo de treino. A Garmin não garante que o uso de acessórios de terceiros não danificará sua bicicleta ou o rolo de treino. A Garmin não é responsável por quaisquer danos à sua bicicleta ou ao rolo de treino, por quaisquer lesões ou outros danos associados ao uso de acessórios de terceiros. Danos materiais devido ao uso de acessórios de terceiros não são cobertos pela garantia.

#### Aviso sobre ímãs

Tanto o dispositivo quanto o suporte podem conter ímãs. Em alguns casos, os ímãs podem causar interferência com alguns equipamentos médicos internos, como marca-passos e bombas de insulina. Os dispositivos e suportes que contêm ímãs devem ser mantidos afastados desses dispositivos médicos.

### AVISO

O desrespeito aos seguintes avisos pode resultar em danos pessoais ou da propriedade, ou afetar negativamente a funcionalidade do dispositivo.

#### Avisos sobre o simulador de treino

- O uso e/ou a manutenção inadequados anulam a garantia.
- Para evitar problemas de equilíbrio ou vibração durante o uso do simulador, não o derrube durante a montagem.
- Não desmonte nem manipule de qualquer outra forma o simulador.
- Não use o simulador em áreas úmidas. Evite expor o simulador a: transpiração, condensação e precipitação. Armazene o simulador em uma área seca em temperatura ambiente.
- Limpe o simulador após cada uso. Para a limpeza, use apenas com um pano seco. Não use produtos abrasivos nem à base de solventes.
- Mantenha o simulador limpo e sem resíduos.
- Inspeção regularmente as porcas e os parafusos do simulador para verificar se eles estão bem presos.

#### Aviso sobre ímãs

Tanto o dispositivo quanto o suporte podem conter ímãs. Em alguns casos, os ímãs podem danificar alguns dispositivos eletrônicos, como discos rígidos de notebooks. Tome as devidas precauções sempre que dispositivos e suportes com ímãs estiverem próximos a dispositivos eletrônicos.

#### Programas Ambientais do Produto

Informações sobre o programa de reciclagem de produtos da Garmin, sobre WEEE, RoHS, REACH e outros programas de conformidade podem ser consultadas em [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

## Declaração de Conformidade

Pelo presente, a Garmin declara que este produto está em conformidade com a Diretiva 2014/53/EU. O texto completo da declaração de conformidade da EU está disponível no seguinte endereço da Internet: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Garantia limitada do Tacx

ESTA GARANTIA LIMITADA LHE CONCEDE DIREITOS LEGAIS ESPECÍFICOS E TAMBÉM OUTROS DIREITOS LEGAIS QUE PODEM VARIAR DE ACORDO COM O ESTADO (OU DE ACORDO COM O PAÍS OU A PROVÍNCIA). A GARMIN NÃO EXCLUI, LIMITA OU SUSPENDE OUTROS DIREITOS LEGAIS QUE VOCÊ POSSA TER EM CONFORMIDADE COM AS LEIS DO SEU ESTADO (OU PAÍS OU PROVÍNCIA). PARA UM ENTENDIMENTO COMPLETO DOS SEUS DIREITOS, VOCÊ DEVE CONSULTAR AS LEIS DO SEU ESTADO, PAÍS OU PROVÍNCIA.

O período de garantia para produtos Tacx novos é de dois anos, a partir da data da compra, ou se o produto não é entregue imediatamente, a partir da data de entrega. A garantia limitada aplica-se apenas ao primeiro proprietário do produto e somente com apresentação da nota fiscal original. Caso tenha dúvidas ou queira enviar uma questão para análise, acesse [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

## Garantia limitada

1. Se ocorrer qualquer defeito de material e/ou de fabricação durante o período de garantia, a Tacx realizará o reparo do produto e/ou substituirá a peça/o produto com defeito sem nenhum custo adicional. Caso não seja possível realizar o reparo/a substituição, ou essa medida não seja razoavelmente esperada da Tacx, a Tacx se reserva o direito de reembolsar o valor de mercado referente à peça ou ao produto devolvido.

2. Se uma peça ou um produto for substituído durante o período da garantia, o item substituído terá o restante do prazo de garantia do original. O período de garantia original nunca é estendido nem renovado pela substituição de peças/produtos.

3. Em caso de defeito, a Tacx deve ser notificada por escrito o mais rápido possível, no mais tardar até dois meses após a detecção do defeito ou a data na qual o defeito deveria ter sido detectado.

4. Esta garantia não se aplica quando o defeito é decorrente de:

- a) trabalho de manutenção/reparo não realizado pela Garmin nem pela Tacx;
- b) uso indevido da peça ou do produto e/ou uso da peça/do produto para um fim diferente do seu propósito original;
- c) uso de peças que não são originais da Tacx;
- d) modificações feitas no produto sem a permissão da Garmin ou da Tacx;
- e) desgaste normal e/ou manutenção precária/inadequada;

f) influências externas, como interferência elétrica externa ou umidade (devido a transpiração, condensação, precipitação ou outros fatores).

5. Esta garantia não se aplica a danos causados ao produto durante o envio/transporte.

## Procedimento de garantia

- Entre em contato com uma instalação de serviço autorizada da Garmin e/ou da Tacx no país de origem da compra, ou acesse o site [support.garmin.com](http://support.garmin.com) para enviar uma questão para análise. Se estiver localizado nos Estados Unidos, você também pode ligar para 1-800-800-1020.
- Se, após análise, a Garmin determinar que o produto está realmente com defeito, ela dará a você mais instruções. Certifique-se de seguir todas as instruções da Garmin. A reivindicação da garantia só será aceita após o recebimento da nota fiscal original e, quando aplicável, de um formulário de serviço totalmente preenchido por uma instalação de serviço autorizada da Garmin.
- O reconhecimento de um defeito em uma peça ou em um produto e a decisão de cobertura pela garantia cabem exclusivamente à Garmin.
- Se a peça ou o produto estiver coberto pela garantia, em princípio, ele será reparado ou substituído sem custos dentro de 30 dias após o recebimento.
- O comprador é responsável pelos custos relacionados ao envio da peça/do produto ao revendedor da Tacx ou à Garmin para análise/inspeção.

## Responsabilidade

- A Tacx B.V. se reserva o direito de modificar, aperfeiçoar ou substituir produtos devolvidos por produtos semelhantes ou equivalentes sem notificação prévia. No entanto, a Tacx não é obrigada a aperfeiçoar os produtos nem incluir novos elementos.
- A Tacx B.V. não garante que o software fornecido funcionará em todos os sistemas operacionais.
- Os distribuidores da Tacx B.V ou da Tacx estão autorizados a substituir peças com defeito por peças semelhantes e de qualidade equivalente, respeitando a autoridade da Tacx de optar pelo reembolso em dinheiro no valor do produto devolvido.
- A Tacx não se responsabiliza por danos, incluindo perdas decorrentes, que possam surgir devido ao uso de seus produtos ou com relação a isso, tampouco por danos causados aos produtos durante o envio.

## Notas

1. A peça com defeito deve ser devolvida SOMENTE se solicitado. Não devolva estruturas quando elas não estiverem com defeito.
2. Sempre se certifique de embalar bem a peça. Para obter mais informações, acesse [support.garmin.com](http://support.garmin.com).
3. Antes de cada uso, verifique se a bicicleta está montada corretamente e se os parafusos estão firmes e presos como instruído no manual.

**Compras em leilões on-line:** confirmações de compra em leilões on-line não são aceitas para verificação da garantia. Para obter o serviço de garantia, é necessária a nota de venda original, ou uma cópia, do distribuidor original. A Garmin não substitui componentes em falta de qualquer pacote adquirido através de leilões online.

**Compras Internacionais:** dependendo do país, uma garantia separada deve ser oferecida por distribuidores internacionais para dispositivos adquiridos fora dos Estados Unidos. Se aplicável, essa garantia pode ser providenciada pelo distribuidor local no país, e esse distribuidor oferecerá manutenção local para seu dispositivo. As garantias do distribuidor são válidas apenas na área de distribuição pretendida.

## BELANGRIJKE VEILIGHEIDS- EN PRODUCTINFORMATIE

### WAARSCHUWING

Als u de volgende waarschuwingen negeert, kan dit leiden tot een ongeval, wat de dood of ernstig letsel tot gevolg kan hebben.

#### Waarschuwingen voor de gezondheid

- Gebruik dit product niet als u zwanger bent, als u denkt dat u zwanger bent of als u zwanger bent en pre-eclampsie of toxemie ervaart.
- Neem altijd contact op met uw arts voordat u aan een trainingsprogramma begint of wanneer u een trainingsprogramma wilt aanpassen.
- Het toestel, accessoires en gerelateerde gegevens zijn bedoeld voor recreatieve doeleinden, niet voor medische doeleinden, en zijn niet bedoeld om medische aandoeningen te diagnosticeren, behandelen, genezen of voorkomen.

#### Basiswaarschuwingen voor de trainer en de rollentrainer

- Lees alle instructies zorgvuldig voordat u de trainer gebruikt. De basistrainers bevatten de Boosttrainers met wielbevestiging en de rollenbanktrainers.
- Rijden op de rollentrainer vereist geavanceerde fietsvaardigheden, balans en focus. Garmin raadt u aan om te oefenen in een deuropening of naast een muur die u kunt beetpakken om in balans te blijven. Zie de gebruikershandleiding voor tips voor de rollentrainer.
- Deze trainer is alleen bedoeld voor gebruik binnenshuis. Gebruik de trainer op een vlakke ondergrond zonder obstakels.
- De trainer mag alleen worden gebruikt voor sport- en fitnessdoeleinden.
- Houd rekening met mogelijke gevaren en bedien de trainer op een veilige manier.
- Draag altijd geschikte sportkleding en fietsschoenen.
- Bij trainers met wielbevestiging moet de achteras goed aan de trainer worden bevestigd. Het fietsframe mag de trainer niet raken.
- Voor trainers met wielbevestiging moet de achteras correct worden geïnstalleerd. Als u de snelspanner niet stevig vastdraait en sluit kan dit leiden tot letsel of schade aan uw eigendommen. Ga naar [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle) voor een video waarin correcte montage toegelicht wordt.
- Gebruik de trainer niet als de trainer niet goed werkt.
- Maak geen contact met de wielen en/of rollen tijdens het gebruik van de trainer.
- Rem niet terwijl u de trainer gebruikt. Verlaag uw snelheid geleidelijk.
- Houd jongere kinderen en huisdieren tijdens het gebruik altijd uit de buurt van de trainer.
- Laat jongere kinderen de trainer niet gebruiken of ermee spelen.
- Oudere kinderen of personen met verminderde fysieke, zintuiglijke of geestelijke capaciteiten of weinig ervaring en kennis mogen deze trainer niet gebruiken zonder de juiste supervisie.

- Vervang versleten of beschadigde onderdelen uitsluitend door Garmin onderdelen. Neem contact op met een Garmin dealer of ga naar [support.garmin.com](http://support.garmin.com).
- Garmin biedt geen garantie voor de kwaliteit van accessoires van derden, zoals pedaalverlengers die in combinatie met de trainer worden gebruikt. Garmin garandeert niet dat dergelijk gebruik van accessoires van derden uw fiets of de trainer niet beschadigt. Garmin is niet verantwoordelijk voor schade aan uw fiets of trainer, letsel of andere schade die verband houdt met het gebruik van accessoires van derden. Schade aan eigendommen door het gebruik van accessoires van derden valt niet onder de garantie.

#### Waarschuwing magneten

Het toestel en de steun kunnen magneten bevatten. Onder bepaalde omstandigheden kunnen magneten storingen veroorzaken bij bepaalde medische apparatuur, waaronder pacemakers en insulinepompen. Toestellen en steunen die magneten bevatten moeten uit de buurt worden gehouden van dergelijke medische apparaten.

### LET OP

Het negeren van de volgende kennisgeving kan leiden tot persoonlijke of materiële schade of nadelige gevolgen voor de functionaliteit van het toestel.

#### Kennisgevingen met betrekking tot de trainer

- Bij onjuist gebruik en/of onderhoud van de trainer vervalt de garantie.
- Laat de trainer niet vallen tijdens de montage om onbalans of trillingen tijdens het gebruik van de trainer te voorkomen.
- Demonteer of manipuleer de trainer niet.
- Gebruik de trainer niet in vochtige ruimten. Stel de trainer niet bloot aan transpiratie, condensatie en neerslag. Bewaar de trainer in een droge ruimte bij kamertemperatuur.
- Veeg de trainer na elk gebruik af. De trainer mag alleen worden gereinigd met een droge doek en mag niet worden blootgesteld aan oplosmiddelen of schuurmiddelen.
- Houd de trainer schoon en vrij van vuil.
- Controleer regelmatig of de moeren en bouten van de trainer goed vastzitten.

#### Opmerking magneten

Het toestel en de steun kunnen magneten bevatten. Onder bepaalde omstandigheden kunnen magneten schade veroorzaken aan bepaalde elektronische toestellen, waaronder harde schijven in laptopcomputers. Wees alert als toestellen en steunen met magneten zich in de buurt van elektronische apparaten bevinden.

#### Productmilieuprogramma's

Informatie over het hergebruikprogramma van Garmin en informatie over naleving van WEEE, RoHS, REACH en andere programma's vindt u op [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

## Conformiteitsverklaring

Hierbij verklaart Garmin dat dit product voldoet aan de richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van deze EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op de volgende website: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Tacx Beperkte garantie

DEZE BEPERKTE GARANTIE VERLEENT U SPECIFIEKE WETTELIJKE RECHTEN EN U HEBT MOGELIJK ANDERE WETTELIJKE RECHTEN DIE PER STAAT (OF PER LAND OF PROVINCIE) KUNNEN VERSCHILLEN. ANDERE WETTELIJKE RECHTEN DIE U HEBT VOLGENS DE WETGEVING VAN UW STAAT (OF LAND OF PROVINCIE) WORDEN DOOR GARMIN NIET UITGESLOTEN, BEPERKT OF OPGESCHORT. VOOR EEN VOLLEDIG INZICHT IN UW RECHTEN DIENT U DE WETGEVING VAN UW STAAT, LAND OF PROVINCIE TE RAADPLEGEN.

De garantieperiode voor nieuwe Tacx producten is 2 jaar, berekend vanaf de aankoopdatum, of, als het product niet onmiddellijk wordt geleverd op de aankoopdatum, de datum waarop het product is geleverd. De beperkte garantie is alleen van toepassing op de eerste eigenaar van het product en alleen als het originele aankoopbewijs kan worden getoond. Als u vragen hebt of een probleem wilt analyseren, ga dan altijd naar [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

## Beperkte garantie

1. Als zich binnen de garantieperiode een materiaal- en/of fabricagefout voordoet, zal Tacx het defect repareren en/of het defecte onderdeel/product kosteloos vervangen. Als een dergelijke reparatie of vervanging niet mogelijk is of redelijkerwijs niet kan worden verwacht van Tacx, behoudt Tacx zich het recht voor om de marktwaaarde te vergoeden van het geretourneerde onderdeel of product.

2. Als een onderdeel of product binnen de garantieperiode wordt vervangen, is de oorspronkelijke garantieperiode nog steeds van toepassing op dat vervangen onderdeel of product. De oorspronkelijke garantieperiode wordt nooit verlengd of verlengd door een onderdeel of productvervanging.

3. Wanneer zich een defect voordoet, moet Tacx zo snel mogelijk schriftelijk worden geïnformeerd, maar niet later dan twee maanden nadat het defect is ontdekt of zou moeten zijn ontdekt.

4. Deze garantie is ongeldig en is niet van toepassing als het defect het gevolg is van:

- a) onderhouds-/reparatiewerkzaamheden die niet zijn uitgevoerd door Garmin of Tacx;
- b) onjuist gebruik van het onderdeel of product en/of onjuist gebruik van het onderdeel of product voor een ander doel dan het doel waarvoor het onderdeel of product is bedoeld;
- c) het gebruik van onderdelen die geen originele Tacx onderdelen zijn;
- d) wijzigingen in het product die zijn geïmplementeerd zonder toestemming van Garmin of Tacx;
- e) normale slijtage en/of slecht/verkeerd onderhoud;

f) externe invloeden, zoals externe elektrische interferentie of het binnendringen van vocht (transpiratie, condensatie, neerslag of andere).

5. Deze garantie is niet van toepassing op schade aan het product die optreedt tijdens verzending/transport van het product.

## Garantieprocedure

- Neem contact op met een bevoegde servicefaciliteit van Garmin en/of Tacx in het land van aankoop of neem contact op met [support.garmin.com](http://support.garmin.com) om het probleem te laten analyseren. Als u in de Verenigde Staten bent, kunt u ook 1-800-800-1020 bellen.
- Als Garmin na de analyse vaststelt dat het product defect is, volgt u de instructies van Garmin. Een garantieclaim wordt alleen geaccepteerd na ontvangst van het originele aankoopbewijs en, indien van toepassing, een volledig ingevuld serviceformulier van een door Garmin erkende onderhoudsdienst.
- De beslissing of sprake is van een defect in een onderdeel of product dat door de garantie wordt gedekt, is uitsluitend ter beoordeling van Garmin.
- Als het onderdeel of product onder de garantie valt, wordt het in principe binnen 30 dagen na ontvangst kosteloos gerepareerd of vervangen.
- De koper dient alle kosten te betalen voor het verzenden van het onderdeel of product naar de Tacx dealer of naar Garmin voor analyse/inspectie.

## Aansprakelijkheid

- Tacx B.V. behoudt zich het recht voor geretourneerde producten zonder voorafgaande kennisgeving te wijzigen, te verbeteren of te vervangen door een vergelijkbaar of gelijkwaardig product. Tacx is echter niet verplicht om het product te verbeteren of nieuwe elementen aan te brengen.
- Tacx B.V. garandeert niet dat de meegeleverde software op alle besturingssystemen werkt.
- Tacx B.V. of Tacx distributeurs zijn bevoegd om defecte onderdelen te vervangen door onderdelen van vergelijkbare kwaliteit, zonder afbreuk te doen aan de bevoegdheid van Tacx om te kiezen voor een financiële vergoeding van de waarde van het geretourneerde product.
- Tacx is niet verantwoordelijk voor schade, inclusief gevolgschade, die voortvloeit uit of verband houdt met het gebruik van zijn producten, of voor schade aan producten tijdens verzending.

## Opmerkingen

1. Stuur het defecte onderdeel ALLEEN terug als u hierom wordt verzocht. Stuur geen frames terug als deze niet defect zijn.
2. Zorg er altijd voor dat het betreffende onderdeel goed is verpakt. Ga voor meer informatie naar [support.garmin.com](http://support.garmin.com).
3. Controleer voor elk gebruik of de fiets correct is gemonteerd en correct is vastgezet volgens de instructies in de handleiding.

**Aankopen op onlineveilingen:** Aankoopbevestigingen van onlineveilingen worden niet geaccepteerd als garantiebewijs. Om gebruik te kunnen maken van de garantieservice, is de oorspronkelijke of een kopie van de aankoopnota vereist van de winkel waar u het systeem hebt gekocht. Garmin vervangt geen onderdelen van pakketten die zijn aangeschaft via een onlineveiling.

**Internationale aankopen:** Distributeurs buiten de Verenigde Staten verstrekken mogelijk een aparte garantie voor toestellen die buiten de Verenigde Staten zijn aangeschaft. Dit kan per land verschillen. Indien van toepassing wordt deze garantie verstrekt door de lokale binnenlandse distributeur die ook lokaal service voor het toestel verleent. Garanties door distributeurs zijn alleen geldig in het gebied waarvoor de distributie is bedoeld.

## VIGTIGE SIKKERHEDS- OG PRODUKTINFORMATIONER

### ADVARSEL

Hvis de følgende advarsler ignoreres, kan det resultere i ulykker med død eller alvorlige personskader til følge.

#### Advarsler vedr. dit helbred

- Brug ikke dette produkt, hvis du er gravid, hvis du mener, at du er gravid, eller hvis du er gravid og oplever præeklampsi eller toksæmi.
- Konsulter altid din læge, inden du starter eller ændrer et træningsprogram.
- Enheden, tilbehør og relaterede data er kun beregnet til fritidsformål og ikke til medicinske formål, og de er ikke beregnet til at diagnosticere, overvåge, behandle, helbrede eller forebygge sygdom.

#### Grundlæggende advarsler om trainer og roller trainer

- Læs alle instruktioner grundigt, før du bruger traineren. Grundlæggende hometrainers omfatter Boost wheel-on hometrainere og rolletrænere.
- At køre på roller traineren kræver avancerede cykelfærdigheder, balance og fokus. Garmin anbefaler, at du øver dig i at køre i en døråbning eller ved siden af en væg, som du kan holde på for at fastholde din balance. Se brugervejledningen for at få tips til roller traineren.
- Denne trainer er kun designet til indendørs brug i hjemmet. Brug traineren på en plan overflade, der er fri for forhindringer.
- Traineren må kun bruges til motion og fitness.
- Brug altid din egen dømmekraft til at betjene traineren på en sikker måde.
- Bær altid passende træningstøj og cykelsko.
- For wheel-on hometrainere skal bagakslen være korrekt fastgjort til hometraineren. Cykelstellet må ikke røre traineren.
- For wheel-on hometrainere skal bagakslen være monteret korrekt. Hvis Quick release-grebet ikke spændes og lukkes helt, kan det medføre personskade eller materiel skade. Du kan se en video på [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- Brug ikke traineren, hvis traineren ikke fungerer korrekt.
- Undgå at komme i kontakt med hjulene og/eller valserne, mens du bruger traineren.
- Brug ikke bremserne, mens du bruger hometraineren. Sænk hastigheden gradvist.
- Hold altid små børn og kæledyr væk fra hometraineren, når den er i brug.
- Lad ikke små børn bruge eller lege med traineren.
- Større børn eller personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden bør ikke bruge denne trainer uden behørig overvågning.
- Udskift kun slidte eller beskadigede dele med Garmin dele. Kontakt en Garmin forhandler, eller gå til [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

- Garmin garanterer ikke kvaliteten af tredjepartstilbehør, såsom pedalforlængere, der bruges sammen med hometræneren. Garmin garanterer ikke, at en sådan brug af tredjepartstilbehør ikke vil beskadige din cykel eller hometræner. Garmin er ikke ansvarlig for nogen skade på din cykel eller hometræner, eventuelle skader eller andre skader forbundet med sådan brug af tredjepartstilbehør. Tingskade som følge af brug af tredjepartstilbehør er ikke dækket af garantien.

#### Advarsel om magneter

Både enheden og monteringen kan indeholde magneter. I bestemte situationer kan magneter forårsage interferens i visse medicinske apparater, f.eks. pacemakere og insulinpumper. Enheder og monteringer, der indeholder magneter, bør holdes væk fra sådanne medicinske enheder.

### BEMÆRK

Hvis den følgende advarsel ignoreres, kan det resultere i person- eller materielskade, eller det kan forringe enhedens funktionsdygtighed.

#### Meddelelser om traineren

- Forkert brug og/eller vedligeholdelse af traineren vil gøre garantien ugyldig.
- For at undgå ubalance eller vibrationer, når du bruger traineren, må du ikke tabe traineren under monteringen.
- Du må ikke skille traineren ad eller på anden måde manipulere den.
- Brug ikke traineren i fugtige områder. Undgå at udsætte traineren for sved, kondens og nedbør. Opbevar traineren i et tørt område ved stuetemperatur.
- Aftør traineren efter hver brug. Traineren må kun rengøres med en tør klud og må ikke udsættes for opløsningsmidler eller slibemidler.
- Hold traineren ren og fri for snavs.
- Efterse møtrikkerne og boltene på traineren for korrekt tilspænding med jævne mellemrum.

#### Meddelelse om magneter

Både enheden og monteringen kan indeholde magneter. I bestemte situationer kan magneter forårsage skade på visse elektroniske enheder, f.eks. harddiske i bærbare computere. Vær forsigtig, når enheder og monteringer, der indeholder magneter, er i nærheden af elektroniske enheder.

#### Miljøvenlige produktprogrammer

Oplysninger om Garmin produktgenanvendelsesprogrammet og WEEE, RoHS, REACH og andre overvågningsprogrammer kan findes på [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### Overensstemmelseserklæring

Garmin erklærer hermed, at dette produkt overholder direktivet 2014/53/EU. Du kan se hele EU-overensstemmelseserklæringen på følgende internetadresse: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Tacx Begrænset garanti

DENNE BEGRÆNSEDE GARANTI GIVER DIG BESTEMTE JURIDISKE RETTIGHEDER, OG DU KAN HAVE ANDRE JURIDISKE RETTIGHEDER, SOM VARIERER FRA LAND TIL LAND (ELLER FRA DELSTAT TIL DELSTAT ELLER FRA PROVINS TIL PROVINS). GARMIN UDELUKKER, BEGRÆNSER ELLER SUSPENDERER IKKE ANDRE JURIDISKE RETTIGHEDER, SOM DU MÅTTE HAVE I DIT LAND (ELLER DIN DELSTAT ELLER PROVINS). HVIS DU VIL OPNÅ FULDT KENDSKAB TIL DINE RETTIGHEDER, SKAL DU SE LOVENE I DIT LAND, DIN DELSTAT ELLER DIN PROVINS.

Garantiperioden for nye Tacx produkter er på 2 år, beregnet fra købsdatoen, eller, hvis produktet ikke leveres straks på købsdatoen, den dato, hvor produktet leveres. Den begrænsede garanti gælder kun for den første ejer af produktet, og kun hvis det originale købsbevis kan fremlægges. Hvis du har spørgsmål eller ønsker at analysere et problem, skal du gå til [support.garmin.com](https://support.garmin.com).

### Begrænset garanti

1. Hvis der opstår en materiale- og/eller produktionsfejl inden for garantiperioden, vil Tacx reparere defekten og/eller udskifte den defekte del/produkt uden yderligere omkostninger. Hvis en sådan reparation eller udskiftning ikke er mulig eller ikke med rimelighed kan forventes af Tacx, forbeholder Tacx sig ret til at refundere markedsværdien af den del eller det produkt, som er blevet returneret.

2. Hvis en del eller et produkt udskiftes inden for garantiperioden, gælder den oprindelige garantiperiode stadig for den erstattede del eller produkt. Den oprindelige garantiperiode forlænges eller fornyes aldrig ved udskiftning af dele eller produkter.

3. Hvis der opstår en defekt, skal Tacx underrettes skriftligt så hurtigt som muligt, men senest to måneder efter at defekten er opdaget eller burde være opdaget.

4. Denne garanti er ugyldig og gælder ikke, hvis defekten skyldes:

- a) vedligeholdelsesarbejde/reparationsarbejde, der ikke udføres af Garmin eller Tacx,
- b) forkert brug af varen eller produktet og/eller anvendelse af varen eller produktet til et andet formål end det formål, som varen eller produktet er beregnet til,
- c) anvendelse af dele, der ikke er originale Tacx dele,
- d) ændringer af produktet, som er blevet implementeret uden tilladelse fra Garmin eller Tacx,
- e) normal slidage og/eller mangelfuld/forkert vedligeholdelse,
- f) ydre påvirkninger, såsom ekstern elektrisk interferens eller fugtindtrængning (sved, kondens, nedbør eller andet).

5. Denne garanti gælder ikke for skader på produktet, som opstår, mens produktet afsendes/transporteres.

## Reklamationsprocedure

- Kontakt en autoriseret Garmin og/eller Tacx serviceafdeling i det oprindelige købsland, eller kontakt [support.garmin.com](https://support.garmin.com) for at få analyseret problemet. Hvis du befinder dig i USA, kan du også ringe til 1-800-800-1020.

- Hvis Garmin efter analysen konstaterer, at produktet er defekt, skal du følge instruktionerne fra Garmin. En reklamation accepteres først efter modtagelse af det originale købsbevis og, hvor det er relevant, en komplet udfyldt serviceformular fra en autoriseret Garmin serviceafdeling.

- Beslutningen om, hvorvidt en defekt i en del eller et produkt findes og er dækket af garantien, ligger udelukkende hos Garmin.

- Hvis delen eller produktet er dækket af garantien, vil den i princippet blive repareret eller udskiftet uden beregning inden for 30 dage efter modtagelsen.

- Køberen skal betale alle omkostninger i forbindelse med forsendelse af varen eller produktet til Tacx forhandleren eller til Garmin med henblik på analyse/inspektion.

### Erstatningsansvar

- Tacx B.V. forbeholder sig ret til at ændre, forbedre eller erstatte returnerede produkter med et lignende eller tilsvarende produkt uden forudgående anmeldelse. Tacx er imidlertid ikke forpligtet til at forbedre produktet eller til at tilpasse nye elementer.

- Tacx B.V. garanterer ikke, at den medfølgende software fungerer på alle operativsystemer.

- Tacx B.V. eller Tacx' distributører har tilladelse til at erstatte defekte dele med tilsvarende dele af tilsvarende kvalitet, uden at dette berører Tacx' bemyndigelse til at vælge en pengerefusion af værdien af det returnerede produkt.

Tacx er ikke ansvarlig for skader, herunder følgeskader, der opstår som følge af eller i forbindelse med brugen af dets produkter, eller for beskadigelse af produkter under forsendelsen.

### Noter

1. Returner KUN den defekte del, hvis du bliver bedt om det. Returner ikke rammer, når de ikke er defekte.

2. Sørg altid for, at den pågældende del er sikkert pakket. Få flere oplysninger ved at gå til [support.garmin.com](https://support.garmin.com).

3. Kontroller, at din cykel er samlet korrekt før hver brug, og at den er spændt korrekt som beskrevet i instruktionsbogen.

**Køb på onlineauktioner:** Bekræftelser fra onlineauktioner accepteres ikke som bevis i forbindelse med garanti. Der kræves en original faktura fra forhandleren (eller en kopi af den) for at få garantiservice. Garmin vil ikke erstatte manglende dele fra en pakke, der er købt på en onlineauktion.

**Internationale køb:** Der udstedes muligvis en separat garanti af internationale forhandlere for enheder, som er købt uden for USA afhængigt af landet. Hvis en sådan garanti findes, gives den af den lokale forhandler i landet, og denne forhandler yder lokal service til din enhed. Forhandlergarantier gælder kun i de tilsigtede distributionsområder.

## TÄRKEITÄ TURVALLISUUS- JA TUOTETIETOJA

### VAROITUS

Seuraavien varoitusten laiminlyönti voi aiheuttaa onnettomuuden, joka voi johtaa kuolemaan tai vakavaan loukkaantumiseen.

#### Terveysvaroitukset

- Älä käytä tätä tuotetta, jos olet raskaana, jos saatat olla raskaana tai jos olet raskaana ja kärsit raskausmyrkytyksestä tai toksemiasta.
- Keskustele aina lääkärin kanssa ennen kunto-ohjelman aloittamista tai muuttamista.
- Laite, lisävarusteet ja niihin liittyvät tiedot on tarkoitettu ainoastaan vapaa-ajan tarkoituksiin, ei lääketieteellisiin eikä diagnosointiin tai sairauksien tai oireiden valvomiseen, hoitamiseen, parantamiseen tai ehkäisemiseen.

#### Perus- ja rullaharjoitusvastuksen varoitukset

- Lue kaikki ohjeet huolellisesti ennen harjoitusvastuksen käyttöä. Perusharjoitusvastuksia ovat Boost-ajoharjoitusvastukset ja rullaharjoitusvastukset.
- Ajaminen rullaharjoitusvastuksella edellyttää erinomaisia pyöräilytaitoja, tasapainoa ja keskittymistä. Garmin suosittelee, että harjoittelet ajamista paikassa, jossa voit ottaa tukea ovenpielestä tai seinästä. Katso käyttöoppaasta rullaharjoitusvastuksen käyttövinkkejä.
- Tämä harjoitusvastus on tarkoitettu ainoastaan sisäkäyttöön kotona. Käytä harjoitusvastusta tasaisella pinnalla, jolla ei ole esteitä.
- Harjoitusvastusta saa käyttää ainoastaan harjoitus- ja kuntoilutarkoituksiin.
- Käytä harjoitusvastusta aina turvallisesti ja harkiten.
- Käytä aina asianmukaisia liikuntavaatteita ja pyöräilykenkiä.
- Ajoharjoitusvastusten taka-akseli on kiinnitettävä kunnolla vastukseen. Pyörän runko ei saa koskettaa harjoitusvastusta.
- Ajoharjoitusvastusten taka-akseli on asennettava kunnolla. Jos pikavapautusvipua ei kiristetä ja suljeta tukevasti, seurauksena voi olla vammoja ja omaisuusvahinkoja. Katso video osoitteessa [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- Älä käytä harjoitusvastusta, jos se ei toimi oikein.
- Älä kosketa pyöriä ja/tai rullia, kun käytät harjoitusvastusta.
- Älä jarruta, kun käytät harjoitusvastusta. Vähennä nopeutta vähitellen.
- Kun käytät harjoitusvastusta, älä päästä pieniä lapsia tai lemmikkejä sen lähelle.
- Älä anna pienten lasten käyttää harjoitusvastusta tai leikkiä sillä.
- Tätä harjoitusvastusta eivät saa käyttää ilman valvontaa lapset tai henkilöt, joiden fyysiset tai psyykkiset kyvyt tai aistit ovat heikentyneet tai joilla ei ole riittävästi kokemusta tai tietoa.
- Vaihda kuluneet tai vioittuneet osat ainoastaan Garmin-osiin. Ota yhteys Garmin-myyjään tai siirry osoitteeseen [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

- Garmin ei vastaa harjoitusvastuksen kanssa käytettävien kolmannen osapuolen lisävarusteiden laadusta (esimerkiksi poljinten jatkopalat). Garmin ei takaa, että kyseinen kolmannen osapuolen lisävarusteiden käyttö ei vahingoita pyörää tai harjoitusvastusta. Garmin ei vastaa pyörän tai harjoitusvastuksen vaurioista, vammoista tai muista vaurioista, jotka liittyvät kyseiseen kolmannen osapuolen lisävarusteiden käyttöön. Takuu ei kata kolmannen osapuolen lisävarusteiden käytöstä johtuvia omaisuusvahinkoja.

#### Varoitus magneeteista

Sekä laite että sen teline saattavat sisältää magneetteja. Tietyissä olosuhteissa magneetit voivat häiritä joidenkin sisäisten lääketieteellisten laitteiden (kuten sydämentahdistajien ja insuliinipumppujen) toimintaa. Magneetteja sisältävät laitteet ja telineet on pidettävä poissa kyseisten lääketieteellisten laitteiden lähetyviltä.

### HUOMAUTUS

Seuraavien ilmoitusten laiminlyönti voi aiheuttaa vammoja, vaurioittaa omaisuutta tai heikentää laitteen toimintaa.

#### Harjoitusvastuksen ilmoitukset

- Harjoitusvastuksen vääränlainen käyttö ja/tai huolto mitätöi takuun.
- Älä pudota harjoitusvastusta kokoamisen aikana, jotta vältät epätasapainon ja tärinän käytön aikana.
- Älä pura harjoitusvastusta tai muokkaa sitä muutoin.
- Älä käytä harjoitusvastusta kosteissa paikoissa. Vältä harjoitusvastuksen altistumista hielelle, kosteuden tiivistymiselle ja sateelle. Säilytä harjoitusvastusta kuivassa paikassa huoneenlämmössä.
- Pyyhi harjoitusvastus aina käytön jälkeen. Harjoitusvastuksen saa puhdistaa ainoastaan kuivalla liinalla eikä sitä saa käsitellä liuotinpohjaisilla eikä hankaavilla puhdistusaineilla.
- Pidä harjoitusvastus puhtaana.
- Tarkista harjoitusvastuksen mutterien ja pulttien kireys säännöllisesti.

#### Ilmoitus magneeteista

Sekä laite että sen teline saattavat sisältää magneetteja. Tietyissä olosuhteissa magneetit voivat vioittaa joitakin elektronisia laitteita, kuten kannettavien tietokoneiden kiintolevyasemia. Ole varovainen, kun magneetteja sisältäviä laitteita ja telineitä käytetään elektronisten laitteiden lähellä.

#### Tuotteiden ympäristöohjelmat

Tietoja yhtiön Garmin tuotteiden kierrätysohjelmasta sekä WEEE-, RoHS-, REACH-ohjelmista ja muista ohjelmista on osoitteessa [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### Vaatimustenmukaisuusvakuutus

Garmin vakuuttaa täten, että tämä tuote on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutuksen koko teksti on nähtävissä osoitteessa [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Tacx Rajoitettu takuu

TÄMÄ RAJOITETTU TAKUU ANTAA KÄYTTÄJÄLLE TIETTYJÄ LAIN MUKAISIA OIKEUKSIA, JOIDEN LISÄKSI KÄYTTÄJÄLLÄ SAATTAO OLLA MUITA OIKEUKSIA, JOTKA VAIHTELEVAT MAAN JA ALUEEN MUKAAN. GARMIN EI SULJE POIS, RAJOITA EIKÄ KESKEYTÄ MUITA LAIN MUKAISIA OIKEUKSIA, JOITA KÄYTTÄJÄLLÄ SAATTAO OLLA ASUINMAANSA TAI -ALUEENSA MUKAAN. KÄYTTÄJÄ VOI SAADA LISÄTIETOJA ASIASTA TUTKIMALLA MAANSA TAI ALUEENSA LAKEJA.

Uusien Tacx-tuotteiden takuu aika on 2 vuotta alkaen ostopäivästä, tai tuotteen toimituspäivästä, jos tuotetta ei toimiteta heti ostopäivänä. Rajoitettu takuu koskee ainoastaan tuotteen ensimmäistä omistajaa ja ainoastaan, jos alkuperäinen ostosite on käytettävissä. Jos sinulla on kysyttävää tai haluat analysoida ongelmaa, siirry osoitteeseen [support.garmin.com](https://support.garmin.com).

### Rajoitettu takuu

1. Jos takuu aikana ilmenee materiaali- ja/tai valmistusvika, Tacx korjaa vian ja/tai vaihtaa viallisen osan/tuotteen ilman lisämaksua. Jos korjaus tai vaihto ei ole mahdollinen tai sitä ei voi odottaa kohtuudella yhtiöltä Tacx, Tacx pidättää oikeuden hyvittää palautetun osan tai tuotteen markkina-arvon.
2. Jos osa tai tuote vaihdetaan takuu aikana, alkuperäinen takuu aika koskee edelleen kyseistä vaihdettua osaa tai tuotetta. Osan tai tuotteen vaihto ei pidennä tai uusi alkuperäistä takuu aikaa.
3. Kun vika ilmenee, siitä on ilmoitettava yhtiölle Tacx kirjallisesti mahdollisimman pian, mutta viimeistään kahden kuukauden kuluttua siitä, kun vika on ilmennyt tai sen olisi pitänyt ilmetä.
4. Tämä takuu raukeaa eikä päde, jos vika johtuu seuraavista:
  - a) huolto-/korjaustyöt on tehnyt jokin muu taho kuin Garmin tai Tacx;
  - b) osan tai tuotteen virheellisestä käytöstä ja/tai osan tai tuotteen käytöstä muuhun kuin aiottuun käyttötarkoitukseen
  - c) muiden kuin alkuperäisten Tacx-osien käytöstä
  - d) tuotteeseen ilman yhtiön Garmin tai Tacx lupaa tehdyistä muutoksista
  - e) normaalista kulumisesta ja/tai huonosta/virheellisestä ylläpidosta
  - f) ulkoisista tekijöistä, kuten ulkoisista sähköisistä häiriöistä tai kosteuden pääsystä tuotteeseen (esimerkiksi hikoilu, kosteuden tiivistyminen tai sade).
5. Tämä takuu ei koske tuotteeseen toimituksen/ kuljetuksen aikana tulleita vahinkoja.

### Takuumenettely

- Ota yhteys yhtiön Garmin ja/tai Tacx valtuutettuun huoltoon alkuperäisessä ostomaassa tai siirry osoitteeseen [support.garmin.com](https://support.garmin.com) ja pyydä ongelman analysointia. Jos käyttäjä asuu Yhdysvalloissa, hän voi myös soittaa numeroon 1-800-800-1020.

- Jos Garmin havaitsee analysoinnin jälkeen, että tuote on viallinen, noudata yhtiöltä Garmin saamiasi ohjeita. Takuuvaatimus hyväksytään ainoastaan, kun alkuperäinen ostotodistus on toimitettu ja tarvittaessa myös täytetty huoltolomake yhtiön Garmin valtuuttamalta huollolta.

- Yhtiöllä Garmin on yksinoikeus päättää, onko osa tai tuote viallinen ja kattaako takuu sen.

- Jos takuu kattaa osan tai tuotteen, se periaatteessa korjataan tai vaihdetaan maksutta 30 päivän kuluessa vastaanottamisesta.

- Ostaja vastaa kuluista, joita koituu osan tai tuotteen toimittamisesta Tacx-jälleenmyyjälle tai yhtiölle Tacx analysointia/tutkimusta varten.

### Vastuuvollisuus

- Tacx B.V. pidättää oikeuden muuttaa tai parantaa palautettuja tuotteita tai vaihtaa ne samankaltaiseen tai vastaavaan tuotteeseen ilman erillistä ilmoitusta. Yhtiöllä Tacx ei ole kuitenkaan vastuullisuutta parantaa tuotetta tai asentaa siihen uusia elementtejä.
- Tacx B.V. ei takaa, että toimitettu ohjelmisto toimii kaikissa käyttöjärjestelmissä.
- Tacx B.V.:llä tai yhtiön Tacx jakelijoilla on oikeus vaihtaa vialliset osat vastaavanlaatuisiin osiin vaikuttamatta yhtiön Tacx oikeuteen korvata palautetun tuotteen arvo rahallisesti.
- Tacx ei vastaa vahingoista, mukaan lukien välillisistä menetyksistä, jotka johtuvat yrityksen tuotteista tai liittyvät niiden käyttöön, eikä tuotteisiin toimituksen aikana tulleista vaurioista.

### Huomautukset

1. Palauta viallinen osa AINOASTAAN pyydettyäessä. Älä palauta runkoja, jos ne eivät ole viallisia.
2. Varmista aina, että osa on pakattu hyvin. Lisätietoja on osoitteessa [support.garmin.com](https://support.garmin.com).
3. Varmista ennen jokaista käyttökertaa, että polkupyörä on koottu ja kiristetty oikein oppaan ohjeiden mukaisesti.

**Ostokset verkkohuutokaupoista:** Verkkohuutokauppojen vahvistukset eivät käy takuukuitista. Takuupalvelun saamisen ehtona on vähittäismyyjältä saatu alkuperäinen ostokuitti tai sen kopio. Garmin ei korvaa verkkohuutokaupasta hankituista pakkauksista puuttuvia osia.

**Kansainväliset ostot:** Yhdysvaltain ulkopuolella kansainvälisiltä jälleenmyyjiltä ostettuja järjestelmiä varten voi maan mukaan olla erillinen takuu. Mahdollisen takuun myöntää paikallinen maakohtainen jakelija, joka tarjoaa paikallista huoltoa laitteelle. Jakelijan takuut ovat voimassa ainoastaan tarkoitettulla jakelualueella.

## VIKTIG SIKKERHETS- OG PRODUKTINFORMASJON

### ADVARSEL

Hvis du ikke tar hensyn til følgende advarsler, kan det føre til ulykke med dødsfall eller alvorlig personskade som følge.

#### Helseadvarsler

- Ikke bruk dette produktet hvis du er gravid, hvis du tror du kan være gravid, eller hvis du er gravid og har svangerskapsforgiftning eller toksemi.
- Kontakt alltid legen din før du starter eller endrer et treningsprogram.
- Enheten, tilbehør og relaterte data er bare beregnet for å brukes til fritidsaktiviteter, ikke til medisinske formål, og er ikke egnet til å stille diagnoser eller overvåke, behandle, kurere eller forebygge sykdom eller helsetilstander.

#### Grunnleggende sykkelrulleadvarsler

- Les alle instruksjonene nøye før du installerer og bruker rullen. Grunnleggende ruller består av Boost-hjul-på-rullene og -sykkelrullene.
- Det kreves avanserte sykkelferdigheter, balanse og fokus for å sykle på rullen. Garmin anbefaler at du øver deg i en døråpning eller ved en vegg du kan strekke deg mot for å holde balansen. Se brukerhåndboken for å få sykkelrulletips.
- Denne rullen er utformet kun for innendørs bruk hjemme. Bruk rullen på et flatt underlag som er fritt for hindringer.
- Rullen skal bare brukes til trening og mosjon.
- Bruk alltid sunn fornuft, og betjen rullen på en sikker måte.
- Ha alltid på deg egnet treningstøy og sykkelsko.
- På hjul-på-ruller må bakakselen festes til rullen på riktig måte. Sykkelrammen skal ikke berøre rullen.
- På hjul-på-ruller må bakakselen monteres på riktig måte. Hvis spaken for rask avkobling ikke strammes og lukkes ordentlig, kan det føre til personskade eller eiendomsskade. Hvis du vil se en video, kan du gå til [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- Ikke bruk rullen hvis rullen ikke fungerer som den skal.
- Ikke kom i kontakt med hjulene og/eller rullene når du bruker sykkelrullen.
- Ikke bruk bremsene når du bruker rullen. Reduser hastigheten gradvis.
- Hold alltid yngre barn og kjæledyr unna rullen når den er i bruk.
- Ikke la yngre barn bruke eller leke med rullen.
- Eldre barn eller personer som har svekkede fysiske eller mentale evner eller svekkede sanser, eller personer med manglende erfaring eller kunnskap, bør ikke bruke denne rullen uten tilstrekkelig tilsyn.
- Skift bare ut slitte eller skadde deler med Garmin deler. Kontakt en Garmin forhandler eller gå til [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

- Garmin garanterer ikke for kvaliteten på tredjepartstilbehør, for eksempel pedalforlengere, som brukes sammen med rullen. Garmin garanterer ikke at en slik bruk av tredjepartstilbehør ikke kommer til å skade sykkelen din eller rullen. Garmin er ikke ansvarlig for noen skader på sykkelen din eller rullen, andre skader eller andre ødeleggelser som oppstår på grunn av en slik bruk av tredjepartstilbehør. Eiendomsskader som oppstår på grunn av bruk av tredjepartstilbehør, dekkes ikke av garantien.

#### Advarsel om magnet

Både enheten og braketten kan inneholde magneter. Under visse omstendigheter kan magneter forårsake forstyrrelser for enkelte interne medisinske enheter, deriblant pacemakere og insulinpumper. Enheter og braketter som inneholder magneter, bør holdes unna slike medisinske enheter.

### LES DETTE

Hvis du ikke tar hensyn til følgende merknader, kan det føre til personskader eller materielle skader eller påvirke enhetens funksjonalitet.

#### Sykkelrulle-merknader

- Uriktig bruk og/eller vedlikehold av rullen gjør garantien ugyldig.
- For å unngå ubalanse eller vibrasjoner når du bruker rullen, må du ikke slippe rullen under monteringen.
- Ikke demonter eller manipuler rullen på annen måte.
- Ikke bruk rullen i fuktige områder. Ikke la rullen komme i kontakt med svette, kondens og nedbør. Oppbevar rullen i et tørt område ved romtemperatur.
- Tørk av rullen etter hver bruk. Rullen må bare rengjøres med en tørr klut, og den må ikke utsettes for løsemidler eller slipemidler.
- Hold rullen ren og fri for rusk.
- Kontroller regelmessig at mutrene og boltene på rullen er trukket til.

#### Merknad om magnet

Både enheten og braketten kan inneholde magneter. Under visse omstendigheter kan magneter forårsake skade på enkelte elektroniske enheter, inkludert harddisker i bærbare datamaskiner. Vær forsiktig ved bruk av enheter og braketter som inneholder magneter, i nærheten av elektroniske enheter.

#### Miljøprogrammer for produkter

Du finner mer informasjon om produktresirkuleringsprogrammet til Garmin samt WEEE, RoHS, REACH og andre samsvarsprogrammer på [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### Samsvarserklæring

Garmin erklærer herved at dette produktet er i samsvar med EU-direktiv 2014/53/EU. EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig i sin helhet på følgende nettside: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Tacx – begrenset garanti

DENNE BEGRENSEDE GARANTIE GIR DEG BESTEMTE JURIDISKE RETTIGHETER, OG DU KAN OGSÅ HA ANDRE RETTIGHETER SOM VARIERER FRA DELSTAT TIL DELSTAT (ELLER ETTER LAND ELLER PROVINNS). GARMIN VIL IKKE EKSKLUDERE, BEGRENSE ELLER OPPHEVE ANDRE JURIDISKE RETTIGHETER DU KAN HA I HENHOLD TIL LOVENE I DELSTATEN (ELLER LANDET ELLER PROVINSEN). SE LOVENE I DELSTATEN DIN, LANDET DITT ELLER PROVINSEN DIN FOR Å FÅ EN FULLSTENDIG FORSTÅELSE AV RETTIGHETENE DINE.

Garantiperioden for nye Tacx produkter er 2 år, beregnet fra kjøpsdatoen eller datoen produktet leveres, hvis produktet ikke leveres umiddelbart på kjøpsdatoen. Garantien gjelder kun for den første eieren av produktet, og kun hvis et originalt kjøpsbevis kan fremvises. Hvis du har spørsmål eller vil undersøke et problem, kan du gå til [support.garmin.com](https://support.garmin.com).

### Begrenset garanti

1. Hvis det oppstår en material- og/eller produksjonsfeil i garantiperioden, reparerer Tacx feilen og/eller erstatter den defekte delen/produktet uten ekstra kostnader. Hvis en slik reparasjon eller erstatning ikke er mulig, eller hvis den ikke med rimelighet kan forventes av Tacx, forbeholder Tacx seg retten til å refundere markedsverdien av delen eller produktet som ble returnert.
2. Hvis en del eller et produkt erstattes i garantiperioden, gjelder fremdeles den opprinnelige garantiperioden for den erstattede delen eller det erstattede produktet. Den opprinnelige garantiperioden forlenges eller fornyes aldri ved erstatning av deler eller produkter.
3. Når en defekt oppstår, må Tacx varsles skriftlig så snart som mulig, men senest to måneder etter at defekten ble oppdaget eller burde ha blitt oppdaget.
4. Denne garantien er ugyldig og gjelder ikke hvis feilen oppstår som et resultat av:
  - a) vedlikeholdsarbeid/reparasjonsarbeid som ikke er utført av Garmin eller Tacx
  - b) feilaktig bruk av delen eller produktet og/eller bruk av delen eller produktet til et annet formål enn formålet som delen eller produktet er beregnet til
  - c) bruk av deler som ikke er originale Tacx deler
  - d) endringer av produktet, som implementeres uten tillatelse fra Garmin eller Tacx
  - e) normal slitasje og/eller dårlig/feil vedlikehold
  - f) ytre påvirkninger, for eksempel ytre elektrisk interferens eller vanninntrengning (svetting, kondens, nedbør eller annet).
5. Denne garantien gjelder ikke for skader på produktet som oppstår mens produktet sendes/transporteres.

### Garantiprosedyre

- Kontakt en autorisert serviceavdeling for Garmin og/eller Tacx i landet hvor produktet ble kjøpt, eller kontakt [support.garmin.com](https://support.garmin.com) for å få problemet undersøkt. Hvis du befinner deg i USA, kan du også ringe 1-800-800-1020.

- Hvis Garmin finner ut at produktet er defekt etter undersøkelsen, følger du instruksjonene fra Garmin. Et garantikrav godtas kun etter at det opprinnelige kjøpsbeviset er mottatt og, hvis det er aktuelt, et fullstendig utfylt serviceskjema fra en autorisert Garmin forhandler.

- Avgjørelsen om det finnes en feil i en del eller et produkt, og om den dekkes av garantien, tas kun av Garmin.

- Hvis delen eller produktet dekkes av garantien, vil den i utgangspunktet bli reparert eller erstattet uten kostnad innen 30 dager etter mottak.

- Kjøperen må betale eventuelle kostnader knyttet til sendingen av delen eller produktet til Tacx forhandleren eller Garmin for nærmere undersøkelse/inspeksjon.

### Ansvar

- Tacx B.V. forbeholder seg retten til å endre, forbedre eller erstatte returnerte produkter med et lignende eller tilsvarende produkt uten forvarsel. Tacx er imidlertid ikke forpliktet til å forbedre produktet eller til å montere nye elementer.

- Tacx B.V. garanterer ikke at den medfølgende programvaren vil fungere på alle operativsystemer.

- Tacx B.V. eller Tacx s distributører er autoriserte til å erstatte defekte deler med lignende deler av tilsvarende kvalitet, uten at dette berører Tacx s myndighet til å velge å utbetale en refusjon til verdien av produktet som ble returnert.

- Tacx er ikke ansvarlig for skade, inkludert følgetap, som oppstår på grunn av eller i forbindelse med bruken av produktene sine, eller for skade på produkter under frakt.

### Merknader

1. Returner KUN den defekte delen hvis du blir bedt om det. Ikke returner rammer hvis de ikke er defekte.
2. Pass alltid på at den aktuelle delen er godt pakket inn. Du finner mer informasjon på [support.garmin.com](https://support.garmin.com).
3. Kontroller at sykkelen er riktig montert før hver bruk, og at den er riktig strammet i henhold til instruksjonene i håndboken.

**Kjøp på nettauksjoner:** Bekreftelser fra nettauksjoner godtas ikke som dokumentasjon i garantisaker. Det kreves en original eller kopi av kvitteringen fra det opprinnelige utsalgsstedet for at en reparasjon skal dekkes av garantien. Garmin vil ikke erstatte manglende komponenter fra en pakke som er kjøpt gjennom en Internett-auksjon.

**Internasjonale kjøp:** En separat garanti kan gis av internasjonale distributører for enheter som er kjøpt utenfor USA, avhengig av landet. Hvis det er aktuelt, gis denne garantien av den lokale distributøren, og denne distributøren utfører lokal service på enheten. Distributørgarantier er bare gyldige i området for tiltenkt distribusjon.

## VIKTIG SÄKERHETS- OCH PRODUKTINFORMATION

### VARNING

Om du inte uppmärksammar följande varningar kan det resultera i olyckor som kan sluta med dödsfall eller allvarlig personskada.

#### Hälsovarningar

- Använd inte den här produkten om du är gravid, om du tror att du är gravid eller om du är gravid och upplever graviditetskomplikationer eller toxemi.
- Rådgör alltid med din läkare innan du börjar eller ändrar ett träningsprogram.
- Enheten, tillbehör och relaterade data är endast avsedda att användas i rekreationssyfte och inte i medicinskt syfte. De kan inte diagnostisera, övervaka, behandla, bota eller förhindra sjukdom eller sjukdomsliknande tillstånd.

#### Varningar för trainer och rulltrainer

- Läs igenom alla instruktionerna noggrant innan du använder trainern. Bland grundtrainers ingår Boost-trainers med konstruktion med hjul och rulltrainers.
- För att åka på rulltrainern krävs avancerade cykelfärdigheter, balans och koncentration. Garmin rekommenderar att du övar i en dörröppning eller bredvid en vägg som du kan stödja dig mot om du tappar balansen. Se användarhandboken för tips om rulltrainer.
- Den här trainern är endast avsedd för användning inomhus i hemmet. Använd trainern på en plan yta som är fri från hinder.
- Trainern ska endast användas för träning.
- Använd alltid ditt bästa omdöme och använd trainern på ett säkert sätt.
- Använd alltid lämpliga träningskläder och cykelskor.
- På trainers med konstruktion med hjul måste bakaxeln sitta ordentligt fast på trainern. Cykelramen får inte vidröra trainern.
- På trainers med konstruktion med hjul måste bakaxeln monteras korrekt. Om du inte drar åt och stänger snabbkopplingsspaken ordentligt kan det leda till skador på person eller egendom. Om du vill se en video går du till [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- Använd inte trainern om den inte fungerar korrekt.
- Vidrör inte hjulen eller rullarna när du använder trainern.
- Bromsa inte när du använder trainern. Minska hastigheten gradvis.
- Håll alltid små barn och husdjur borta från trainern när den används.
- Låt inte små barn använda eller leka med trainern.
- Äldre barn eller personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller psykisk förmåga eller personer som saknar erfarenhet och kunskap ska inte använda trainern utan ordentlig tillsyn.
- Byt endast ut slitna eller skadade delar mot Garmin delar. Kontakta en Garmin återförsäljare eller gå till [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

- Garmin garanterar inte kvaliteten på tredjepartstillbehör som pedalförlängare som används tillsammans med trainern. Garmin garanterar inte att sådan användning av tredjepartstillbehör inte skadar cykeln eller trainern. Garmin ansvarar inte för skador på cykeln eller trainern, personsador eller andra skador som är förknippade med sådan användning av tredjepartstillbehör. Egendomsskador som uppstår på grund av användning av tredjepartstillbehör omfattas inte av garantin.

#### Varning om magneter

Både enheten och dess fäste kan innehålla magneter. I vissa fall kan magneter störa viss medicinsk utrustning, bl.a. pacemakrar och insulinpumpar. Enheter och fästen som innehåller magneter ska hållas borta från sådan medicinsk utrustning.

### OBS!

Underlåtenhet att beakta följande meddelande kan leda till personlig skada eller egendomsskada, och påverka enhetens funktionalitet negativt.

#### Trainer-meddelanden

- Felaktig användning eller felaktigt underhåll av trainern upphäver garantin.
- För att undvika obalans eller vibrationer när du använder trainern ska du inte släppa trainern under monteringen.
- Du får inte ta isär trainern eller modifiera den på något sätt.
- Använd inte trainern i fuktiga utrymmen. Utsätt inte trainern för svett, kondens och nederbörd. Förvara trainern på en torr plats i rumstemperatur.
- Torka av trainern efter varje användning. Trainern får endast rengöras med en torr trasa och du får inte använda rengöringsmedel eller slipmedel.
- Se till att trainern hålls ren och fri från skräp.
- Kontrollera regelbundet att muttrarna och bultarna på trainern är ordentligt åtdragna.

#### Meddelande om magneter

Både enheten och dess fäste kan innehålla magneter. I vissa fall kan magneter skada viss elektronisk utrustning som hårddiskar i bärbara datorer. Var försiktig när enheter och fästen som innehåller magneter befinner sig nära elektronisk utrustning.

#### Miljöprogram för produkter

Information om Garmin produktåtervinningsprogram och WEEE, RoHS, REACH och andra komplementprogram hittar du på [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### Överensstämmelseförklaring

Härmed intygar Garmin att denna produkt överensstämmer med kraven i direktivet 2014/53/EG. Den fullständiga texten i EG-förklaringen om överensstämmelse finns på följande internetadress: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Tacx begränsad garanti

DENNA BEGRÄNSADE GARANTI GER DIG SPECIFIKA LAGLIGA RÄTTIGHETER, OCH DU KAN HA ANDRA LAGSTADGADE RÄTTIGHETER SOM KAN VARIERA FRÅN STAT TILL STAT (ELLER LAND ELLER REGION). GARMIN UTESLUTER INTE, BEGRÄNSAR ELLER DRAR IN ANDRA JURIDISKA RÄTTIGHETER DU KAN HA ENLIGT LAGARNA I DITT OMRÅDE (ELLER LAND ELLER REGION). FÖR EN FULLSTÄNDIG FÖRSTÅELSE AV DINA RÄTTIGHETER BÖR DU KONSULTERA LAGARNA I DITT LAND ELLER REGION.

Garantiperioden för nya Tacx produkter är 2 år från inköpsdatum, eller, om produkten inte levereras omedelbart på inköpsdatumet, det datum då produkten levereras. Den begränsade garantin gäller endast den första ägaren av produkten och endast om ett ursprungligt inköpsbevis kan tillhandahållas. Om du har några frågor eller vill ha hjälp att lösa ett problem ska du vända dig till [support.garmin.com](https://support.garmin.com).

### Begränsad garanti

1. Skulle ett material- eller ett tillverkningsfel inträffa inom garantiperioden reparerar Tacx felet eller byter ut den defekta delen/produkten utan extra kostnad. Skulle en sådan reparation eller ett sådant utbyte inte vara möjligt, eller rimligen inte kunna förväntas av Tacx, förbehåller sig Tacx rätten att ersätta marknadsvärdet för den del eller produkt som har returnerats.

2. Om en del eller produkt byts ut inom garantiperioden gäller den ursprungliga garantiperioden fortfarande för den ersatta delen eller produkten. Den ursprungliga garantiperioden förlängs eller förnyas aldrig genom byte av delar eller produkter.

3. När en defekt uppstår ska Tacx meddelas skriftligen så snart som möjligt, men senast två månader efter att defekten har upptäckts eller borde ha upptäckts.

4. Den här garantin upphävs och gäller inte om felet beror på:

- a) att underhåll/reparation inte utförts av Garmin eller Tacx,
- b) olämplig användning av delen eller produkten eller användning av delen eller produkten för annat ändamål än det ändamål som delen eller produkten är avsedd för,
- c) användning av delar som inte är originaldelar från Tacx,
- d) ändringar av produkten, som har gjorts utan tillstånd från Garmin eller Tacx,
- e) normalt slitage eller dåligt/felaktigt underhåll,
- f) yttre påverkan, t.ex. yttre elektriska störningar eller fuktpenetrering (svett, kondens, nederbörd eller annat).

5. Denna garanti gäller inte för skador på produkten som uppstår när produkten levereras/transporteras.

### Garantiförfarande

• Kontakta en auktoriserad Garmin eller Tacx serviceverkstad i det ursprungliga inköpslandet eller kontakta [support.garmin.com](https://support.garmin.com) för att få problemet analyserat. Om du är i USA kan du också ringa 1-800-800-1020.

• Om Garmin efter analysen fastställer att produkten är defekt följer du anvisningarna från Garmin. Ett garantianspråk godkänns endast efter att det ursprungliga inköpsbeviset har mottagits och, i förekommande fall, ett serviceformulär har fyllts i av ett av Garmin auktoriserat servicecenter.

• Det är endast Garmin som kan fatta beslut om en produkt faktiskt är defekt och täcks av garantin.

• Om delen eller produkten täcks av garantin repareras eller byts den i princip ut utan kostnad inom 30 dagar efter mottagandet.

• Köparen måste betala eventuella fraktkostnader för delen eller produkten till Tacx återförsäljaren eller till Garmin för analys/inspektion.

### Ansvar

• Tacx förbehåller sig rätten att ändra, förbättra eller ersätta returnerade produkter med en liknande eller motsvarande produkt utan föregående meddelande. Tacx är dock inte tvungna att förbättra produkten eller montera nya delar.

• Tacx B.V. garanterar inte att den medföljande programvaran fungerar med alla operativsystem.

• Tacx B.V eller Tacxs distributörer är behöriga att ersätta defekta delar med liknande delar av likvärdig kvalitet, utan att det påverkar Tacx befogenhet att välja en ekonomisk ersättning till värdet på den produkt som har returnerats.

• Tacx ansvarar inte för skador, inklusive följdskador, som uppstår till följd av eller är kopplade till användningen av dess produkter, eller för skador på produkter under transport.

### Anmärkningar

1. Returnera ENDAST den defekta delen om du ombeds göra det. Returnera inte ramar om de inte är defekta.

2. Se alltid till att den aktuella delen är väl paketerad. Gå till [support.garmin.com](https://support.garmin.com) om du vill veta mer.

3. Kontrollera att cykeln är korrekt monterad före varje användning och att den är korrekt åtdragen enligt anvisningarna i handboken.

**Köp från onlineauktion:** Bekräftelser på onlineauktion godkänns inte som garantiverifikation. Om du vill ha garantiservice måste du ha det ursprungliga inköpskvittot, eller en kopia av den, från ursprungsåterförsäljaren. Garmin ersätter inte komponenter som saknas från en förpackning som köpts via en online-auktion.

**Internationella inköp:** En separat garanti kan tillhandahållas av internationella distributörer för enheter som inköpts utanför USA beroende på land. Om tillämpligt tillhandahålls denna garanti av den lokala, inhemska distributören och denna distributör tillhandahåller service lokalt för din enhet. Distributörsgarantier är endast giltiga i det avsedda distributionsområdet.

## WAŻNE INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA I PRODUKTU

### OSTRZEŻENIE

Zignorowanie poniższych ostrzeżeń może prowadzić do wypadków skutkujących śmiercią lub poważnymi obrażeniami ciała.

#### Ostrzeżenia dotyczące zdrowia

- Nie należy stosować tego produktu w ciąży, w przypadku podejrzenia ciąży lub w ciąży, gdy występuje stan przedrzucawkowy lub toksemia.
- Przed rozpoczęciem lub wprowadzeniem zmian w programie ćwiczeń należy zawsze skonsultować się z lekarzem.
- Urządzenie, akcesoria oraz powiązane dane mogą być wykorzystywane wyłącznie w celach rekreacyjnych i nie w celach medycznych. Nie należy ich wykorzystywać do diagnozowania, łagodzenia objawów ani leczenia jakichkolwiek chorób lub problemów zdrowotnych, ani do zapobiegania im.

#### Ostrzeżenia dla podstawowych trenażerów rowerowych i trenażerów rolkowych

- Przed rozpoczęciem korzystania z trenażera należy dokładnie przeczytać wszystkie instrukcje. Do podstawowych trenażerów rowerowych zaliczają się trenażery Boost typu wheel-on i trenażery rolkowe.
- Jazda na trenażerze rowerowym wymaga zaawansowanych umiejętności jazdy na rowerze, równowagi i skupienia. Firma Garmin zaleca przećwiczenie jazdy w przejściu lub obok ściany, gdzie można uzyskać równowagę. Wskazówki dotyczące trenażerów rolkowych znajdują się w podręczniku użytkownika.
- Trenażer ten jest przeznaczony tylko do użytku domowego w pomieszczeniach. Z trenażera można korzystać na płaskiej powierzchni, na której nie ma przeszkód.
- Z trenażera należy korzystać tylko w celu wykonywania ćwiczeń lub utrzymania sprawności fizycznej.
- Należy zawsze samemu oceniać sytuację i bezpiecznie obsługiwać trenażer.
- Należy zawsze nosić odpowiednią odzież do ćwiczeń i buty rowerowe.
- W przypadku trenażerów typu wheel-on tylna oś musi być prawidłowo przymocowana do trenażera. Rama roweru nie powinna dotykać trenażera.
- W przypadku trenażerów typu wheel-on tylna oś musi być prawidłowo zamontowana. Niedokręcenie i niedokładne zamknięcie dźwigni z mechanizmem szybkiego zwalniania może spowodować obrażenia ciała lub uszkodzenie mienia. Aby obejrzeć film, przejdź do [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- Nie należy korzystać z trenażera, jeżeli nie działa on prawidłowo.
- Podczas korzystania z trenażera nie należy dotykać kół ani rolek.
- Podczas korzystania z trenażera nie należy hamować. Prędkość należy zmniejszać stopniowo.
- Podczas korzystania z trenażera należy trzymać z dala od niego młodsze dzieci i zwierzęta.

- Nie pozwalaj młodszym dzieciom korzystać z trenażera ani bawić się nim.
- Starsze dzieci i osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej bądź umysłowej lub bez doświadczenia i wiedzy mogą korzystać z tego trenażera tylko pod odpowiednim nadzorem.
- Zużyte lub uszkodzone części należy wymieniać tylko na części firmy Garmin. Należy skontaktować się z przedstawicielem firmy Garmin lub odwiedzić stronę [support.garmin.com](http://support.garmin.com).
- Firma Garmin nie gwarantuje jakości akcesoriów innych firm, takich jak przedłużacze pedałów używane w połączeniu z trenażerem. Firma Garmin nie gwarantuje, że korzystanie z akcesoriów innych firm nie spowoduje uszkodzenia roweru lub trenażera. Firma Garmin nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek uszkodzenia roweru lub trenażera, obrażenia użytkownika ani inne szkody powstałe wskutek korzystania z akcesoriów innych firm. Uszkodzenia mienia spowodowane użyciem akcesoriów innych firm nie są objęte gwarancją.

#### Ostrzeżenie przed silnym polem magnetycznym

Urządzenie i jego uchwyt mogą zawierać magnesy. W pewnych okolicznościach magnesy te mogą powodować zakłócenia w pracy niektórych urządzeń medycznych, np. stymulatorów serca czy pomp insulinowych. Urządzenia i uchwyty, które zawierają magnesy, należy trzymać z daleka od takich urządzeń medycznych.

### NOTYFIKACJA

Zignorowanie poniższych ostrzeżeń może prowadzić do uszkodzenia mienia lub obrażeń ciała, a także może negatywnie wpłynąć na działanie urządzenia.

#### Uwagi dotyczące trenażera

- Nieprawidłowe użytkowanie i/lub konserwacja trenażera unieważnią jego gwarancję.
- Aby uniknąć braku równowagi lub drgań podczas korzystania z trenażera, nie wolno upuścić urządzenia w trakcie montażu.
- Nie wolno demontować trenażera ani w inny sposób manipulować przy nim.
- Nie należy korzystać z trenażera w wilgotnych miejscach. Należy unikać narażania trenażera na kontakt z potem, skraplającą się wodą i opadami atmosferycznymi. Należy przechowywać trenażer w suchym miejscu w temperaturze pokojowej.
- Po każdym użyciu należy wytrzeć trenażer. Trenażer można czyścić tylko suchą szmatką i nie należy stosować środków czyszczących na bazie rozpuszczalników bądź środków ściernych.
- Należy utrzymywać trenażer w czystości.
- Należy regularnie sprawdzać nakrętki i śruby trenażera pod kątem prawidłowego dokręcenia.

### Informacja o silnym polu magnetycznym

Urządzenie i jego uchwyt mogą zawierać magnesy. W pewnych okolicznościach magnesy te mogą powodować uszkodzenie niektórych urządzeń elektronicznych, np. dysków twardych w laptopach. Należy zachować ostrożność, gdy urządzenia i uchwyty zawierające magnesy znajdują się w pobliżu urządzeń elektronicznych.

### Programy ochrony środowiska dotyczące produktu

Informacje na temat programu recyklingu produktu firmy Garmin oraz dyrektyw WEEE, RoHS i REACH, a także innych programów można znaleźć na stronie [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

### Deklaracja zgodności

Firma Garmin niniejszym oświadcza, że produkt ten spełnia wymagania dyrektywy 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności z przepisami unijnymi można znaleźć na stronie: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

### Ograniczona gwarancja

Niniejsza gwarancja Garmin jest gwarancją producenta, która przenosi na konsumenta prawa niezależne od praw wynikających z praw ochrony konsumenta (rękojmia), przy czym niniejszy dokument tych ostatnich nie ogranicza ani nie wyklucza. Niniejsza gwarancja pozostaje w mocy przez okres dwóch (2) lat od daty zakupu produktu Garmin w Polsce.

**Prawa ochrony konsumenta:** W razie wykrycia wady produktu Garmin, konsument może skorzystać z praw wynikających z następujących przepisów:

- Ustawa z 23 kwietnia 1964 kodeks cywilny (tekst jednolity Dz.U. poz. 121 z późniejszymi zmianami)

Konsumentowi przysługuje prawo wyboru wnoszenia roszczeń z tytułu Ograniczonej Gwarancji Garmin lub praw ochrony konsumenta.

### Zakres Gwarancji:

Niniejsza gwarancja stanowi, że zakupiony produkt Garmin będzie wolny od wszelkich wad produkcyjnych i materiałowych przez okres dwóch lat od daty zakupu. W tym okresie Garmin może wedle własnego uznania naprawić lub wymienić wszelkie komponenty, które zepsują się w warunkach normalnego użytkowania. Rzeczne naprawy lub wymiany zostaną dokonane bez obciążania klienta kosztami części, robocizny i transportu. Niniejsza gwarancja nie ma zastosowania do: (i) uszkodzeń kosmetycznych, np. zadrapań, ubytków i wgnieceń; (ii) elementów eksploatacyjnych, np. baterii, o ile uszkodzenie produktu nie wynika z wady materiałowej lub produkcyjnej; (iii) uszkodzeń spowodowanych wypadkami, nadużyciem, niewłaściwym użytkowaniem, powodzią, pożarem lub innymi zdarzeniami siły wyższej lub czynnikami zewnętrznymi; (iv) uszkodzeń spowodowanych wykonaniem usług przez osoby niebędące autoryzowanymi usługodawcami Garmin; (v) uszkodzeń produktu, który został poddany modyfikacjom lub przeróbkom bez pisemnej zgody Garmin; lub (vi) uszkodzeń produktu, który został podłączony do źródła zasilania i/lub przewodów do transmisji danych, które nie zostały dostarczone przez Garmin. Ponadto Garmin zastrzega sobie prawo do odmowy uznania gwarancji w odniesieniu do produktów lub usług uzyskanych i/lub wykorzystanych z naruszeniem polskiego prawa.

Nasze produkty nawigacyjne stanowią wyłącznie pomoc w planowaniu podróży i nie należy ich wykorzystywać do żadnych celów wymagających precyzyjnego pomiaru kierunku, odległości, położenia ani topografii. Garmin nie udziela żadnej gwarancji w zakresie dokładności ani kompletności danych związanych z wgranymi w niniejszym produkcie mapami.

Aby skorzystać z obsługi gwarancyjnej należy skontaktować się z lokalnym autoryzowanym dealerem Garmin lub zadzwonić do Działu Wsparcia Technicznego Garmin w celu uzyskania wytycznych co do wysyłki oraz otrzymania numeru reklamacji - RMA.

W Polsce usługi Wsparcia Produktu zapewnia Garmin Polska, Adgar Park West I, Al. Jerozolimskie 181, 02-222 Warszawa Polska telefon: 00 800 121 45 63, mail: [poland.support@garmin.com](mailto:poland.support@garmin.com)

Garmin może wedle własnej decyzji naprawić lub wymienić (na nowy lub nowo naprawiony produkt zastępczy) urządzenie lub oprogramowanie lub zaproponować klientowi zwrot pełnej ceny zakupu w ciągu 14 dni od daty otrzymania wadliwego urządzenia.

Jeżeli w ramach realizacji swoich zobowiązań Garmin dostarczy klientowi wolne od wad urządzenie, wymieni wadliwe urządzenie lub przeprowadzi znaczące naprawy urządzenia w ramach gwarancji, bieg okresu gwarancji rozpocznie się na nowo od momentu dostarczenia pozbawionego wad urządzenia lub zwrotu naprawionego urządzenia do końca oryginalnego okresu gwarancji.

W innych przypadkach okres gwarancji zostanie przedłużony o czas, w którym użytkowanie urządzenia było niemożliwe wskutek wady urządzenia objętej gwarancją.

**Ograniczenie odpowiedzialności wobec osób trzecich i użytkowników komercyjnych:** Garmin w żadnym przypadku nie ponosi odpowiedzialności za żadne straty, które nie zostały spowodowane przez naruszenie niniejszej gwarancji przez Garmin, ani za żadne szkody uboczne, specjalne, pośrednie ani wynikowe, w tym za utratę danych, utratę zysków lub utratę sposobności, niezależnie od tego, czy wynikają one z użycia, niewłaściwego użytkowania lub niemożności użycia niniejszego produktu czy z wad produktu. Niniejsze ograniczenie nie ma zastosowania do (i) zgonu lub szkód cielesnych; (ii) oszustwa; (iii) świadomego wprowadzenia w błąd; lub (iv) innych rodzajów odpowiedzialności, których z mocy prawa nie można ograniczyć ani wykluczyć.

Garmin nie gwarantuje, nie oświadcza i nie zapewnia, że będzie w stanie naprawić lub wymienić każdy produkt Garmin na mocy niniejszej gwarancji bez ryzyka związanego z informacjami i/lub danymi przechowywanymi na urządzeniu Garmin i/lub ich utraty.

**Prywatność:** Wszelkie informacje dotyczące klienta otrzymane w procesie gwarancyjnym będą przechowywane przez Garmin zgodnie z Polityką Prywatności Garmin, z którą można się zapoznać pod adresem [www.garmin.com/pl-PL/legal/privacy-statement](http://www.garmin.com/pl-PL/legal/privacy-statement)

**Istotne ograniczenia usług:** Garmin może ograniczyć świadczenie usług do terytorium EOG i Szwajcarii. Usługi serwisowe w odniesieniu do produktów Garmin może świadczyć wyłącznie Garmin lub autoryzowane Centra Serwisowe Garmin

**Zakupy na aukcjach internetowych:** Produkty zakupione na aukcjach internetowych nie podlegają ochronie gwarancyjnej Garmin. Potwierdzenia zakupu w ramach aukcji internetowych nie będą przyjmowane w celu weryfikacji gwarancji. W większości przypadków w celu skorzystania z usług gwarancyjnych niezbędny jest dowód zakupu od pierwotnego sprzedawcy.

**Ogólne:** Jeżeli jakikolwiek zapis niniejszej gwarancji uznany zostanie za niezgodny z prawem lub niewykonalny, zostanie wyłączony z niniejszej gwarancji, co pozostaje bez wpływu dla zgodności z prawem i wykonalności pozostałych warunków gwarancji.

## DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE A INFORMACE O PRODUKTU

### VAROVÁNÍ

Pokud nebudete věnovat pozornost následujícím varováním, můžete se vystavit nebezpečí nehody, která může vést ke smrti nebo vážnému zranění.

#### Zdravotní varování

- Tento výrobek nepoužívejte, pokud jste těhotná, pokud si myslíte, že byste mohla být těhotná, nebo pokud jste těhotná a trpíte preeklampsií nebo toxémií.
- Před zahájením nebo úpravou každého cvičebního programu se vždy poraďte se svým lékařem.
- Zařízení, příslušenství a jimi poskytované údaje slouží k rekreačním, nikoli zdravotnickým účelům a nejsou určeny pro diagnózu, monitoring, léčbu, péči nebo prevenci jakéhokoliv onemocnění nebo zdravotního stavu.

#### Varování týkající se základních cyklistických trenažérů a válců

- Před použitím vybavení si pečlivě přečtěte veškeré pokyny. Mezi základní trenažéry patří odporové trenažéry Boost a válce.
- Jízda na válcích vyžaduje pokročilé cyklistické dovednosti, držení rovnováhy a zvýšenou pozornost. Společnost Garmin doporučuje, abyste jízdu trénovali ve dveřích nebo blízko stěny, kde se můžete rukou zachytit v případě ztráty rovnováhy. Tipy k používání válců naleznete v návodu k obsluze.
- Tento trenažér je určen pouze k indoorovému nebo domácímu použití. Trenažér používejte na rovném povrchu, na kterém nejsou žádné překážky.
- Trenažér smí být používán pouze k účelům cvičení a udržování kondice.
- Vždy se řiďte svým nejlepším úsudkem a trenažér používejte bezpečným způsobem.
- Vždy noste vhodný cvičební oděv a cyklistickou obuv.
- U odporových trenažérů je nutné správně připevnit zadní osu. Rám kola se nesmí dotýkat trenažéru.
- U odporových trenažérů je nutné správně namontovat zadní osu. Pokud páčku rychloupínáku neutáhnete pevně a těsně ji nezavřete, může dojít ke zranění či škodě na majetku. Na webové stránce [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle) se můžete podívat na video.
- Trenažér nepoužívejte, pokud správně nefunguje.
- Při používání trenažéru se nedotýkejte kol ani válců.
- Při používání trenažéru prudce nebrzděte. Rychlost snižujte postupně.
- Při používání trenažéru zajistěte, aby v jeho blízkosti nebyly mladší děti a domácí zvířata.
- Nedovolte mladším dětem, aby trenažér používaly nebo si s ním hrály.
- Starší děti nebo osoby se sníženými fyzickými, senzorickými či mentálními schopnostmi, nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí nesmí trenažér používat bez řádného dohledu.
- Opotřebované nebo poškozené díly nahraďte pouze díly Garmin. Obráťte se na prodejce společnosti Garmin nebo navštivte webové stránky [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

- Společnost Garmin nezaručuje kvalitu jakéhokoli příslušenství třetích stran, jako jsou prodloužení os pedálů, při použití v kombinaci s trenažérem. Společnost Garmin nezaručuje, že takovým použitím příslušenství třetích stran nedojde k poškození kola nebo trenažéru. Společnost Garmin nenese odpovědnost za jakékoli poškození motocyklu nebo trenažéru, zranění nebo jiné škody spojené s takovým použitím příslušenství třetích stran. Na poškození majetku vzniklé v důsledku použití příslušenství třetích stran se záruka nevztahuje.

#### Varování týkající se magnetu

Zařízení i držák mohou obsahovat magnety. Za určitých okolností mohou magnety způsobovat rušení některých interních zdravotnických přístrojů, včetně stimulátorů a inzulinových pump. Zařízení a držáky, které obsahují magnety, byste měli udržovat mimo dosah takovýchto zdravotnických přístrojů.

### OZNÁMENÍ

Pokud nebudete věnovat pozornost následujícím oznámením, vystavujete se riziku zranění či poškození majetku nebo negativního dopadu na funkci zařízení.

#### Upozornění k cyklotrenažéru

- Nesprávné použití cyklotrenažéru anebo jeho nesprávná údržba bude mít za následek zneplatnění záruky.
- Abyste zabránili nevyváženosti nebo vibracím při používání cyklotrenažéru, dbejte, aby cyklotrenažér během montáže nespádl.
- Cyklotrenažér nerozebírejte ani s ním jinak nemanipulujte.
- Cyklotrenažér nepoužívejte na vlhkých místech. Chraňte cyklotrenažér před potem, kondenzací a deštěm. Cyklotrenažér skladujte na suchém místě při pokojové teplotě.
- Po každém použití cyklotrenažér otřete. Cyklotrenažér je možné čistit pouze suchou utěrkou a při čištění nesmí použít čistící rozpouštědla ani abrazivní přípravky.
- Cyklotrenažér udržujte čistý, bez nečistot.
- Pravidelně kontrolujte matice a šrouby cyklotrenažéru, zda jsou správně utažené.

#### Upozornění na magnet

Zařízení i držák mohou obsahovat magnety. Za určitých okolností mohou magnety způsobovat rušení některých elektronických přístrojů, včetně pevných disků v přenosných počítačích. Buďte opatrní, pokud se zařízení a držáky, které obsahují magnet, nacházejí v blízkosti elektronických přístrojů.

#### Produktové ekologické programy

Informace o programu recyklace produktů Garmin a o programech WEEE, RoHS, REACH a dalších vyhovujících programech naleznete na adrese [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### Prohlášení o shodě

Společnost Garmin tímto prohlašuje, že produkt odpovídá požadavkům směrnice 2014/53/EU. Úplné znění prohlášení o shodě pro EU je k dispozici na následující internetové adrese: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Omezená záruka Tacx

TATO ZÁRUKA VÁM POSKYTUJE SPECIFICKÁ ZÁKONNÁ PRÁVA. MŮŽETE MÍT I JINÁ ZÁKONNÁ PRÁVA, KTERÁ SE MOHOU V RŮZNÝCH STÁTECH LIŠIT (NEBO ZEMÍCH ČI PROVINCIÍCH). SPOLEČNOST GARMIN NEVYLUČUJE, NEOMEZUJE ANI NEPŘERUŠUJE PLATNOST JINÝCH ZÁKONNÝCH PRÁV, KTERÁ MŮŽETE MÍT NA ZÁKLADĚ ZÁKONŮ VE VAŠEM STÁTĚ (NEBO ZEMI ČI PROVINCIÍ). K PLNÉMU POROZUMĚNÍ SVÝM PRÁVŮM SI PROSTUDUJTE ZÁKONY VAŠEHO STÁTU, ZEMĚ NEBO PROVINCE.

Záruční doba nových výrobků Tacx je 2 roky a začíná běžet dnem nákupu, a pokud není výrobek dodán v den nákupu, pak datem dodání výrobku. Omezená záruka je ve prospěch pouze prvního vlastníka výrobku a pouze při předložení originálního dokladu o nákupu. Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete poradit s problémem, navštivte adresu [support.garmin.com](https://support.garmin.com).

### Omezená záruka

1. Pokud dojde v záruční době k závadě materiálu anebo provedení, společnost Tacx provede opravu závady anebo vadný díl či výrobek bez dalších nákladů výměny. Nebude-li tato oprava nebo výměna možná, nebo ji nebude možné od společnosti Tacx rozumně očekávat, vyhrazuje si společnost Tacx právo uhradit tržní hodnotu vráceného dílu nebo výrobku.

2. Dojde-li v záruční době k výměně dílu nebo výrobku, bude se na tento vyměněný díl nebo výrobek vztahovat stále původní záruční doba. Výměnou dílu nebo výrobku se původní záruční doba neprodlužuje ani neobnovuje.

3. Dojde-li k závadě, je nutné písemně informovat společnost Tacx, a to co nejdříve, nejpozději však do dvou měsíců od okamžiku, kdy závada byla odhalena nebo mohla být odhalena.

4. Tato záruka neplatí a nebude se vztahovat na závady vzniklé v důsledku následujících skutečností:

- a) údržba nebo opravy, které neprovedla společnost Garmin nebo Tacx;
- b) nesprávné použití dílu nebo výrobku anebo použití dílu nebo výrobku k jinému než zamýšlenému účelu;
- c) použití jiných než originálních dílů společnosti Tacx;
- d) změny výrobku provedené bez souhlasu společnosti Garmin nebo Tacx;
- e) normální opotřebení anebo špatná či nesprávná údržba;
- f) vnější vlivy, např. externí elektrické rušení nebo vnikání vlhkosti (pot, kondenzace nebo jiné vlivy).

5. Tato záruka se nevztahuje na poškození výrobku, ke kterému dojde při jeho zasílání nebo přepravě.

### Postup uplatnění záruky

• Obraťte se na autorizované servisní středisko společnosti Garmin anebo Tacx v zemi původního nákupu, nebo na webových stránkách [support.garmin.com](https://support.garmin.com) požádejte o provedení analýzy problému. Pokud se nacházíte v USA, můžete také zavolat na telefonní číslo 1-800-800-1020.

• Pokud po provedení analýzy společnost Garmin zjistí, že je výrobek vadný, postupujte podle pokynů společnosti Garmin. Záruční reklamace bude uznána pouze při doložení originálního dokladu o nákupu a (v příslušných případech) zcela vyplněného servisního formuláře z autorizovaného servisního střediska společnosti Garmin.

• O tom, zda díl nebo výrobek má vadu a zda se na něj vztahuje záruka, rozhodne výhradně společnost Garmin.

• Pokud je díl nebo výrobek krytý zárukou, pak bude obecně bezplatně opraven nebo vyměněn ve lhůtě 30 dnů od jeho obdržení.

• Kupující je povinen uhradit veškeré náklady za zaslání dílu nebo výrobku prodejci společnosti Tacx nebo společnosti Garmin k analýze či kontrole.

### Odpovědnost

• Společnost Tacx B.V. má právo bez předchozího upozornění upravit, vylepšit nebo nahradit vrácený výrobek podobným nebo rovnocenným výrobkem. Společnost Tacx však nemá povinnost výrobek vylepšit nebo jej opatřit novými prvky.

• Společnost Tacx B.V. nezaručuje, že dodaný software bude fungovat se všemi operačními systémy.

• Společnost Tacx B.V. nebo distributoři společnosti Tacx mají oprávnění nahradit vadné díly podobnými díly o rovnocenné kvalitě, čímž není dotčeno právo společnosti Tacx poskytnout peněžní náhradu hodnoty vráceného výrobku.

• Společnost Tacx neodpovídá za škody, k nimž patří i následné ztráty, které vznikly nebo mají souvislost s užitím jejích výrobků, ani za poškození výrobků během přepravy.

### Poznámky

1. Vadné díly vracejte POUZE na vyžádání. Pokud není rám vadný, nevracejte ho.

2. Předmětný díl vždy řádně zabalte. Další informace naleznete na webové stránce [support.garmin.com](https://support.garmin.com).

3. Před každým použitím zkontrolujte, zda je vaše kolo správně smontované a jeho spoje jsou utaženy podle pokynů uvedených v návodu.

**Zakoupení v online aukci:** Potvrzení z online aukce nejsou k ověření záruky přijímány. Chcete-li uznat záruční opravu, je nutný originál nebo kopie původní účtenky od původního prodejce produktů. Společnost Garmin neposkytne náhradu za chybějící součásti z jakéhokoli balení zakoupeného prostřednictvím online aukce.

**Zakoupení v jiném státě:** Na zařízení zakoupená mimo území USA může být poskytnuta samostatná záruka mezinárodními distributory v závislosti na zemi zakoupení. Pokud je to možné, je tato záruka poskytována místním vnitrostátním distributorem a tento distributor také zajišťuje místní servis zařízení. Záruky distributora jsou platné pouze na území předpokládané distribuce.

## POMEMBNE INFORMACIJE O VARNOSTI IN IZDELKU

### OPOZORILO

Neupoštevanje naslednjih opozoril lahko privede do nesreče s smrtnim izidom ali hudimi telesnimi poškodbami.

#### Zdravstvena opozorila

- Ne uporabljajte tega izdelka, če ste noseči, če domnevate, da ste noseči ali če ste noseči in se je pri vas razvila preklampsija ali nosečniška toksemija.
- Preden začnete izvajati ali spreminjati kateri koli program vadbe, se obrnite na svojega zdravnika.
- Naprava, dodatna oprema in s tem povezani podatki so namenjeni le uporabi v rekreativne namene ter niso namenjeni uporabi v zdravstvene namene in niso namenjeni diagnozi, spremljanju, pregledu, zdravljenju ali preprečevanju bolezni ali zdravstvenih stanj.

#### Opozorila o osnovnem trenažerju in trenažerju z valji

- Pred uporabo trenažerja natančno preberite vsa navodila. Osnovni trenažerji obsegajo trenažerje za uporabo z zadnjim kolesom Boost in trenažerje z valji.
- Za vožnjo na trenažerju z valji so potrebni napredne kolesarske veščine, ravnotežje in osredotočenost. Družba Garmin priporoča, da vadite vožnjo med okvirom vrat ali poleg stene, kjer se lahko oprete za ohranitev ravnotežja. Namige za trenažer z valji si oglejte v priročniku za uporabo.
- Ta trenažer je namenjen samo domači uporabi v zaprtem prostoru. Trenažer uporabljajte na ravni podlagi, na kateri ni nobenih ovir.
- Trenažer uporabljajte samo za vadbo in krepitev telesne pripravljenosti.
- Vedno ravnajte razumno in trenažer upravljajte na varen način.
- Vedno nosite ustrezna vadbena oblačila in kolesarsko obutev.
- Pri trenažerjih za uporabo z zadnjim kolesom mora biti zadnja os pravilno pritrjena na trenažer. Okvir kolesa se ne sme dotikati trenažerja.
- Pri trenažerjih za uporabo z zadnjim kolesom mora biti zadnja os pravilno nameščena. Če osi s hitrim vpenjalom ne privijete in čvrsto zaprete, lahko pride do telesnih poškodb ali materialne škode. Za ogled videoposnetka obiščite naslov [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- Če trenažer ne deluje pravilno, ga ne uporabljajte.
- Med uporabo trenažerja se ne dotikajte koles in/ali valjev.
- Med uporabo trenažerja ne zavirajte. Postopoma zmanjšujte hitrost.
- Trenažer mora biti med uporabo zunaj dosega mlajših otrok in hišnih ljubljencev.
- Mlajši otroci ne smejo uporabljati trenažerja ali se igrati z njim.
- Starejši otroci ali osebe, ki imajo zmanjšane telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali nimajo ustreznih izkušenj in znanja, ne smejo uporabljati tega trenažerja brez ustreznega nadzora.

- Obrabljene ali poškodovane dele zamenjajte le z deli družbe Garmin. Obrnite se na prodajalca izdelkov Garmin ali obiščite spletni naslov [support.garmin.com](http://support.garmin.com).
- Družba Garmin ne jamči za kakovost dodatne opreme drugih izdelovalcev, kot so podaljški za pedala, ki se uporabljajo skupaj s trenažerjem. Družba Garmin ne jamči, da se pri takšni uporabi dodatne opreme drugih izdelovalcev ne bo poškodovalo kolo ali trenažer. Družba Garmin ni odgovorna za poškodbo kolesa ali trenažerja, telesne poškodbe ali drugo škodo, povezano s takšno uporabo dodatne opreme drugih izdelovalcev. Jamstvo ne zajema materialne škode, ki nastane zaradi uporabe dodatne opreme drugih izdelovalcev.

#### Opozorilo o magnetih

Tako naprava kot nosilec lahko vsebujeta magnet. V nekaterih razmerah lahko magneti povzročajo motnje pri nekaterih medicinskih napravah v telesu, na primer srčnih spodbujevalnikih in inzulinskih črpalkah. Naprav in nosilcev, ki vsebujejo magnet, ne približujte takim medicinskim napravam.

### OBVESTILO

Neupoštevanje naslednjih obvestil lahko privede do telesnih poškodb ali materialne škode ali pa lahko negativno vpliva na delovanje naprave.

#### Opombe o trenažerju

- Ob nepravilni uporabi in/ali vzdrževanju trenažerja se razveljavi jamstvo.
- Za preprečitev neuravnoteženosti ali tresljajev med uporabo trenažer med sestavljanjem ne sme pasti na tla.
- Trenažerja ne razstavite in ne posezite vanj na kakšen drug način.
- Trenažerja ne uporabljajte v vlažnih prostorih. Trenažerja ne izpostavite potu, kondenzaciji in padavinam. Trenažer hranite na suhem mestu pri sobni temperaturi.
- Obrišite trenažer po vsaki uporabi. Trenažer očistite samo s suho krpo in ga ne izpostavite čistilnim topilom ali abrazivnim sredstvom.
- Trenažer mora biti čist in brez umazanije.
- Redno preverjajte, ali so matice in vijaki trenažerja ustrezno priviti.

#### Obvestilo o magnetih

Tako naprava kot nosilec lahko vsebujeta magnet. V določenih okoliščinah lahko magneti poškodujejo nekatere elektronske naprave, na primer trde diske v prenosnih računalnikih. Bodite pazljivi, ko imate naprave in nosilce z magneti blizu elektronskih naprav.

#### Okoljski programi za izdelke

Informacije o programih družbe Garmin za recikliranje izdelkov in programih WEEE, RoHS, REACH ter drugih programih za skladnost si lahko ogledate na [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### Izjava o skladnosti

Družba Garmin izjavlja, da je ta izdelek v skladu z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Omejeno jamstvo Tacx

TO OMEJENO JAMSTVO VAM DODELUJE DOLOČENE ZAKONSKE PRAVICE, POLEG TEGA PA IMATE MORDA TUDI DRUGE ZAKONSKE PRAVICE, KI SO ODVISNE OD ZVEZNE DRŽAVE (ALI DRŽAVE ALI POKRAJINE). DRUŽBA GARMIN NE IZKLJUČUJE, OMEJUJE ALI ODVZEMA DRUGIH ZAKONSKIH PRAVIC, KI JIH MORDA IMATE V SKLADU Z ZAKONODAJO SVOJE ZVEZNE DRŽAVE (ALI DRŽAVE ALI POKRAJINE). ZA POPOLNO RAZUMEVANJE PRAVIC SI OGLEDJTE ZAKONODAJO SVOJE ZVEZNE DRŽAVE, DRŽAVE ALI POKRAJINE.

Obdobje veljavnosti jamstva za nove izdelke Tacx traja 2 leti od datuma nakupa ali v primeru, da izdelek ni dobavljen takoj na dan nakupa, od datuma dobave izdelka. Omejeno jamstvo velja samo za prvega lastnika izdelka in samo ob predložitvi originalnega dokazila o nakupu. Če imate kakšno vprašanje ali želite poiskati rešitev za težavo, obiščite spletno mesto [support.garmin.com](https://support.garmin.com).

### Omejeno jamstvo

1. Če se v obdobju veljavnosti jamstva pojavi napaka v materialu in/ali tovarniška napaka, družba Tacx odpravi napako in/ali zamenja del/izdelek z napako brez dodatnih stroškov. Če takšno odpravljanje napake ali zamenjava nista mogoča ali ju ni mogoče razumno pričakovati od družbe Tacx, si družba Tacx pridržuje pravico do povrnitve tržne vrednosti vrnjenega dela ali izdelka.

2. Če je del ali izdelek zamenjan v obdobju veljavnosti jamstva, za zamenjani del ali izdelek še vedno velja prvotno obdobje veljavnosti jamstva. Prvotno obdobje veljavnosti jamstva se ob zamenjavi dela ali izdelka v nobenem primeru ne podaljša ali obnovi.

3. Ko se pojavi napaka, je treba družbo Tacx obvestiti o njej v pisni obliki v najkrajšem možnem času, vendar najpozneje dva meseca zatem, ko je napaka odkrita ali bi morala biti odkrita.

4. To jamstvo je neveljavno in ne velja, če je napaka posledica:

- vzdrževalnih opravil/popravil, ki jih ne izvede družba Garmin ali Tacx;
- nepravilne uporabe dela ali izdelka in/ali uporabe dela ali izdelka za kateri koli drug namen kot za namen, za katerega je del ali izdelek predviden;
- uporabe delov, ki niso originalni deli družbe Tacx;
- sprememb izdelka, ki so izvedene brez dovoljenja družbe Garmin ali Tacx;
- običajne obrabe in/ali slabega/neustreznega vzdrževanja;
- zunanjih vplivov, kot so motnje zunanjih električnih virov ali vdor vlage (potenje, kondenzacija, padavine ali drugi vplivi).

5. To jamstvo ne velja za škodo na izdelku, ki nastane med pošiljanjem/prevozom izdelka.

## Postopek uveljavljanja jamstva

• Za analizo težave se obrnite na pooblaščen servis družbe Garmin in/ali Tacx v državi nakupa ali se obrnite na [support.garmin.com](https://support.garmin.com). Če ste v Združenih državah, lahko pokličete tudi telefonsko številko 1-800-800-1020.

• Če družba Garmin po analizi ugotovi, da ima izdelek napako, upoštevajte navodila, ki vam jih posreduje. Zahtevek za uveljavljanje jamstva se sprejme samo po prejemu originalnega dokazila o nakupu in, če je ustrezno, povsem izpolnjenega servisnega obrazca, ki ga posreduje pooblaščen servis družbe Garmin.

• Za odločitev o tem, ali obstaja napaka dela ali izdelka in ali jo jamstvo zajema, je odgovorna izključno družba Garmin.

• Če jamstvo zajema del ali izdelek, se del ali izdelek načeloma brezplačno popravi ali zamenja v 30 dneh od prejema.

• Kupec mora plačati vse stroške, povezane s pošiljanjem dela ali izdelka v analizo/pregled prodajalcu izdelkov družbe Tacx ali družbi Garmin.

### Odgovornost

• Družba Tacx B.V. si pridržuje pravico do sprememb, izboljšanja ali zamenjave vrnjenih izdelkov s podobnim ali enakovrednim izdelkom brez predhodnega obvestila. Vendar družba Tacx ni dolžna izboljšati izdelka ali namestiti novih elementov.

• Družba Tacx B.V. ne zagotavlja, da bo posredovana programska oprema delovala v vseh operacijskih sistemih.

• Družbi Tacx B.V. ali distributerjem družbe Tacx je dovoljeno, da dele z napako zamenjajo s podobnimi deli enake kakovosti, kar ne posega v pristojnost družbe Tacx, da se odloči za denarno vračilo v vrednosti vrnjenega izdelka.

• Družba Tacx ni odgovorna za škodo, vključno s posledično izgubo, ki izhaja iz uporabe njenih izdelkov ali je povezana z njo, ali za škodo, ki nastane na izdelkih med pošiljanjem.

### Opombe

1. Del z napako vrnite SAMO, če prejmete takšno zahtevo. Ne vračajte okvirov, če nimajo napak.

2. Vedno se prepričajte, da je zadevni del dobro zapakiran. Za več informacij obiščite spletno mesto [support.garmin.com](https://support.garmin.com).

3. Pred vsako uporabo se prepričajte, da je kolo pravilno sestavljeno in da so vijaki pravilno priviti v skladu z navodili za uporabo.

**Nakupi v spletnih dražbah:** potrdila o spletnih dražbah niso sprejeta kot potrditev jamstva. Da bi pridobili jamstveni servis, potrebujete original ali kopijo računa izvirnega prodajalca. Garmin ne bo nadomestil manjkajočih sestavnih delov iz kompletov, ki ste jih kupili na spletni dražbi.

**Mednarodni nakupi:** za nakupe izven Združenih držav je, odvisno od države, morda na voljo ločeno jamstvo, ki ga zagotovijo mednarodni prodajalci. V tem primeru jamstvo zagotovi lokalni prodajalec v državi nakupa, ki tudi zagotovi lokalni servis za napravo. Jamstva prodajalca veljajo samo na območjih predvidene prodaje.

## VAŽNE INFORMACIJE O SIGURNOSTI I PROIZVODU

### UPOZORENJE

Ako se ne pridržavate sljedećih upozorenja, može doći do nesreće koja može rezultirati smrtnim slučajem ili ozbiljnom ozljedom.

#### Upozorenja za zdravlje

- Nemojte upotrebljavati ovaj proizvod ako ste trudni, ako mislite da biste mogli biti trudni ili ako ste trudni i imate preeklampsiju ili toksemiju.
- Uvijek se posavjetujte s liječnikom prije no što započnete s programom vježbanja ili ga promijenite.
- Uređaj, dodatna oprema i povezani podaci namijenjeni su samo za rekreacijske, ne i za medicinske svrhe te kao takvi nisu namijenjeni za dijagnosticiranje, nadzor, tretiranje, liječenje ili prevenciju bilo kojih bolesti ili stanja.

#### Upozorenja za osnovni trenažer i trenažer s valjcima

- Prije upotrebe trenažera pažljivo pročitajte sve upute. Osnovni trenažeri uključuju Boost trenažere na koje se postavlja kotač i trenažere na valjcima.
- Vožnja na trenažeru s valjcima zahtijeva napredne biciklističke vještine, ravnotežu i fokus. Garmin preporučuje da bicikliranje vježbate pored štoka ili zida kako biste se mogli nasloniti ako izgubite ravnotežu. Savjete za upotrebu trenažera s valjcima potražite u korisničkom priručniku.
- Ovaj je trenažer dizajniran samo za upotrebu u zatvorenom i kod kuće. Trenažer upotrebljavajte na ravnoj površini koja nema prepreka.
- Trenažer smijete upotrebljavati samo u svrhu vježbanja i fitnessa.
- Uvijek se vodite najboljom procjenom i trenažerom rukujte na siguran način.
- Uvijek nosite odgovarajuću odjeću za vježbanje i biciklističku obuću.
- Na trenažerima na koje se postavlja kotač stražnja osovina mora biti ispravno pričvršćena na trenažer. Okvir bicikla ne smije dodirivati trenažer.
- Na trenažerima na koje se postavlja kotač stražnja osovina mora biti pravilno montirana. Ručica za brzo skidanje mora se pritegnuti i čvrsto zatvoriti, u suprotnom može doći do ozljeda ili oštećenja imovine. Pogledajte videozapis na web-mjestu [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- Nemojte upotrebljavati trenažer ako ne radi ispravno.
- Nemojte dodirivati kotače i/ili valjke dok upotrebljavate trenažer.
- Nemojte kočiti dok upotrebljavate trenažer. Postepeno smanjujte brzinu.
- Mlađu djecu i kućne ljubimce uvijek držite podalje od trenažera dok je u upotrebi.
- Mlađa djeca ne smiju upotrebljavati trenažer ili igrati se njim.
- Starija djeca ili osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima te djeca ili osobe koje nemaju dovoljno iskustva i znanja ne smiju upotrebljavati trenažer bez odgovarajućeg nadzora.

- Istrošene ili oštećene dijelove zamijenite isključivo Garmin dijelovima. Obratite se distributeru tvrtke Garmin ili idite na web-mjesto [support.garmin.com](http://support.garmin.com).
- Garmin ne jamči kvalitetu dodatne opreme drugih proizvođača, kao što su produžeci za pedala koji se koriste u kombinaciji s trenažerom. Garmin ne jamči da takva upotreba dodatne opreme drugih proizvođača neće oštetiti vaš bicikl ili trenažer. Garmin nije odgovoran za oštećenja bicikla ili trenažera, ozljede ili druga oštećenja povezana s takvom upotrebom dodatne opreme drugih proizvođača. Oštećenje imovine uslijed upotrebe dodatne opreme drugih proizvođača nije pokriveno jamstvom.

#### Upozorenje za magnet

I uređaj i nosač mogu sadržavati magnete. U određenim okolnostima magneti mogu uzrokovati interferenciju s nekim medicinskim uređajima, uključujući elektrostimulatore i inzulinske pumpe. Uređaje i nosače koji sadrže magnete treba držati podalje od takvih medicinskih uređaja.

### OBAVIJEST

Nepridržavanje sljedećih obavijesti može uzrokovati ozljede ili oštećenja imovine ili negativno utjecati na rad uređaja.

#### Obavijesti o trenažeru

- Nepravilna upotreba i/ili održavanje trenažera poništiti će jamstvo.
- Kako biste izbjegli neravnotežu ili vibracije tijekom upotrebe trenažera, nemojte ispustiti trenažer tijekom sastavljanja.
- Nemojte rastavljati trenažer niti na neki drugi način manipulirati njime.
- Trenažer nemojte upotrebljavati u vlažnim područjima. Izbjegavajte izlaganje trenažera znoju, kondenzaciji i padalinama. Trenažer spremite na suho područje na sobnoj temperaturi.
- Nakon svake upotrebe obrišite trenažer. Trenažer se smije čistiti samo suhom krpom i ne smije se izlagati otapalima za čišćenje ili abrazivnim sredstvima.
- Trenažer čistite kako na njemu ne bi bilo komadića prljavštine.
- Redovito provjeravajte zategnutost matica i vijaka na trenažeru.

#### Obavijest za magnete

I uređaj i nosač mogu sadržavati magnete. U određenim okolnostima magneti mogu uzrokovati štetu na nekim elektroničkim uređajima, uključujući tvrde diskove u prijenosnim računalima. Budite oprezni kad se uređaji i nosači koji sadrže magnete nalaze u blizini elektroničkih uređaja.

#### Programi za očuvanje okoliša

Informacije o programu recikliranja tvrtke Garmin te programima WEEE, RoHS, REACH i drugim programima potražite na adresi [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

## Izjava o usklađenosti

Tvrtka Garmin ovime izjavljuje da je ovaj proizvod usklađen s Direktivom 2014/53/EU. Cijeli tekst EU Izjave o usklađenosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Ograničeno jamstvo za Tacx

OVO VAM OGRANIČENO JAMSTVO DAJE POSEBNA ZAKONSKA PRAVA, A OVISNO OD DRŽAVE DO DRŽAVE (ILI POKRAJINE), MOŽDA IMATE I NEKA DRUGA ZAKONSKA PRAVA. GARMIN NE ISKLJUČUJE, OGRANIČAVA ILI OBUSTAVLJA OSTALA ZAKONSKA PRAVA KOJA MOŽDA IMATE NA TEMELJU ZAKONA VAŠE DRŽAVE (ILI POKRAJINE). KAKO BISTE SE U POTPUNOSTI UPOZNALI SA SVOJIM PRAVIMA, PROUČITE ZAKONE VAŠE DRŽAVE ILI POKRAJINE.

Jamstveno razdoblje za nove Tacx proizvode iznosi 2 godine, a računa se od datuma kupnje ili, ako proizvod nije isporučen odmah na datum kupnje, od datuma isporuke proizvoda. Ograničeno jamstvo vrijedi samo za prvog vlasnika proizvoda i samo ako se može predložiti originalni dokaz o kupnji. Ako imate pitanja ili želite analizirati problem, idite na web-mjesto [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

## Ograničeno jamstvo

1. Ako se materijalni i/ili proizvodni kvar dogodi u jamstvenom razdoblju, Tacx će popraviti kvar i/ili zamijeniti neispravan dio/proizvod bez dodatnih troškova. Ako takav popravak ili zamjena nisu mogući ili se od tvrtke Tacx ne mogu razumno očekivati, Tacx zadržava pravo nadoknaditi tržišnu vrijednost dijela ili proizvoda koji je vraćen.

2. Ako se dio ili proizvod zamijeni unutar jamstvenog razdoblja, izvorno jamstveno razdoblje i dalje će se primjenjivati na taj prethodno zamijenjeni dio ili proizvod. Izvorno jamstveno razdoblje nikada se ne produžuje niti se obnavlja zamjenom dijela ili proizvoda.

3. Kada dođe do kvara, tvrtku Tacx o tome se mora pisanim putem obavijestiti što je prije moguće, ali najkasnije dva mjeseca nakon što je kvar otkriven ili je trebao biti otkriven.

4. Ovo jamstvo ne vrijedi i neće se primjenjivati ako je kvar nastao kao rezultat:

- a) radova na održavanju / popravaka koje nisu izvele tvrtka Garmin ili Tacx;
- b) nepravilne upotrebe dijela ili proizvoda i/ili upotrebe dijela ili proizvoda u svrhu u koju dio ili proizvod nisu namijenjeni;
- c) upotrebe dijelova koji nisu originalni Tacx dijelovi;
- d) promjena na proizvodu koje su provedene bez odobrenja tvrtke Garmin ili Tacx;
- e) normalnog trošenja i/ili lošeg/nepravilnog održavanja;
- f) vanjskih utjecaja, poput vanjskih izvora električnih smetnji ili prodiranja vlage (znojenja, kondenzacije, padalina ili drugih načina).

5. Ovo jamstvo ne odnosi se na oštećenja proizvoda koja nastanu tijekom isporuke/transporta proizvoda.

## Jamstveni postupak

• Obratite se ovlaštenom servisu tvrtke Garmin i/ili Tacx u državi u kojoj ste kupili uređaj ili analizirajte problem na web-mjestu [support.garmin.com](http://support.garmin.com). Ako se nalazite u SAD-u, možete nazvati broj telefona 1-800-800-1020.

• Ako tvrtka Garmin nakon analize utvrdi da je proizvod neispravan, slijedite upute tvrtke Garmin. Zahtjev za jamstvo prihvatit će se samo nakon predložanja originalnog dokaza o kupnji i, ako je to primjenjivo, potpuno ispunjenog servisnog obrasca ovlaštenog servisa tvrtke Garmin.

Za odlučivanje o tome postoji li kvar na dijelu ili proizvodu i pokriva li ga jamstvo isključivo je nadležna tvrtka Garmin.

• Ako je dio ili proizvod pokriven jamstvom, u načelu će se popraviti ili zamijeniti bez naknade u roku od 30 dana od primitka.

• Kupac mora platiti sve troškove vezane uz otpremu dijela ili proizvoda dobavljaču tvrtke Tacx ili tvrtki Garmin radi analize/inspekcije.

## Odgovornost

• Tacx B.V. zadržava pravo izmjene, poboljšanja ili zamjene vraćenih proizvoda sličnim ili ekvivalentnim proizvodom bez prethodne najave. Međutim, tvrtka Tacx nije dužna poboljšati proizvod ili uklopiti nove elemente.

• Tacx B.V. ne jamči da će isporučeni softver raditi na svim operacijskim sustavima.

• Distributeri tvrtke Tacx B.V ili Tacx ovlašteni su zamijeniti neispravne dijelove sličnim dijelovima jednake kvalitete, ne dovodeći u pitanje ovlaštenje tvrtke Tacx da se odluči za novčanu naknadu vrijednosti vraćenog proizvoda.

• Tvrtka Tacx nije odgovorna za oštećenje, uključujući posljedični gubitak, koje proizlazi iz ili je povezano s upotrebom njezinih proizvoda, ni za oštećenje proizvoda tijekom otpreme.

## Napomene

1. Vratite oštećeni dio SAMO ako se to zatraži. Ne vraćajte okvire ako nisu neispravni.

2. Uvijek osigurajte da je dotični dio dobro zapakiran. Dodatne informacije potražite na web-mjestu [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

3. Provjerite je li vaš bicikl pravilno sastavljen prije svake upotrebe i je li pravilno zategnut kako je navedeno u priručniku.

**Kupovina na online aukcijama:** potvrde online aukcija ne prihvaćaju se kao potvrda jamstva. Za dobivanje jamstvene usluge potreban je izvornik ili kopija računa od ovlaštenog dobavljača. Garmin neće zamijeniti komponente koje nedostaju iz paketa kupljenih putem online aukcije.

**Međunarodna kupovina:** Međunarodni distributeri mogu dati zasebno jamstvo za uređaje koji su kupljeni izvan Sjedinjenih Američkih Država, ovisno o državi. Ako je to primjenjivo, ovo jamstvo daje lokalni distributer koji osigurava i lokalno servisiranje vašeg uređaja. Jamstva distributera valjana su samo u području namijenjene distribucije.

## ข้อมูลสำคัญเรื่องความปลอดภัยและข้อมูลของผลิตภัณฑ์

### คำเตือน

การไม่ปฏิบัติตามคำเตือนต่อไปนี้ อาจทำให้เกิดอุบัติเหตุทำให้ได้รับบาดเจ็บสาหัสหรือเสียชีวิต

#### คำเตือนด้านสุขภาพ

- ห้ามใช้ผลิตภัณฑ์นี้หากคุณกำลังตั้งครรภ์ หากคุณคิดว่าคุณกำลังตั้งครรภ์ หรือหากคุณกำลังตั้งครรภ์และมีอาการครรภ์เป็นพิษหรือภาวะครรภ์เป็นพิษ
- ปรึกษาแพทย์เสมอก่อนเริ่มต้นหรือแก้ไขโปรแกรมออกกำลังกายเสมอ
- อุปกรณ์ อุปกรณ์เสริม และข้อมูลที่เกี่ยวข้อง มีจุดประสงค์เพื่อใช้เพื่อวัตถุประสงค์ในการสนทนาเท่านั้น ไม่ใช่เพื่อวัตถุประสงค์ทางการแพทย์ และไม่ได้มีจุดประสงค์เพื่อวินิจฉัย ติดตาม รักษา หรือป้องกันโรคหรืออาการใดๆ

#### คำเตือนสำหรับ Trainer พื้นฐานและ Trainer แบบลูกกลิ้ง

- อ่านคำแนะนำทั้งหมดอย่างละเอียดก่อนใช้เทรนเนอร์ Trainer แบบพื้นฐาน ได้แก่ Trainer Boost แบบติดล้อและแบบลูกกลิ้ง
- การขี่จักรยานบน Trainer แบบลูกกลิ้งต้องใช้ทักษะการปั่นจักรยานขั้นสูง ความสมดุล และสมาธิ Garmin ขอแนะนำให้ฝึกขี่จักรยานที่ประตูหรือใกล้กับกำแพงซึ่งคุณสามารถเอื้อมมือออกไปได้เพื่อความปลอดภัย ดูที่คู่มือสำหรับเจ้าของสำหรับเคล็ดลับเกี่ยวกับ Trainer แบบลูกกลิ้ง
- เทรนเนอร์นี้ได้รับการออกแบบมาสำหรับการใช้งานภายในอาคารและภายในบ้านเท่านั้น ใช้เทรนเนอร์บนพื้นผิวเรียบที่ไม่ลื่นลื่น
- ควรรักษาเทรนเนอร์เพื่อจุดประสงค์ในการออกกำลังกายเท่านั้น
- หมั่นใช้จารณญาณของคุณ และใช้งานเทรนเนอร์ด้วยความปลอดภัย
- สวมใส่เสื้อผ้าออกกำลังกายและรองเท้าปั่นจักรยานที่เหมาะสมเสมอ
- สำหรับ Trainer แบบติดล้อ เพลาด้านหลังต้องยึดกับ Trainer อย่างถูกต้อง โครงจักรยานไม่ควรสัมผัสกับเทรนเนอร์
- สำหรับ Trainer แบบติดล้อ เพลาด้านหลังต้องติดตั้งอย่างถูกต้อง การไม่ขันและปิดคันทวยแบบปลอดภัยได้อย่างรวดเร็วให้แน่นอาจส่งผลให้เกิดการบาดเจ็บหรือทรัพย์สินเสียหายได้ หากต้องการรับชมวิดีโอ โปรดไปที่ [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle)
- ห้ามใช้เทรนเนอร์หากเทรนเนอร์ทำงานผิดปกติ
- ห้ามสัมผัสกับล้อและ/หรือลูกกลิ้งขณะใช้งาน Trainer
- ห้ามใช้เบรกขณะที่ใช้งาน Trainer ค่อยๆ ลดความเร็วลง
- ควรให้เด็กเล็กและสัตว์เลี้ยงอยู่ห่างจาก Trainer เสมอขณะใช้งาน
- อย่าปล่อยให้เด็กเล็กใช้หรือเล่นกับ Trainer
- ไม่ควรให้เด็กโตหรือผู้ที่มีสมรรถภาพทางร่างกาย ประสาทสัมผัส หรือจิตใจบกพร่อง หรือขาดประสบการณ์และความรู้ ใช้เทรนเนอร์นี้โดยไม่ได้รับการดูแลอย่างเหมาะสม
- เปลี่ยนชิ้นส่วนที่สึกหรอหรือเสียหายด้วยชิ้นส่วน Garmin เท่านั้น ติดต่อ Garmin ตัวแทนจำหน่าย หรือไปที่ [support.garmin.com](http://support.garmin.com)
- Garmin ไม่รับประกันคุณภาพของอุปกรณ์เสริมใดๆ ของบุคคลที่สาม เช่น ส่วนยึดเป็นเหยียบที่ใช้ร่วมกับ Trainer Garmin ไม่รับประกันว่าการใช้อุปกรณ์เสริมของบุคคลที่สามดังกล่าวจะไม่ทำให้จักรยานหรือ Trainer ของคุณเสียหาย Garmin จะไม่รับผิดชอบต่อความเสียหายใดๆ ต่อจักรยานหรือ Trainer ของคุณ การบาดเจ็บใดๆ หรือความเสียหายอื่นๆ ที่เกี่ยวข้องกับการใช้อุปกรณ์เสริมของบุคคลที่สามดังกล่าว ความเสียหายต่อทรัพย์สินเนื่องจากการใช้อุปกรณ์เสริมของบุคคลที่สามไม่อยู่ภายใต้การรับประกัน

## คำเตือนเกี่ยวกับแม่เหล็ก

ทั้งอุปกรณ์และจุดยึดอาจมีแม่เหล็กอยู่ ภายใต้สถานการณ์บางอย่าง แม่เหล็กอาจทำให้เกิดการรบกวนอุปกรณ์ทางการแพทย์ภายในบางชนิด ซึ่งรวมถึงเครื่องกระตุ้นหัวใจและอินซูลินปั๊ม ควรเก็บอุปกรณ์และที่ยึดที่มีแม่เหล็กให้ห่างจากอุปกรณ์ทางการแพทย์ดังกล่าว

### ประกาศ

การไม่ปฏิบัติตามคำเตือนต่อไปนี้ อาจทำให้เกิดความเสียหายต่อบุคคลหรือทรัพย์สิน หรือผลกระทบด้านลบกับการทำงานของอุปกรณ์

#### ประกาศสำหรับ Trainer

- การใช้และ/หรือการบำรุงรักษา Trainer อย่างไม่เหมาะสมจะทำให้การรับประกันเป็นโมฆะ
- เพื่อหลีกเลี่ยงไม่ให้เกิดความไม่สมดุลหรือการสั่นสะเทือนขณะใช้งาน Trainer ห้ามทำ Trainer หล่นระหว่างการประกอบ
- ห้ามถอดแยกชิ้นส่วนหรือดัดแปลง Trainer
- ห้ามใช้ Trainer ในบริเวณที่เปียกชื้น หลีกเลี่ยงการให้ Trainer สัมผัสกับเหงื่อ การควบแน่น และการตกตะกอน จัดเก็บ Trainer ไว้ในที่แห้งที่อุณหภูมิห้อง
- เช็ดทำความสะอาด Trainer หลังใช้งานทุกครั้ง ควรทำความสะอาด Trainer ด้วยผ้าแห้งเท่านั้น และไม่ควรให้สัมผัสกับตัวทำลายในการทำความสะอาดหรือสารกัดกร่อน
- รักษา Trainer ให้สะอาดและปราศจากสิ่งสกปรก
- ตรวจสอบน็อตและสลักบน Trainer ว่ามีความแน่นที่เหมาะสมเป็นประจำ

#### ประกาศเกี่ยวกับแม่เหล็ก

ทั้งอุปกรณ์และจุดยึดอาจมีแม่เหล็กอยู่ ภายใต้สถานการณ์บางอย่าง แม่เหล็กอาจทำให้เกิดความเสียหายกับอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์บางชนิด ซึ่งรวมถึงฮาร์ดไดรฟ์ในคอมพิวเตอร์แล็ปท็อป ใช้ความระมัดระวังเมื่ออุปกรณ์และตัวยึดที่มีแม่เหล็กอยู่ใกล้กับอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์

#### โปรแกรมสิ่งแวดล้อมของผลิตภัณฑ์

ข้อมูลเกี่ยวกับโปรแกรมรีไซเคิลผลิตภัณฑ์ของ Garmin และ WEEE, RoHS, REACH และโปรแกรมตามข้อกำหนดอื่นๆ มีอยู่ที่ [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment)

#### เอกสารแสดงความสอดคล้องตามมาตรฐาน

Garmin ขอรับรอง ณ ที่นี้ว่าผลิตภัณฑ์นี้ได้สอดคล้องกับ Directive 2014/53/EU เอกสารแสดงความสอดคล้องมาตรฐานของ EU ฉบับสมบูรณ์มีอยู่ที่อินเทอร์เน็ตแอดเดรสต่อไปนี้: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance)

## การรับประกันแบบจำกัด Tacx

การรับประกันแบบจำกัดนี้ให้สิทธิตามกฎหมายกับคุณ และคุณอาจมีสิทธิตามกฎหมายอื่นๆ ซึ่งจะแตกต่างกันไปตามรัฐ (หรือประเทศหรือจังหวัด) GARMIN ไม่ได้แยก จำกัด หรือระงับสิทธิตามกฎหมายอื่นๆ ที่คุณอาจมีภายใต้กฎหมายของรัฐของคุณ (หรือประเทศหรือจังหวัด) สำหรับการทำความเข้าใจอย่างครบถ้วนของสิทธิของคุณ คุณควรศึกษากฎหมายของรัฐ ประเทศ หรือจังหวัดของคุณ

ระยะเวลาการรับประกันสำหรับผลิตภัณฑ์ Tacx ใหม่คือ 2 ปี โดยคำนวณจากวันที่ซื้อ หรือหากผลิตภัณฑ์ไม่ได้ถูกจัดส่งทันทีในวันที่ซื้อ ให้นับจากวันที่ที่ผลิตภัณฑ์ถูกจัดส่ง การรับประกันจะจำกัดเฉพาะกับเจ้าของแรกของผลิตภัณฑ์เท่านั้นและใช้ได้เฉพาะในกรณีที่สามารถแสดงหลักฐานการซื้อต้นฉบับได้ หากคุณมีคำถามหรือต้องการวิเคราะห์ปัญหา ให้ไปที่ [support.garmin.com](https://support.garmin.com)

### การรับประกันแบบจำกัด

1. หากข้อบกพร่องวัสดุและ/หรือในการผลิตเกิดขึ้นภายในระยะเวลาการรับประกัน Tacx จะซ่อมแซมข้อบกพร่องและ/หรือเปลี่ยนชิ้นส่วน/ผลิตภัณฑ์ที่บกพร่องโดยไม่คิดค่าบริการเพิ่มเติม ในกรณีที่ไม่สามารถทำการซ่อมแซมหรือเปลี่ยนชิ้นส่วนได้ หรือ Tacx ไม่สามารถให้บริการได้อย่างสมเหตุสมผล Tacx จะขอสงวนสิทธิ์ในการชดเชยมูลค่าตลาดของชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์ที่ถูกส่งคืน
2. หากมีการเปลี่ยนชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์ภายในระยะเวลาการรับประกัน ระยะเวลาประกันเดิมจะถูกใช้กับชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์ที่ถูกเปลี่ยน ระยะเวลาการรับประกันเดิมจะไม่มีผลขยายหรือต่ออายุโดยการเปลี่ยนชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์
3. เมื่อเกิดข้อบกพร่องขึ้น ต้องมีการแจ้ง Tacx ให้ทราบเป็นลายลักษณ์อักษรโดยเร็วที่สุด แต่ต้องไม่เกินสองเดือนหลังจากที่ข้อบกพร่องถูกตรวจพบหรือควรจะถูกตรวจพบ
4. การรับประกันนี้จะเป็นโมฆะและจะไม่มีผลบังคับใช้หากข้อบกพร่องเป็นผลมาจาก:
  - a) งานซ่อมบำรุง/งานซ่อมแซมที่ไม่ได้ดำเนินการโดย Garmin หรือ Tacx
  - b) การใช้ชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์และ/หรือ การใช้ชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์อย่างไม่เหมาะสมนอกเหนือจากวัตถุประสงค์ที่ชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์นั้นมี
  - c) การใช้ชิ้นส่วนที่ไม่ใช่ชิ้นส่วนเดิมของ Tacx
  - d) การเปลี่ยนแปลงผลิตภัณฑ์ซึ่งทำโดยไม่ได้รับอนุญาตจาก Garmin หรือ Tacx
  - e) การสึกหรอและ/หรือการบำรุงรักษาไม่ดี/ไม่เหมาะสม
  - f) อิทธิพลภายนอก เช่น การรบกวนทางไฟฟ้าภายนอกหรือการซึมผ่านของความชื้น (เหงื่อ การควบแน่น การตกตะกอน หรืออื่นๆ)
5. การรับประกันนี้ไม่มีผลต่อความเสียหายที่เกิดขึ้นกับผลิตภัณฑ์ในระหว่างที่จัดส่ง/ขนส่ง

### ขั้นตอนการรับประกัน

• ติดต่อศูนย์บริการ Garmin และ/หรือ Tacx ที่ได้รับอนุญาตในประเทศต้นทางที่ซื้อ หรือติดต่อ [support.garmin.com](https://support.garmin.com) เพื่อหาปัญหาวิเคราะห์ หากคุณอยู่ในสหรัฐอเมริกา คุณสามารถโทร 1-800-800-1020

• หากหลังจากการวิเคราะห์ Garmin พบว่าผลิตภัณฑ์มีข้อบกพร่อง ให้ปฏิบัติตามคำแนะนำของ Garmin การเรียกร้องสิทธิประกันจะได้รับการยืนยันหลังจากได้รับหลักฐานการซื้อดั้งเดิมและแบบฟอร์มบริการที่กรอกข้อมูลครบถ้วนจากศูนย์บริการที่ได้รับอนุญาตของ Garmin หากเป็นไปได้

การตัดสินใจว่ามีข้อบกพร่องในชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์อยู่และครอบคลุมโดยการรับประกันหรือไม่เป็นของ Garmin เท่านั้น

• หากชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์อยู่ภายใต้การรับประกัน ตามหลักการแล้ว ชิ้นส่วนนั้นจะได้รับการซ่อมแซมหรือเปลี่ยนใหม่โดยไม่คิดค่าใช้จ่ายภายใน 30 วันหลังจากได้รับ

ผู้ซื้อต้องชำระค่าใช้จ่ายใดๆ ที่เกี่ยวข้องกับการจัดส่งชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์ให้กับตัวแทนจำหน่าย Tacx หรือ Garmin เพื่อทำการวิเคราะห์/ตรวจสอบ

### ความรับผิดชอบ

• Tacx B.V. ขอสงวนสิทธิ์ในการปรับเปลี่ยน ปรับปรุง หรือเปลี่ยนผลิตภัณฑ์ที่ส่งคืนด้วยผลิตภัณฑ์ที่คล้ายคลึงหรือเทียบเท่าโดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า อย่างไรก็ตาม Tacx ไม่มีความจำเป็นในการปรับปรุงผลิตภัณฑ์หรือเพิ่มส่วนประกอบใหม่

• Tacx B.V. ไม่รับประกันว่าซอฟต์แวร์ที่ให้มาจะใช้งานได้กับระบบปฏิบัติการทั้งหมด

ผู้จำหน่ายของ Tacx B.V หรือ Tacx ได้รับอนุญาตให้เปลี่ยนชิ้นส่วนที่บกพร่องด้วยชิ้นส่วนที่มีคุณภาพเทียบเท่ากันโดยไม่มีผลเสียหายต่ออำนาจของ Tacx ในการเลือกใช้การชดเชยเป็นเงินตามมูลค่าของผลิตภัณฑ์ที่ถูกส่งคืน

• Tacx ไม่รับผิดชอบต่อความเสียหาย รวมถึงความสูญเสียที่เป็นผลสืบเนื่องที่เกิดขึ้นจากหรือเกี่ยวข้องกับการใช้ผลิตภัณฑ์ หรือความเสียหายต่อผลิตภัณฑ์ในระหว่างการจัดส่ง

### หมายเหตุ

1. ส่งคืนชิ้นส่วนที่บกพร่องเมื่อได้รับการร้องขอเท่านั้น ห้ามส่งคืนโครงเมื่อไม่มีข้อบกพร่อง
2. ตรวจสอบให้แน่ใจเสมอว่าชิ้นส่วนที่เกี่ยวข้องได้รับการบรรจุอย่างดี สำหรับข้อมูลเพิ่มเติม ไปที่ [support.garmin.com](https://support.garmin.com)
3. ตรวจสอบว่าจักรยานของคุณประกอบอย่างถูกต้องก่อนการใช้งานทุกครั้ง และได้รับการขันให้แน่นอย่างถูกต้องตามคำแนะนำในคู่มือ

**การประมูลซื้อสินค้าออนไลน์:** การยืนยันการประมูลออนไลน์จะไม่สามารถใช้เป็นการตรวจสอบการรับประกันได้ ในการขอรับบริการรับประกัน ต้องใช้ใบเสร็จการซื้อขายตัวจริงหรือสำเนาของผลิตภัณฑ์จากผู้ขาย Garmin จะไม่เปลี่ยนส่วนประกอบที่ขาดหายไปจากหีบห่อที่ซื้อผ่านการประมูลออนไลน์ใดๆ

### การซื้อจากต่างประเทศ:

อาจมีการให้การรับประกันแบบแยกต่างหากโดยผู้จำหน่ายต่างประเทศสำหรับอุปกรณ์ที่ซื้อนอกประเทศสหรัฐอเมริกา ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับแต่ละประเทศ ในกรณีที่มีการรับประกัน การรับประกันนี้จะให้โดยผู้จำหน่ายในประเทศ และผู้จำหน่ายในประเทศรายนี้จะให้บริการในท้องถิ่นสำหรับอุปกรณ์ของคุณ การรับประกันของผู้จำหน่ายจะสามารถมีผลใช้ได้เฉพาะพื้นที่ของการกระจายสินค้าที่ตั้งกำหนดไว้เท่านั้น

## 重要安全與產品資訊

### ⚠ 警告

如未注意下列警告，可能導致事故，進而造成死亡或重傷。

#### 健康警告

- 如果您已懷孕或可能懷孕，或已懷孕並患有子癩前症或妊娠毒血症，請勿使用此產品。
- 在開始或修改任何運動計畫前，請務必先諮詢醫師意見。
- 裝置、配件及相關資料僅供休閒用途，不適用於醫療用途，也不適用於診斷、監測、治療、治癒或預防任何疾病或症狀。

#### 基礎型訓練台與滾筒訓練台警告

- 使用訓練台之前，請務必先仔細閱讀所有指示。基礎型訓練台包括 Boost 輪架式訓練台和滾筒訓練台。
- 在滾筒訓練台上騎乘需要進階的騎乘技巧、平衡感和專注力。Garmin 建議您在門口、牆邊等可取得平衡之處練習騎乘。請參閱使用手冊，以取得滾筒訓練台的秘訣。
- 本訓練台是針對室內環境所設計，僅限家用。請在沒有任何障礙物的平坦表面上使用訓練台。
- 訓練台僅供運動和健身用途。
- 請保持審慎判斷，以安全的方式操作訓練台。
- 務必穿著合適的運動服裝和自行車鞋。
- 若為輪架式訓練台，後輪軸必須正確固定至訓練台。自行車車框不應接觸訓練台。
- 若為輪架式訓練台，必須正確安裝後輪軸。如未旋緊並牢固關閉快拆桿，可能會導致受傷或財產損壞。若要觀看影片，請前往 [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle)。
- 如果訓練台無法正常運作，則請勿使用。
- 使用訓練台時，請勿接觸輪子及/或滾筒。
- 使用訓練台時，請勿煞車。請逐步降低速度。
- 使用時，務必讓幼兒和寵物遠離訓練台。
- 請勿讓幼兒使用訓練台或在旁嬉戲。
- 年紀較大的兒童或身體/感官/心智能力退化或缺乏相關經驗和知識的人士，在沒有適當的監督下，不得使用本訓練台。
- 只能以 Garmin 的零件更換磨損或損壞的零件。請聯絡 Garmin 經銷商或前往 [support.garmin.com](http://support.garmin.com)。
- Garmin 不保證與訓練台搭配使用之任何第三方配件的品質，例如踏板延長器。Garmin 不保證使用第三方配件不會損壞您的自行車或訓練台。Garmin 對於任何因使用第三方配件，導致自行車或訓練台發生任何損壞、人員受傷或其他損害，概不負責。因使用第三方配件而導致的財產損失，不在保固範圍內。

#### 磁鐵警告

裝置與其固定座可能含有磁鐵。在某些情況下，磁鐵可能會對某些體內醫療裝置 (包含心律調整器與胰島素幫浦) 造成干擾。含有磁鐵的裝置與固定座應遠離這類醫療裝置。

### 注意

如未注意下列注意事項，可能導致人員受傷或財產損害，或對裝置功能造成負面影響。

#### 訓練台注意事項

- 不當使用及/或維護訓練台將使保固失效。
- 為了避免在使用訓練台時發生失衡或震動的情況，組裝時請勿讓訓練台掉落。
- 請勿拆解或改動訓練台。
- 請勿在潮濕區域使用訓練台。避免讓訓練台接觸到汗水、凝結及雨 (雪)。訓練台應於室溫下存放在乾燥區域。

- 每次使用後，請將訓練台擦拭乾淨。訓練台只能以乾布清潔，不可接觸到清潔溶劑或研磨劑。
- 請保持訓練台清潔，沒有任何碎屑。
- 定期檢查訓練台的螺帽和螺栓是否鎖緊。

#### 磁鐵注意事項

裝置與其固定座可能含有磁鐵。在某些情況下，磁鐵可能會對某些電子裝置 (包含筆記型電腦中的硬碟機) 造成損害。含有磁鐵的裝置與固定座靠近電子裝置時，請小心使用。

#### 產品環境計畫

有關 Garmin 產品回收計畫和 WEEE、RoHS、REACH 與其他法規計畫的資訊，請參閱 [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment)。

#### 符合規格聲明

Garmin 謹此聲明，此產品符合指令 2014/53/EU 的規範。EU 符合規格聲明全文可在下列網址中取得：[garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance)。

#### Tacx 有限保固

本有限保固授予您特定的法定權利，且您可能依各州 (或國家/地區或省份) 的法律擁有其他法定權利。GARMIN 不會排除、限制或暫停您根據所在州 (或國家/地區或省份) 法律而擁有的其他法定權利。若要充分瞭解您的權利，您應參閱所在州、國家/地區或省份的法律。

全新 Tacx 產品的保固期，為自購買日期起算 2 年內；若產品未於購買日期當日立即出貨時，則為自出貨日期算起的 2 年內。有限保固僅適用於產品的第一位擁有者，且須能提供原始購買證明方可適用。如有任何疑問，或想要分析問題，請前往 [support.garmin.com](http://support.garmin.com)。

#### 有限保固

1. 若在保固期內發生材料及/或製造瑕疵，Tacx 將修復瑕疵及/或更換瑕疵零件/產品，您無需支付任何額外費用。若無法執行修復或更換，或是無法合理預期 Tacx 實際執行修復或更換，Tacx 保留賠償退回之零件或產品市值的權利。
2. 若在保固期內更換零件或產品，原始保固期仍適用於該更換之零件或產品。原保固期不會因更換零件或產品而有所延長或更新。
3. 出現瑕疵時，必須儘快在已發現或應已發現該瑕疵後的兩個月內，以書面通知 Tacx。
4. 如因下列原因導致瑕疵出現，則本保固無效，且不適用相關條款：

- a) 維護工作/修復工作非由 Garmin 或 Tacx 執行；
  - b) 不當使用零件或產品，及/或將零件或產品用於非零件或產品原先預期之用途的目的；
  - c) 使用非原廠 Tacx 零件的零件；
  - d) 在未經 Garmin 或 Tacx 許可的情況下改變產品；
  - e) 正常磨損與破損，及/或維護不良/不當；
  - f) 外部影響，例如外部電氣干擾或濕氣滲透 (汗水、凝結、雨 (雪) 或其他情況)。
5. 產品出貨/運送過程中所造成的產品損壞，不適用於本保固條款。

#### 保固程序

- 聯絡原始購買國家/地區的 Garmin 及/或 Tacx 授權服務處，或前往 [support.garmin.com](http://support.garmin.com) 以分析問題。若您在美國，亦可致電 1-800-800-1020。

- 分析完成後，若 Garmin 判定產品有瑕疵，請依照 Garmin 提供的指示進行。必須先收到原始購買證明以及 Garmin 授權服務處所提供完整填寫的服務表單 (若適用) 後，才會接受保固理賠申請。
- 對於零件或產品是否有瑕疵，以及是否屬於保固範圍的認定，一律由 Garmin 全權決定。
- 如果零件或產品在保固範圍內，原則上，我們會在收到零件或產品後的 30 天內免費修復或更換。
- 購買者必須支付將零件或產品運送至 Tacx 經銷商或 Garmin 進行分析/檢查的相關費用。

#### **賠償責任**

- Tacx B.V. 保留權利，得在未事先通知的情況下，修改、改善或以類似或同等產品更換退回的產品。然而，Tacx 並無義務改善產品或安裝新元件。
- Tacx B.V. 不保證隨附的軟體可在所有作業系統上運作。
- Tacx B.V. 或 Tacx 經銷商有權以同等品質的類似零件更換瑕疵零件，且不影響 Tacx 選擇依退回產品之價值提供金錢賠償的權力。
- 對於產品之使用所導致或與其相關的衍生性損失等損害，以及運送期間的產品損害，Tacx 概不負責。

#### **備註**

1. 只有在接獲要求時才會退還瑕疵零件。框架如無瑕疵，請勿將其退回。
2. 請務必確保相關零件妥善包裝。如需更多資訊，請前往 [support.garmin.com](https://support.garmin.com)。
3. 請於每次使用前檢查單車是否正確組裝，以及是否依照手冊指示正確鎖緊。

**線上拍賣購買：**保固驗證不接受線上拍賣確認郵件。若要取得擔保服務，則需提供原始零售商的購買收據正本或副本。Garmin 對於任何從線上拍賣購得的產品套組，不負責提供遺失元件更換。

**海外購買：**視國家 (地區) 而定，海外經銷商可能會為在美國境外購買的裝置另外提供保固。若適用，此擔保將由當地的國內經銷商提供，在當地為您的裝置提供服務。經銷商擔保只在其經銷地區內有效。

## 주요 안전 및 제품 정보

### ⚠ 경고

다음 경고에 유의하지 않는 경우 사망 또는 치명적인 상해를 가져올 수 있는 사고가 발생할 수 있습니다.

#### 건강 경고

- 임신 중이거나, 임신 가능성이 있다고 생각되거나, 임신 중에 전자간증 또는 독혈증을 겪고 있는 경우에는 이 제품을 사용하지 마십시오.
- 운동 프로그램을 시작하거나 수정하기 전에 항상 의사와 상담하십시오.
- 장치, 액세서리 및 관련 데이터는 의료 목적이 아닌 여가 활동 목적으로만 사용되어야 하며 질병 또는 상태를 진단, 모니터링, 처치, 치료하거나 예방하기 위한 용도가 아닙니다.

#### 기본 트레이너 및 롤러 트레이너 관련 경고

- 트레이너를 사용하기 전에 모든 지침을 주의 깊게 읽으십시오. 기본 트레이너에는 Boost 휠온 트레이너와 롤러 트레이너가 포함됩니다.
- 롤러 트레이너를 타려면 고급 사이클링 기술, 균형 및 집중력이 필요합니다. Garmin에서는 손을 갖다 대 균형을 유지할 수 있는 문이나 벽 옆에서 라이딩을 연습하기를 권장합니다. 롤러 트레이너 팁은 사용설명서를 참조하십시오.
- 이 트레이너는 실내 및 가정에서만 사용하도록 설계되었습니다. 장애물이 없는 평평한 표면에서 트레이너를 사용하십시오.
- 트레이너는 운동 및 피트니스 목적으로만 사용해야 합니다.
- 항상 신중하게 판단하여 트레이너를 안전하게 사용하십시오.
- 항상 적절한 운동복과 사이클링용 신발을 착용하십시오.
- 휠온 트레이너의 경우 뒤축이 적절히 고정되어야 합니다. 자전거 프레임은 트레이너와 접촉한 상태가 아니어야 합니다.
- 휠온 트레이너의 경우 뒤축이 적절히 장착되어야 합니다. 빠른 릴리스 축을 조이지 않거나 확실히 닫지 않으면 부상이나 재산 피해가 발생할 수 있습니다. 비디오를 확인하려면 [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle)을 방문하시기 바랍니다.
- 트레이너가 제대로 작동하지 않으면 사용하지 마십시오.
- 트레이너를 사용하는 동안 휠 및/또는 롤러를 만지지 마십시오.
- 트레이너 사용 중 브레이크를 밟지 마십시오. 속도를 천천히 줄이십시오.
- 트레이너 사용 중에는 항상 어린 자녀와 반려동물을 멀리하십시오.
- 어린 자녀가 트레이너를 사용하거나 가지고 놀지 못하게 하십시오.
- 청소년이나 신체적, 감각적 또는 정신적 능력이 불안정하거나 경험과 지식이 부족한 사람은 적절한 감독 없이 이 트레이너를 사용해서는 안 됩니다.
- 마모되거나 손상된 부품은 Garmin 부품으로만 교체하십시오. 이와 관련해서는 Garmin 영업소에 문의하거나 [support.garmin.com](http://support.garmin.com)을 참조하십시오.

- Garmin은 트레이너와 함께 사용되는 페달 익스텐더와 같은 타사 액세서리의 품질을 보장하지 않습니다. Garmin은 타사 액세서리를 사용해도 자전거 또는 트레이너가 손상되지 않음을 보장하지 않습니다. Garmin은 자전거 또는 트레이너의 손상, 부상 또는 타사 액세서리의 사용과 관련된 기타 피해에 대해 책임을 지지 않습니다. 타사 액세서리 사용으로 인한 재산 피해에는 보증이 적용되지 않습니다.

#### 자석 경고

장치와 장치의 거치대에는 모두 자석이 내장되어 있을 수 있습니다. 일부 환경에서는 자석이 심박조율기 및 인슐린 펌프를 포함한 내과 의료 장비의 오작동을 일으킬 수 있습니다. 자석이 내장된 장치와 거치대는 자석이 내장된 의료 장비로부터 멀리 떨어뜨려 두어야 합니다.

#### 주의사항

다음 참고에 유의하지 않는 경우 해당 장치의 기능에 부정적인 영향이나 인적 또는 물적 피해가 발생할 수 있습니다.

#### 트레이너 관련 주의사항

- 트레이너를 부적절하게 사용 및/또는 보수하면 보증이 무효화됩니다.
- 사용 중인 트레이너가 불균형하거나 불안정한 상태가 되지 않도록 조립 중 트레이너를 떨어뜨리지 마십시오.
- 트레이너를 분해하거나 조작하지 마십시오.
- 습기가 많은 곳에서 트레이너를 사용하지 마십시오. 트레이너를 땀, 응결, 강수 등의 환경에 노출시키지 마십시오. 트레이너를 실온의 건조한 곳에 보관하십시오.
- 사용한 후에는 항상 트레이너를 닦으십시오. 트레이너는 마른 천으로만 닦아야 하며 세척 용제나 연마제를 사용해서는 안 됩니다.
- 트레이너를 청결하고 이물질이 없는 상태로 유지하십시오.
- 트레이너의 너트와 볼트가 적절하게 조여졌는지 정기적으로 검사하십시오.

#### 자석 알림

장치와 장치의 거치대에는 모두 자석이 내장되어 있을 수 있습니다. 일부 환경에서는 자석이 노트북 컴퓨터의 하드 드라이브를 포함한 전자 기기 손상의 원인이 될 수 있습니다. 전자 기기를 자석이 내장된 장치 및 거치대 가까이에 놓을 때는 주의를 기울이십시오.

#### 제품 환경 프로그램

Garmin 제품 재활용 프로그램과 WEEE, RoHS, REACH 및 기타 준수 프로그램에 대한 정보는 [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment)에서 찾으실 수 있습니다.

#### 적합성 선언

이 선언을 통해 Garmin 해당 제품이 Directive 2014/53/EU를 준수함을 선포합니다. EU 적합성 선언 전문은 다음 인터넷 주소 [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance)에서 확인할 수 있습니다.

## Tacx 제한 보증

이 제한 보증은 고객에게 구체적인 법적 권리를 부여하며 고객은 주(또는 국가나 지역)마다 다른 기타 법적 권리를 갖습니다. GARMIN은 고객의 주(또는 국가나 지역) 법에 따라 보유하게 되는 기타 법적 권리를 배제하지 않고 제한하지 않으며 유예하지 않습니다. 자신의 권리에 대한 완전한 이해를 위해 고객은 주, 국가 또는 지역의 법을 참고해야 합니다.

새 Tacx 제품의 보증 기간은 구입일로부터 2년이며, 제품이 구입일에 바로 배송되지 않은 경우 제품이 배송된 날짜입니다. 제한 보증은 제품의 첫 번째 소유자에게만 적용되며 원본 구매 증빙을 제공할 수 있는 경우에만 적용됩니다. 질문이 있거나 문제를 분석하려면 [support.garmin.com](http://support.garmin.com)을 방문하시기 바랍니다.

## 제한 보증

1. 보증 기간 내에 자재 및/또는 제조상의 결함이 발생할 경우, Tacx는 결함을 수리하거나 결함이 있는 부품/제품을 추가 비용 없이 교체합니다. 이러한 수리 또는 교체가 불가능하거나 Tacx에 대해 합리적으로 기대할 수 없는 경우, Tacx는 반품된 부품 또는 제품의 시장 가치를 보상할 권리를 보유합니다.

2. 보증 기간 내에 부품 또는 제품을 교체하는 경우 원래 보증 기간은 해당 교체된 부품 또는 제품에 계속 적용됩니다. 원래 보증 기간은 부품 또는 제품 교체로 연장되거나 갱신되지 않습니다.

3. 결점이 발생하면 Tacx에 가능한 한 빨리, 특히 결함이 발견된 지 2개월 이내에 서면으로 통지해야 합니다.

4. 다음의 결과 때문에 결함이 발생한 경우 이 보증은 무효이며 적용되지 않습니다.

- a) Garmin 또는 Tacx에서 수행하지 않은 보수 작업/수리 작업
- b) 부품 또는 제품의 부적절한 사용 및/또는 부품 또는 제품의 용도 이외의 다른 목적으로 부품 또는 제품의 사용
- c) 원래 Tacx 부품이 아닌 부품의 사용
- d) Garmin 또는 Tacx의 허가 없이 구현된 제품 변경
- e) 정상적인 마모 및/또는 불량/부적절한 유지 관리
- f) 외부 전기 간섭 또는 수분(땀, 응결, 강수 등) 침투와 같은 외부 영향

5. 이 보증은 제품을 배송/운송하는 동안 발생하는 제품 손상에는 적용되지 않습니다.

## 보증 절차

• 해당 문제를 분석하기 위해, 구매한 원래 국가 내 Garmin 및/또는 Tacx 공인 서비스 시설로 연락하거나 [support.garmin.com](http://support.garmin.com)에 문의합니다. 미국 내 지역의 경우에는 1-800-800-1020번으로 연락하시면 됩니다.

분석 후 Garmin이 제품에 결함이 있다고 판단하면 Garmin에서 제공하는 지침을 따르십시오. 보증 청구는 Garmin 공인 서비스 시설에서 구매 증명서 원본과 완전한 서비스 양식을 수령한 후에만 수락됩니다.

부품 또는 제품에 결함이 있는지 여부와 보증이 적용되는지 여부는 Garmin에 의해서만 결정됩니다.

• 해당 부품 또는 제품에 보증이 적용되는 경우에는 원칙에 따라 수령일에서 30일 이내에 무상으로 수리 또는 교체가 진행됩니다.

구매자는 분석/검사를 위해 부품 또는 제품을 Tacx 영업소 또는 Garmin에 배송할 때 드는 비용을 지불해야 합니다.

## 책임

• Tacx B.V.는 사전 통보 없이 반품된 제품을 유사 또는 동급 제품으로 수정, 개선 또는 교체할 수 있는 권리를 보유합니다. 그러나 Tacx는 제품을 개선하거나 새로운 요소를 장착할 의무가 없습니다.

• Tacx B.V.는 제공된 소프트웨어가 모든 운영 체제에서 작동한다는 점을 보장하지 않습니다.

• Tacx B.V 또는 Tacx의 유통업체는 Tacx의 반환 제품 가치에 대한 금전적 환급을 선택할 수 있는 권한을 침해하지 않고 결함이 있는 부품을 동등한 품질의 유사 부품으로 교체할 수 있습니다.

• Tacx는 제품 사용으로 인해 또는 그와 관련하여 발생하는 결과적 손실을 비롯한 손상 또는 배송 중 제품 손상에 대한 책임을 지지 않습니다.

## 참고

1. 요청한 대로 결함이 있는 부품만 반품합니다. 결함이 없는 프레임은 반품하지 마십시오.

2. 항상 관련 부품이 잘 포장되어 있는지 확인하십시오. 자세한 내용은 [support.garmin.com](http://support.garmin.com)을 참조하십시오.

3. 사용하기 전에 자전거가 올바르게 조립되어 있는지, 그리고 설명서의 지침에 따라 올바르게 조여져 있는지 확인하십시오.

**온라인 경매 구매:** 온라인 경매 구매 확인증은 보증 적용의 근거가 될 수 없습니다. 보증 서비스를 받으려면 직접 구매한 소매업체에서 발행한 영수증 원본 또는 사본이 필요합니다. Garmin은 온라인 경매에서 구매한 패키지에 누락된 구성품이 있는 경우 이를 제공하지 않습니다.

**해외 구매:** 미국 이외 지역에서 구매한 장치의 경우 국가에 따라 해외 유통업체에서 별도의 보증을 제공할 수 있습니다. 해당하는 경우 이 보증은 현지 유통업체 사무소에서 제공하며, 이 유통업체가 고객이 구매한 장치에 대해 서비스를 제공합니다. 유통업체의 보증은 해당 유통 지역 내에서만 효력이 있습니다.

## 安全および製品に関する警告と注意事項

### ⚠ 警告

次の警告に従わないと、事故が発生し、死亡または重傷を負う可能性があります。

#### 健康に関する警告

- 妊娠している場合、妊娠している可能性がある場合、または妊娠しており、妊娠高血圧腎症または妊娠中毒症がある場合は、本製品を使用しないでください。
- 運動プログラムを開始または変更する前に、必ず医師に相談してください。
- デバイス、アクセサリ、心拍計またはそれらに関連するデータは、自己診断または医師への相談をはじめとする医学的な使用を意図するものではなく、疾病の治療、診断、予防を目的とした医療機器ではありません。

#### ベーシックトレーナーとローラートレーナーに関する警告

- トレーナーの使用前に、すべての指示をよくお読みください。ベーシックトレーナーには Boost ホイールオントレーナーとローラートレーナーが含まれます。
- ローラートレーナーにライドするには、高度なサイクリングスキル、バランス感覚、集中力が必要です。Garmin バランスを取りやすい戸口や壁の横でライドを練習することをお勧めします。ローラートレーナーのヒントについては、操作マニュアルをご参照ください。
- このトレーナーは、屋内の家庭使用専用で設計されています。障害物のない平坦な場所でご利用ください。
- トレーナーは、運動とフィットネスの目的でのみご利用ください。
- 常に慎重に、安全運転を心がけてください。
- 必ず適切なトレーニングウェアとサイクリングシューズを着用してください。
- ホイールオントレーナーの場合は、リアアクスルがトレーナーに正しく取り付けられている必要があります。自転車のフレームがトレーナーに接触しないようにしてください。
- ホイールオントレーナーの場合は、リアアクスルが正しく取り付けられている必要があります。クイックリリースレバーをしっかりと閉めない、ケガをしたり、物的損害が生じる可能性があります。ビデオを見るには、[www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle) にアクセスしてください。
- トレーナーが適切に機能していない場合は、トレーナーを使用しないでください。
- トレーナーの使用中は、ホイールやローラーに触れないでください。
- トレーナーの使用中は、ブレーキをかけないでください。速度は徐々に落としてください。
- トレーナーの使用中は、お子様やペットが近づかないようにしてください。
- お子様、または身体的、感覚的、または精神的機能が低下している方、または経験や知識が不足している方は、トレーナーを使用する際は適切な監督下にある必要があります。
- 摩耗または損傷した部品は、Garmin の部品のみと交換してください。Garmin の販売店に問い合わせるか、[support.garmin.com](http://support.garmin.com) にアクセスしてください。

- Garmin は、サードパーティ製アクセサリ（トレーナーと一緒に使用するペダルエクステンダーなど）の品質を保証しません。Garmin は、サードパーティ製アクセサリを使用した際にバイクやトレーナーに損傷を与えないことを保証しません。Garmin は、バイクやトレーナーへの損傷、怪我、またはサードパーティ製アクセサリの使用に関連するその他の損害について責任を負いません。サードパーティ製アクセサリの使用による物的損害は保証の対象外です。

#### 磁石に関する警告

デバイスとマウントの両方に磁石が取り付けられている場合があります。特定の状況下で、磁石はペースメーカーやインシュリンポンプなど、体内医療機器と干渉する可能性があります。磁石が取り付けられているデバイスやマウントは、それらの医療機器には近づけないでください。

### 注記

次の通知に従わないと、人的損害や物的損害が発生したり、デバイスの機能に悪影響を及ぼす可能性があります。

#### トレーナーに関する注意事項

- トレーナーの使用やメンテナンスが不適切な場合は、保証が無効になります。
- トレーナーの使用中にバランスが崩れたり振動が発生したりすることを避けるため、組み立て中にトレーナーを倒さないようにしてください。
- 分解など、トレーナーに改造を加えないでください。
- 湿度の高い場所でトレーナーを使用しないでください。トレーナーを発汗、降水、結露にさらさないでください。トレーナーは室温で乾燥した場所に保管してください。
- 使用後は必ずトレーナーを拭いてください。トレーナーは乾いた布のみで清掃して、洗浄剤や研磨剤は使用しないでください。
- トレーナーは異物が付着していないクリーンな状態を保持してください。
- トレーナーのナットとボルトを定期的に点検して、適切に締められていることを確認します。

#### 磁石に関する注意

デバイスとマウントの両方に磁石が取り付けられている場合があります。特定の状況下で、磁石はラップトップコンピュータのハードドライブなど、一部の電子デバイスに損傷を与える可能性があります。磁石が取り付けられているデバイスやマウントを電子デバイスの近くで使用する場合は、注意してください。

#### 製品の環境プログラム

Garmin 製品のリサイクルプログラムおよび WEEE、RoHS、REACH、その他のコンプライアンスプログラムについての情報は、[garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment) に記載されています。

#### 適合宣言

ここに、Garmin はこの製品が 2014/53/EU 指令に適合していることを宣言します。EU 適合宣言の全文は、インターネットアドレス [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance) から入手できます。

## Tacx 限定保証

本保証では、特定の法的権利がお客様に付与されます。またお客様は、州ごと（または国もしくは地域ごと）に異なるその他の法的権利を有する場合があります。法律によって許可された場合を除いて、GARMIN は、お客様が有する可能性のあるその他の法的権利を除外、制限、または留保することはありません。お客様の権利について詳しくは、お客様の居住する国、地域、または州の法律をご参照ください。

Tacx 製品の保証期間は、ご購入日から起算して2年間とし、ご購入日にお客様の手元にすぐに納品されなかった場合は、納品された日から起算して2年間とします。本保証は、製品を購入された最初の所有者であり、なおかつ購入の証明となる書類をお持ちの場合にのみ適用されます。ご不明な点がある場合は、[support.garmin.com](https://support.garmin.com) をご確認ください。

## 限定保証

1. 保証期間内に、製品の材料や製造上の問題により故障が発生した場合は、当社は無償で修理または交換を行います。当該修理や交換が不可能、または合理的に Tacx に期待できない場合、Tacx は返品された部品もしくは製品の市場価格を返金する権利を有します。

2. 保証期間内に部品または製品が交換された場合であっても、その交換された部品または製品には元の保証期間が適用されます。部品や製品の交換が生じて、元の保証期間が延長または更新されることはありません。

3. 不具合が生じた場合は、できる限り早急に、ただし不具合が発見されてから、もしくは発見されていたはずである時点から、2 か月以内に Tacx に書面で通知する必要があります。

4. 対象となる不具合が以下の結果生じた場合には、本保証は無効であり適用されません。

a) Garmin または Tacx によるメンテナンス作業 / 修理作業の不履行

b) 対象となる部品もしくは製品の不適切な使用、または対象となる部品もしくは製品の、その部品もしくは製品に意図される目的以外の目的への使用（またはその両方）

c) Tacx の元の部品ではない部品の使用

d) Garmin または Tacx の許可なく実施された製品の変更

e) 通常の摩耗またはメンテナンス不足もしくは不適切なメンテナンス（またはその両方）

f) 外的要因。たとえば、外部電気干渉、水分の侵入（発汗、降水、結露その他）など。

5. 本保証は、製品出荷中 / 輸送中に発生した製品の破損には適用されません。

## 保証手順

• Garmin や元の購入国にある Tacx 認定サービス施設に連絡するか、[support.garmin.com](https://support.garmin.com) に連絡して問題の分析を依頼します。米国在住の場合は、1-800-800-1020 に電話することもできます。

• 分析後、製品に欠陥があると Garmin が判断した場合は、Garmin の指示に従ってください。補償請求は、購入証明書の原本を受け取ってから、および該当する場合は、Garmin 公認のサービス施設からのサービスフォームをすべて記入いただいた後にのみ受理されます。

• 部品もしくは製品に欠陥があるかどうか、保証の対象範囲内であるかどうかは、Garmin の単独の判断によりります。

• 部品または製品が保証対応となる場合は、原則として受領後 30 日以内に無償で修理または交換します。

• 購入者は、分析 / 検査のために部品または製品を Tacx の販売店や Garmin に輸送する関連コストを支払う必要があります。

## 責任

• Tacx B.V. は、事前に通知することなく、返品された製品を修理、改良、もしくは類似もしくは同等の製品と交換する権利を留保します。ただし、Tacx に製品を改良したり新しい要素を適合させたりする義務はないものとします。

• Tacx B.V. は、供給したソフトウェアがすべてのオペレーティングシステムで動作することを保証しません。

• Tacx B.V. または Tacx の代理店は、返却された製品の価額を金銭で償還することを選択する Tacx の権限を害することなく、欠陥部品を類似もしくは同等品質の部品と交換する権限を有します。

• Tacx は、製品の使用または製品の使用に付随して発生した間接的損失などの損害、または輸送中の製品の損害に責任を負いません。

## 注

1. 指示があった場合にのみ、欠陥部品を返却してください。フレームに欠陥がない場合は、フレームを返品しないでください。

2. 関連部品がしっかりと梱包されていることを確認してください。詳細については [support.garmin.com](https://support.garmin.com) をご参照ください。

3. 毎回ご利用前に、自転車が正しく組み立てられていること、マニュアルの指示通りに固定されていることをご確認ください。

**インターネットオークションで購入したものについて：**  
オンラインオークションでの確認書は、保証書として認められません。保証サービスを受けるには、最初にこの製品を販売した小売店の元の領収書、またはそのコピーが必要です。Garmin は、オンラインオークションで購入したパッケージに不足しているコンポーネントの提供は行いません。

**米国外での購入：**アメリカ合衆国外で購入されたデバイスについては、国に応じて、販売店により別途、保証が提供されます。該当する場合、この保証はその国の国内販売店により提供され、この販売店はデバイスに対し、その国内でサービスを提供します。販売店による保証は、その販売対象地域でのみ有効です。

## SVARBI SAUGOS IR PRODUKTO INFORMACIJA

### ĮSPĖJIMAS

Jei nepaisysite šių įspėjimų, gali įvykti avarija, kuri gali baigtis mirtimi ar sunkiu sužeidimu.

#### Įspėjimai dėl sveikatos

- Nenaudokite šio produkto, jei esate nėščia, manote, kad galite būti nėščia, arba esate nėščia ir patiriate preeklampsiją arba toksemiją.
- Prieš pradėdami naudotis bet kokia treniruočių programa ar prieš ją keisdami būtinai pasitarkite su gydytoju.
- Įrenginys, priedai ir susiję duomenys skirti naudoti tik rekreaciniais tikslais, o ne medicinos reikmėms ir nėra skirti diagnozuoti, stebėti, gydyti ar užkirsti kelią kokiai nors ligai ar būklei.

#### Įspėjimai dėl bazinio treniruoklio ir ritininio treniruoklio

- Prieš naudodami treniruoklį atidžiai perskaitykite visas instrukcijas. Baziniai treniruokliai apima Boost uždedamo rato tipo treniruoklius ir ritininius treniruoklius.
- Norint važiuoti ant ritininio treniruoklio reikia gerų važiavimo dviračiu įgūdžių, pusiausvyros ir susikaupimo. Garmin rekomenduoja iš pradžių važiuoti tarpduryje arba šalia sienos, kad galėtumėte atsiremti, jei neteksite pusiausvyros. Naudojimosi ritininio treniruoklio patarimų ieškokite naudotojo vadove.
- Šis treniruoklis skirtas naudoti tik viduje, namuose. Naudokite treniruoklį ant lygaus paviršiaus, ant kurio nėra jokių kliūčių.
- Naudokite treniruoklį tik mankštos ir fizinio pasirengimo tikslais.
- Visada priimkite protingus sprendimus ir naudokite treniruoklį saugiai.
- Visada vilkėkite tinkamus sportui drabužius ir avėkite dviratininko batelius.
- Naudojant uždedamo rato treniruoklius reikia tinkamai pritvirtinti galinę ašį prie treniruoklio. Dviračio rėmas turi neliesti treniruoklio.
- Naudojant uždedamo rato treniruoklius reikia tinkamai montuoti galinę ašį. Jei nepriveršite ir netinkamai uždarysite greito atjungimo svirtelę, kils sužeidimo arba turtinės žalos pavojus. Žr. vaizdo įrašą adresu [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- Nenaudokite treniruoklio, jei jis veikia netinkamai.
- Naudodamiesi treniruokliu nelieskite ratų ir (arba) ritinių.
- Naudodamiesi treniruokliu nespauskite stabdžių. Mažinkite greitį pamažu.
- Kai treniruoklis naudojamas, neleiskite prie jo artintis mažiems vaikams ir augintiniams.
- Neleiskite mažiems vaikams naudotis treniruokliu arba žaisti su juo.
- Vyresni vaikai ir ribotų fizinių, jutiminių ar protinių gebėjimų asmenys arba pakankamai patirties ir žinių neturintys asmenys neturėtų naudotis šiuo treniruokliu be priežiūros.
- Nusidėvėjusias arba sugadintas dalis keiskite tik Garmin dalimis. Kreipkitės į Garmin platintoją arba apsilankykite adresu [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

- Garmin negarantuoja jokių su treniruokliu naudojamų kitų gamintojų priedų, pavyzdžiui, papildomų pedalo sekcijų, kokybės. Garmin negarantuoja, kad tokie kitų gamintojų priedai nepadarys žalos jūsų dviračiui arba treniruokliui. Garmin neatsako už jokią žalą jūsų dviračiui ar treniruokliui, sužeidimus ar kitokius nuostolius, patirtus dėl kitų gamintojų priedų naudojimo. Garantija netaikoma žalai dėl kitų gamintojų priedų naudojimo.

#### Įspėjimas dėl magneto

Įrenginyje ir jo laikiklyje gali būti magnetų. Tam tikromis aplinkybėmis magnetai gali kliudyti tam tikrų į žmogaus kūną įstatomų medicinos įrenginių, įskaitant širdies stimuliatorių ir insulino pompas, darbui. Įrenginius ir laikiklius, kuriuose yra magnetų, laikykite toliau nuo tokių medicinos prietaisų.

### PRANEŠIMAS

Jei nepaisysite šių pranešimų, galite būti sužaloti arba gali būti sugadintas turtas ar įrenginys.

#### Pastabos dėl treniruoklio

- Netinkamas treniruoklio naudojimas ir (arba) priežiūra anuliuos garantiją.
- Kad naudodami treniruoklį išvengtumėte disbalanso arba vibracijos, montuodami treniruoklį stenkitės, kad jis nenukristų.
- Neardykite treniruoklio ir neatlikite kitų neleistinių veiksmų.
- Nenaudokite treniruoklio drėgnose vietose. Saugokite treniruoklį nuo prakaito, kondensato ir kritulių. Laikykite treniruoklį sausoje vietoje kambario temperatūroje.
- Nušluostykite treniruoklį po kiekvieno naudojimo. Valykite treniruoklį tik sausa šluoste, nenaudokite valymo tirpiklių ar šlifuojamųjų medžiagų.
- Rūpinkitės treniruoklio švara.
- Reguliariai tikrinkite, ar treniruoklio veržlės ir varžtai tinkamai priveržti.

#### Pranešimas dėl magneto

Įrenginyje ir jo laikiklyje gali būti magnetų. Tam tikromis aplinkybėmis magnetai gali pakenkti tam tikriems elektroniniams įrenginiams, įskaitant nešiojamųjų kompiuterių standžiuosius diskus. Būkite apdairūs, kai įrenginiai ir laikikliai, kuriuose yra magnetų, atsiduria netoli elektroninių prietaisų.

#### Su produktu susijusios aplinkos apsaugos programos

Informacija apie Garmin produktų perdirbimą ir WEEE, RoHS, REACH bei kitas atitikties programas pateikta adresu [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### Atitikties deklaracija

Šiuo dokumentu Garmin pareiškia, kad šis produktas atitinka Direktyvos 2014/53/ES reikalavimus. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas pateiktas šiuo interneto adresu: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Tacx ribotoji garantija

ŠI RIBOTOJI GARANTIJA JUMS SUTEIKIA KONKREČIŲ JURIDINIŲ TEISIŲ, BE TO, GALITE TURĖTI KITŲ JURIDINIŲ TEISIŲ, KURIOS KIEKVIENOJE VALSTIJOJE (ARBA ŠALYJE AR PROVINCIJOJE) SKIRIASI. „GARMIN“ NEPANAİKINA, NERIBOJA IR NESUSTABDO KITŲ JURIDINIŲ TEISIŲ, KURIOS GALI BŪTI TAIKOMOS PAGAL JŪSŲ VALSTIJOS (ARBA ŠALIES AR PROVINCIJOS) ĮSTATYMUS. NORĖDAMI GERAU SUPRASTI SAVO TEISES, TURĖTUMĖTE PERŽIŪRĖTI SAVO VALSTIJOS, ŠALIES AR PROVINCIJOS ĮSTATYMUS.

Naujų Tacx produktų garantijos laikotarpis yra 2 metai skaičiuojant nuo pirkimo datos arba, jei produktas pristatomas ne iškart pirkimo dieną, nuo prekės pristatymo datos. Garantija taikoma tik pirmajam produkto savininkui ir tik jei pateikiamas originalus pirkimo įrodymas. Jei turite klausimų ar norite analizuoti problemą, apsilankykite adresu [support.garmin.com](https://support.garmin.com).

### Ribotoji garantija

1. Jei garantijos laikotarpiu atsiranda medžiagų ir (arba) gamybos trūkumų, Tacx be papildomo mokesčio pašalins trūkumą ir (arba) pakeis sugedusią dalį / produktą. Jei tokio taisymo ar pakeitimo neįmanoma atlikti arba negalima pagrįstai jo tikėtis iš Tacx, Tacx pasilieka teisę kompensuoti grąžinamos dalies ar produkto rinkos vertę.
2. Jei dalis ar produktas pakeičiami per garantijos laikotarpį, tokie pakeistai daliai ar produktui bus taikomas pradinis garantijos laikotarpis. Pakeitus dalį ar produktą, pradinis garantijos laikotarpis niekada nepratęsiamas ir neatnaujinamas.
3. Išaiškėjus trūkumui, apie tai Tacx turi būti pranešta raštu kuo greičiau, bet ne vėliau kaip per du mėnesius nuo datos, kurią trūkumas buvo arba turėjo būti nustatytas.
4. Ši garantija negalioja ir nebus taikoma, jei trūkumą lėmė toliau išvardytos priežastys:
  - a) techninės priežiūros ir (arba) remonto darbai, kuriuos atliko ne Garmin arba Tacx;
  - b) netinkamas dalies ar produkto naudojimas ir (arba) jos ar produkto naudojimas kitais tikslais nei tas, kuriam ši dalis ar produktas yra skirtas;
  - c) dalių, kurios nėra originalios Tacx dalys, naudojimas;
  - d) produkto pakeitimai, atlikti be Garmin arba Tacx leidimo;
  - e) įprastas nusidėvėjimas ir (arba) prasta / netinkama priežiūra;
  - f) išorinis poveikis, pvz., išoriniai elektros trukdžiai arba drėgmės (prakaito, kondensato, kritulių ir pan.) prasiskverbimas.
5. Ši garantija netaikoma, jei produktas sugadinamas siunčiant / gabenant gaminį.

### Garantijos taikymo tvarka

- Kreipkitės į Garmin ir (arba) Tacx įgaliotą techninės priežiūros įmonę pirmojo įsigijimo šalyje arba susisieki su [support.garmin.com](https://support.garmin.com), kad problema būtų ištirta. Jei esate JAV, galite skambinti tel. Nr. 1-800-800-1020.

- Jei, atlikusi analizę, Garmin nustato, kad produktas yra sugedęs, vadovaukitės Garmin pateiktomis instrukcijomis. Garantinė pretenzija bus priimta tik gavus originalų pirkimo įrodymo dokumentą ir, jei reikia, tinkamai užpildytą priežiūros formą iš Garmin įgaliotos priežiūros įmonės.

- Sprendimą, ar yra dalies arba produkto trūkumas ir ar jam taikoma garantija, priima tik Garmin.
- Jei daliai arba produktui taikoma garantija, bendru atveju jis bus nemokamai suremontuotas arba pakeistas per 30 dienų nuo gavimo.
- Pirkėjas privalo sumokėti visas išlaidas, susijusias su dalies ar produkto pristatymu Tacx pardavėjui, arba Garmin už analizę / patikrinimą.

### Atsakomybė

- Tacx B.V. pasilieka teisę be išankstinio įspėjimo modifikuoti, tobulinti arba pakeisti grąžintus produktus panašiu ar lygiavertiu produktu. Bet Tacx neprivalo tobulinti produkto arba montuoti naujų elementų.
- Tacx B.V. negarantuoja, kad pateikta programinė įranga veiks visose operacinėse sistemose.
- Tacx B.V arba Tacx platintojai yra įgalioti pakeisti sugedusias dalis panašiomis lygiavertės kokybės dalimis, neribojant Tacx teisės pasirinkti piniginę grąžinto produkto vertės kompensaciją.
- Tacx neatsako už žalą, įskaitant šalutinius nuostolius, atsiradusią dėl ar susijusią su jos produktų naudojimu, arba už žalą, padarytą gabenant produktus.

### Pastabos

1. Sugadintą dalį grąžinkite, TIK jei to jūsų bus paprašyta. Negrąžinkite rėmo, jei jis nėra sugedęs.
2. Visada įsitikinkite, kad atitinkama dalis yra gerai supakuota. Daugiau informacijos rasite [support.garmin.com](https://support.garmin.com).
3. Prieš kiekvieną naudojimą patikrinkite, ar dviratis tinkamai sumontuotas ir tinkamai priveržtas, kaip nurodyta naudotojo vadove.

**Pirkimas interneto aukcione:** interneto aukciono patvirtinimai nėra priimami kaip garantijos įrodymai. Jei norite naudotis garantinėmis paslaugomis, reikia pateikti originalų pirkimo iš pradinio pardavėjo kvitą arba jo kopiją. Garmin nemontuoja trūkstamų komponentų interneto aukcione įsigytuose rinkiniuose.

**Kitose šalyse įsigyti produktai:** priklausomai nuo šalies, ne JAV įsigytiems įrenginiams atskiras garantijas gali teikti tarptautiniai platintojai. Jei taikytina, šias garantijas teikia vietinis šalies platintojas; jis teikia ir įrenginio techninės priežiūros paslaugas. Platintojo garantijos galioja tik numatyto platinimo teritorijoje.

## SVARĪGA INFORMĀCIJA PAR DROŠĪBU UN IZSTRĀDĀJUMU

### BRĪDINĀJUMS

Lai nepieļautu nelaimes gadījumus, kas var izraisīt nāvējošas vai nopietnas traumas, jāievēro tālāk norādītie brīdinājumi.

#### Veselības brīdinājumi

- Nelietojiet šo produktu, ja esat stāvoklī, domājat, ka varētu būt stāvoklī, vai esat stāvoklī un jums ir preeklampsija vai toksēmija.
- Pirms jebkuras fizisku nodarbību programmas uzsākšanas vai pārveidošanas konsultējieties ar ārstu.
- Ierīce, piederumi un saistītie dati ir paredzēti lietošanai vienīgi aktīvas atpūtas nolūkos, bet ne medicīniska rakstura mērķiem, un tie nav paredzēti slimības vai veselības stāvokļa diagnosticēšanai, uzraudzībai, analizēšanai, ārstēšanai vai novēšanai.

#### Pamata trenāžiera un rullīšu trenāžiera brīdinājumi

- Pirms trenāžiera lietošanas uzmanīgi izlasiet visus norādījumus. Pamata trenāžieri ietver Boost trenāžierus ar riteņiem un rullīšu trenāžierus.
- Braukšanai uz rullīšu trenāžiera ir nepieciešamas uzlabotas riteņbraukšanas prasmes, līdzsvars un koncentrēšanās. Garmin iesaka vingrināties braukšanā durvju ailē vai pie sienas, kur var pieturēties līdzsvaram. Skatiet rullīšu trenāžieru padomus īpašnieka rokasgrāmatā.
- Šis trenāžieris ir paredzēts lietošanai tikai iekštelpās, mājās. Izmantojiet trenāžieri uz līdzenas virsmas, kas ir brīva no jebkādiem šķēršļiem.
- Trenāžieri drīkst izmantot tikai vingrošanas un fitnesa nolūkos.
- Vienmēr pieņemiet saprātīgāko lēmumu un izmantojiet trenāžieri drošā veidā.
- Vienmēr valkājiet piemērotu sporta apģērbu un riteņbraukšanas apavus.
- Trenāžieriem ar riteņiem aizmugurējai asij jābūt pareizi piestiprinātai pie trenāžiera. Velosipēda rāmis nedrīkst pieskarties trenāžierim.
- Trenāžieriem ar riteņiem pareizi jāuzstāda aizmugurējā ass. Ja nepievilksiet un stingri neaizvērsiet ātrās atvienošanas sviru, varat izraisīt traumu vai īpašuma bojājumu. Lai skatītos video, dodieties uz vietni [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- Neizmantojiet trenāžieri, ja tas nedarbojas pareizi.
- Trenāžiera lietošanas laikā nepieskarieties riteņiem un/vai rullīšiem.
- Trenāžiera lietošanas laikā nespiediet bremzes. Samaziniet ātrumu pakāpeniski.
- Vienmēr turiet mazākus bērnus un mājdzīvniekus prom no trenāžiera lietošanas laikā.
- Neļaujiet maziem bērniem izmantot vai spēlēties ar trenāžieri.
- Vecāki bērni vai personas ar ierobežotām fiziskām, maņu vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu nedrīkst izmantot šo trenāžieri bez atbilstošas uzraudzības.

- Nodilušas vai bojātas detaļas nomainiet tikai ar Garmin detaļām. Sazinieties ar Garmin izplatītāju vai dodieties uz [support.garmin.com](http://support.garmin.com).
- Garmin negarantē trešās puses piederumu, piemēram, pedāļu pagarinātāju, ko izmanto kopā ar trenāžieri, kvalitāti. Garmin negarantē, ka šādu trešās puses piederumu izmantošana nesabojās jūsu velosipēdu vai trenāžieri. Garmin neuzņemas atbildību par jūsu velosipēda vai trenāžiera bojājumiem, traumām vai citiem zaudējumiem, kas saistīti ar trešās puses piederumu izmantošanu. Garantija nesedz mantas bojājumus, kas radušies, izmantojot trešās puses piederumus.

#### Brīdinājums par magnētu

Gan ierīcei, gan tās stiprinājumam var būt pievienots magnēts. Noteiktos apstākļos magnēti var radīt traucējumus dažām iekšējām medicīnas ierīcēm, tostarp elektrokardiostimulatoriem un insulīna pumpjiem. Ierīces un stiprinājumi, kas var ietvert magnētus, ir jāglabā tālu no šādām medicīniskām ierīcēm.

### IEVĒRĪBAI

Neievērojot tālāk izklāstītos paziņojumus, varat izraisīt traumas vai īpašuma bojājumu vai negatīvi ietekmēt ierīces darbību.

#### Trenāžiera paziņojumi

- Nepareiza trenāžiera izmantošana un/vai apkope anulē garantiju.
- Lai trenāžiera lietošanas laikā izvairītos no nelīdzsvarotības vai vibrācijas, nenometiet trenāžieri montāžas laikā.
- Neizjauciet trenāžieri vai citādi nemanipulējiet ar to.
- Neizmantojiet trenāžieri mitrās vietās. Nepakļaujiet trenāžieri svīšanas, kondensāta un nokrišņu iedarbībai. Uzglabājiet trenāžieri sausā vietā istabas temperatūrā.
- Noslaukiet trenāžieri pēc katras lietošanas reizes. Trenāžieri jātīra tikai ar sausu drānu, un to nedrīkst pakļaut tīrīšanas šķīdinātājiem vai abrazīviem līdzekļiem.
- Turiet trenāžieri tīru un bez netīrumiem.
- Regulāri pārbaudiet, vai trenāžiera uzgriežņi un skrūves ir pareizi pievilkti.

#### Paziņojums par magnētu

Gan ierīcei, gan tās stiprinājumam var būt pievienots magnēts. Noteiktos apstākļos magnēti var radīt dažu elektronisko ierīču, tostarp klēpj datoru cieto disku bojājumus. Uzmanieties, kad magnētus saturošās ierīces un stiprinājumi atrodas elektronisko ierīču tuvumā.

#### Ierīces vides programmas

Informācija par Garmin ierīces pārstrādes programmu un elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu (EEIA), bīstamu vielu izmantošanas (RoHS) direktīvām, REACH regulu un citām atbilstības programmām ir pieejama tīmekļa vietnē [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### Atbilstības deklarācija

Ar šo Garmin paziņo, ka šis produkts atbilst Direktīvas 2014/53/ES prasībām. ES atbilstības deklarācijas pilnīgs teksts ir pieejams šādā tīmekļa vietnē: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Tacx ierobežotā garantija

ŠĪ IEROBEŽOTĀ GARANTIJA PIEŠĶIR JUMS NOTEIKTAS JURIDISKAS TIESĪBAS, UN JUMS VAR BŪT ARĪ CITAS JURIDISKAS TIESĪBAS, KAS DAŽĀDĀS PAVALSTĪS (VAI VALSTĪS VAI APGABALOS) ATŠĶIRAS. GARMIN NEIZSLĒDZ, NEIEROBEŽO VAI NEAPTUR CITAS JURIDISKAS TIESĪBAS, KAS JUMS VAR BŪT SASKAŅĀ AR JŪSU PAVALSTS (VAI VALSTS VAI APGABALA) TIESĪBU AKTIEM. LAI PILNĪBĀ IZPRASTU SAVAS TIESĪBAS, JUMS IR JĀIEPAZĪSTAS AR SAVAS PAVALSTS VAI VALSTS, VAI APGABALA TIESĪBU AKTIEM.

Garantijas periods jauniem Tacx produktiem ir 2 gadi, rēķinot no pirkuma datuma vai, ja produkts nav piegādāts tūlīt pirkuma datumā, no datuma, kad produkts ir piegādāts. Ierobežoto garantiju var izmantot tikai produkta pirmais īpašnieks un tikai, ja var iesniegt pirkuma apliecinājuma dokumenta oriģinālu. Ja jums ir jautājumi vai vēlaties veikt problēmas analīzi, dodieties uz vietni [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

### Ierobežotā garantija

1. Ja garantijas periodā atklājas kāds materiāls un/vai ražošanas defekts, Tacx veiks remontu, lai novērstu defektu, un/vai aizstās defektīvo sastāvdaļu/produktu bez papildu maksas. Ja šāda remonta vai nomaiņas veikšana nav iespējama vai to Tacx pamatoti nevar piedāvāt, Tacx patur tiesības izmaksāt atlīdzību atpakaļnodotās sastāvdaļas vai produkta tirgus vērtībā.
2. Ja sastāvdaļa vai produkts garantijas periodā tiek nomainīti, uz šo nomainīto sastāvdaļu vai produktu joprojām attiecināms sākotnējais garantijas periods. Veicot sastāvdaļas vai produkta nomaiņu, sākotnējais garantijas periods nekad netiek pagarināts vai atjaunots.
3. Kad defekts rodas, par to iespējami ātri (bet ne vēlāk kā divus mēnešus pēc defekta atklāšanas vai kad tas būtu jāatklāj) ir jāinformē Tacx.
4. Šī garantija nav spēkā un netiks piemērota, ja defekta iemesls ir:
  - a) apkopes darbus/remontdarbus nav veicis Garmin vai Tacx;
  - b) neatbilstoša sastāvdaļas vai produkta izmantošana un/vai sastāvdaļas vai produkta izmantošana nolūkā, kas nav nolūks, kādam sastāvdaļa vai produkts ir paredzēti;
  - c) tādu sastāvdaļu izmantošana, kas nav oriģinālās Tacx sastāvdaļas;
  - d) tādas produktam veiktas izmaiņas, kas īstenotas bez Garmin vai Tacx atļaujas;
  - e) parasta nolietošanās un/vai slikta/nepiemērota uzturēšana;
  - f) ārēja ietekme, piemēram, ārējie elektriskie traucējumi vai mitruma iekļūšana (svīšana, kondensāts, nokrišņi vai citi).
5. Šī garantija nav piemērojama tādām produkta bojājumam, kas rodas produkta pārvadāšanas/transportēšanas laikā.

## Garantijas procedūra

- Sazinieties ar Garmin un/vai Tacx pilnvarotu servisa centru sākotnējā iegādes valstī vai sazinieties ar [support.garmin.com](http://support.garmin.com), lai analizētu problēmu. Ja esat Amerikas Savienotajās Valstīs, varat zvanīt arī uz tālruņa numuru 1-800-800-1020.
- Ja Garmin pēc problēmas analīzes atzīst, ka produkts ir defektīvs, izpildiet Garmin norādes. Garantijas prasība tiks apstiprināta tikai pēc pirkuma apliecinājuma dokumenta oriģināla un, kad piemērojams, Garmin pakalpojumu centra pilnībā aizpildītas pakalpojumu veidlapas saņemšanas.
- Lēmumu par to, vai sastāvdaļas vai produkta defekts tiešām pastāv un vai tam ir piemērojama garantija, pieņem tikai Garmin.
- Ja uz detaļu vai izstrādājumu attiecas garantija, tad principā tas tiks salabots vai nomainīts bez maksas 30 dienu laikā pēc saņemšanas.
- Pircējam ir jāveic jebkuru tādu izdevumu samaksa, kas ir saistīti ar sastāvdaļas vai produkta nogādi Tacx izplatītājam vai Garmin, lai veiktu analīzi/pārbaudi.

### Atbildība

- Tacx B.V. patur tiesības pārveidot, uzlabot vai aizstāt atpakaļnodotos produktus ar līdzīgu vai līdzvērtīgu produktu bez iepriekšēja paziņojuma. Tacx tomēr nav pienākuma uzlabot produktu vai pievienot jaunus elementus.
- Tacx B.V. negarantē, ka piegādātā programmatūra darbosies visās operētājsistēmās.
- Tacx B.V. vai Tacx izplatītāji ir pilnvaroti aizstāt defektīvās sastāvdaļas ar līdzīgām līdzvērtīgas kvalitātes sastāvdaļām, neierobežojot Tacx lemttiesības izvēlēties atlīdzību naudā atpakaļnodotā produkta vērtībā.
- Tacx neuzņemas atbildību par zaudējumiem, tostarp izrietošu zaudējumu, kas rodas no tā produktu lietošanas vai ir saistīti ar to, vai par produktu bojājumu, kas radies pārvadāšanas laikā.

### Piezīmes

1. Defektīvo sastāvdaļu nododiet atpakaļ TIKAI, ja saņemat pieprasījumu to darīt. Nenogādājiet atpakaļ rāmjus, ja tie nav defektīvi.
2. Vienmēr sekojiet, lai attiecīgā sastāvdaļa ir labi iepakota. Papildu informāciju skatiet vietnē [support.garmin.com](http://support.garmin.com).
3. Pirms katras lietošanas pārbaudiet, vai velosipēds ir pareizi montēts un pareizi pievilkt, kā norādīts rokasgrāmatā.

**Tiešsaistes izsoles pirkumi:** tiešsaistes izsoles apliecinājumi netiek pieņemti garantijas apstiprinājumam. Lai saņemtu garantijas pakalpojumu, nepieciešama sākotnējā mazumtirgotāja tirdzniecības kvīts oriģināls vai tā kopija. Garmin neaizvieto jebkura tiešsaistes izsolē iegādāta iepakošanas trūkstošās daļas.

**Starptautiski pirkumi:** ierīču, kas pirktas ārpus Amerikas Savienotajām Valstīm, starptautiskie izplatītāji atkarībā no valsts var piedāvāt atsevišķu garantiju. Ja piemērojams, šo garantiju piedāvā vietējais valsts izplatītājs, un šis izplatītājs nodrošina jūsu ierīcei vietēju pakalpojumu. Izplatītāja garantijas ir spēkā tikai paredzētajā izplatīšanas teritorijā.

## INFORMAȚII IMPORTANTE PRIVIND SIGURANȚA ȘI PRODUSUL

### AVERTISMENT

Nerespectarea următoarelor avertismente ar putea duce la un accident cu leziuni mortale sau grave.

#### Avertismente privind sănătatea

- Nu utilizați acest produs dacă sunteți însărcinată, credeți că ați putea fi însărcinată sau dacă sunteți însărcinată și suferiți de preeclampsie sau toxemie.
- Consultați-vă întotdeauna cu medicul dvs. înainte de a începe sau de a modifica orice program de exerciții.
- Dispozitivul, accesoriile și datele asociate sunt destinate utilizării doar în scopuri de recreere, nu în scopuri medicale și nu sunt destinate diagnosticării, monitorizării, tratării, vindecării sau prevenirii vreunei boli sau afecțiuni.

#### Avertismente trainer de bază și trainer cu role

- Citiți toate instrucțiunile cu atenție înainte de a utiliza trainerul. Trainerele de bază includ trainerele cu roți Boost și trainere cu role.
- Utilizarea trainerului cu role necesită abilități avansate de ciclism, echilibru și concentrare. Garmin vă recomandă să exersați în cadrul ușii sau lângă perete unde vă puteți menține echilibrul. Consultați manualul de utilizare pentru sfaturi legate de trainerul cu role.
- Acest trainer poate fi utilizat exclusiv în spații închise, la domiciliu. Utilizați trainerul pe o suprafață plană, fără obstacole.
- Trainerul trebuie utilizat exclusiv pentru exerciții și fitness.
- Luați întotdeauna cele mai bune decizii și utilizați trainerul într-un mod sigur.
- Purtați întotdeauna îmbrăcăminte pentru exerciții și încălțăminte pentru ciclism adecvate.
- Pentru trainerele cu roți, axul spate trebuie fixat corespunzător pe trainer. Cadrul bicicletei nu trebuie să atingă trainerul.
- Pentru trainerele cu roți, axul spate trebuie instalat corespunzător. Imposibilitatea de a strânge și de a închide strâns maneta de eliberare rapidă poate avea ca rezultat rănirea sau deteriorarea proprietății. Pentru a vedea un videoclip, accesați [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- Nu utilizați trainerul, dacă acesta nu funcționează în mod corespunzător.
- Nu atingeți roțile și/sau rolele în timpul utilizării trainerului.
- Nu frânați în timpul utilizării trainerului. Reduceți treptat viteza.
- Nu lăsați niciodată copiii mai mici și animalele de companie lângă trainer în timpul utilizării.
- Nu lăsați copiii mai mici să folosească sau să se joace cu trainerul.
- Copiii sau persoanele mai mari ca vârstă, cu capacități fizice, senzoriale sau mintale reduse sau fără experiență și cunoștințe nu trebuie să utilizeze acest trainer fără supraveghere corespunzătoare.

- Înlocuiți piesele uzate sau deteriorate numai cu piese Garmin. Contactați un dealer Garmin sau accesați [support.garmin.com](http://support.garmin.com).
- Garmin nu garantează calitatea niciunui accesoriu de la o terță parte, cum ar fi elementele de extindere a pedalelor utilizate împreună cu trainerul. Garmin nu garantează că o astfel de utilizare a accesoriilor de la terțe părți nu vă va deteriora bicicleta sau trainerul. Garmin nu este responsabilă pentru nicio deteriorare adusă bicicletei sau trainerului, pentru nicio accidentare asociată cu o astfel de utilizare a accesoriilor de la terțe părți. Daunele materiale cauzate de utilizarea accesoriilor de la terțe părți nu sunt acoperite de garanție.

#### Avertisment privind magnetii

Atât dispozitivul, cât și suportul său, pot conține magneti. În anumite circumstanțe, magnetii pot cauza interferențe cu anumite dispozitive medicale interne, inclusiv cu stimulatoare cardiace și pompe de insulină. Dispozitivele și suporturile care conțin magneti trebuie ținute la distanță de aceste dispozitive medicale.

### ATENȚIONARE

Nerespectarea următoarelor atenționări poate conduce la leziuni corporale sau la deteriorarea bunurilor sau poate afecta negativ funcționarea dispozitivului.

#### Atenționări privind trainerul

- Utilizarea și/sau întreținerea inadecvată a trainerului va anula garanția.
- Pentru a preveni dezechilibrul sau vibrațiile în timpul utilizării trainerului, nu scăpați pe jos trainerul în timpul asamblării.
- Nu dezasamblați și nu manipulați în alt mod trainerul.
- Nu utilizați trainerul în spații umede. Evitați expunerea trainerului la transpirație, condens și precipitații. Depozitați trainerul într-un spațiu uscat, la temperatura camerei.
- Ștergeți trainerul după fiecare utilizare. Trainerul trebuie curățat numai cu o lavetă uscată și nu trebuie expus la solvenți sau soluții abrazive.
- Mențineți trainerul curat și fără reziduuri.
- Verificați în mod periodic dacă șuruburile sunt strânse bine.

#### Atenționare privind magnetii

Atât dispozitivul, cât și suportul său, pot conține magneti. În anumite circumstanțe, magnetii pot cauza deteriorarea anumitor dispozitive electronice, inclusiv a hard disk-urilor laptopurilor. Procedați cu atenție atunci când dispozitivele și suporturile care conțin magneti se află în apropierea dispozitivelor electronice.

#### Programele de protecție a mediului privind produsul

Informații despre Garmin programul de reciclare a produsului și despre WEEE, RoHS, REACH, și alte programe de conformitate se pot găsi la [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

## Declarație de conformitate

Prin prezenta, Garmin declară că acest produs respectă Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Garanție limitată Tacx

ACEASTĂ GARANȚIE LIMITATĂ VĂ OFERĂ DREPTURI LEGALE SPECIFICE ȘI PUTEȚI BENEFICIA ȘI DE ALTE DREPTURI LEGALE CARE POT VARIA DE LA UN STAT LA ALTUL (SAU DE LA O TARĂ SAU PROVINCIE LA ALTA). GARMIN NU EXCLUDE, LIMITEAZĂ SAU SUSPENDĂ ALTE DREPTURI LEGALE PE CARE LE-AȚI PUTEA AVEA CONFORM LEGISLAȚIEI DIN STATUL DVS. (SAU ȚARA SAU PROVINCIA). PENTRU O ÎNȚELEGERE COMPLETĂ A DREPTURILOR DVS. TREBUIE SĂ CONSULTAȚI LEGISLAȚIA DIN STATUL, ȚARA SAU PROVINCIA DVS.

Perioada de garanție pentru produsele Tacx noi este de 2 ani, începând cu data achiziției sau, dacă produsul nu este livrat imediat la data achiziției, începând cu data livrării produsului. Garanția limitată este valabilă doar pentru primul posesor al produsului și numai dacă dovada achiziției poate fi prezentată în original. Dacă aveți întrebări sau doriți să analizați o problemă, accesați [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

## Garanție limitată

1. În cazul apariției unui defect material și/sau de fabricație în perioada de garanție, Tacx va remedia defectul și/sau înlocui piesa/produsul afectat(ă) fără costuri suplimentare. În cazul în care această remediere sau înlocuire nu este posibilă sau nu poate fi așteptată în mod rezonabil de la Tacx, Tacx își rezervă dreptul de a restitui valoarea de piață a piesei sau a produsului returnat(ă).
2. Dacă o piesă sau un produs este înlocuit(ă) în perioada de garanție, perioada de garanție inițială va fi în continuare aplicabilă pentru piesa sau produsul înlocuit. Perioada de garanție inițială nu va fi niciodată prelungită sau reînnoită ca urmare a înlocuirii unei piese sau a unui produs.
3. În cazul apariției unui defect, Tacx trebuie să fie notificată în scris cât mai repede posibil, dar nu mai târziu de două luni de la data la care a fost descoperit sau ar fi trebuit descoperit defectul.
4. Această garanție nu este și nu va fi valabilă dacă defectul a apărut ca urmare a:
  - a) neefectuării lucrărilor de întreținere/reparații de către Garmin sau Tacx;
  - b) utilizării necorespunzătoare a piesei sau a produsului și/sau a utilizării piesei sau produsului în alte scopuri decât cel destinat pentru piesă sau produs;
  - c) utilizării unor piese care nu sunt piese originale Tacx;
  - d) a unor modificări aduse produsului, fără permisiunea Garmin sau Tacx;
  - e) uzurii normale și/sau a întreținerii deficitare/necorespunzătoare;

f) unor factori externi, cum ar fi o interferență electrică externă sau pătrunderea umidității (transpirație, condens, precipitații sau altele).

5. Această garanție nu acoperă deteriorarea produsului survenită în timpul livrării/transportului.

## Procedura de garanție

- Contactați un centru de service autorizat Garmin și/sau Tacx din țara inițială de achiziție sau contactați [support.garmin.com](http://support.garmin.com) pentru analizarea problemei. Dacă sunteți în Statele Unite, puteți, de asemenea, să apelați 1-800-800-1020.
- Dacă, după analiză, dacă Garmin decide că produsul este defectuos, urmați instrucțiunile comunicate de Garmin. O revendicare a garanției va fi acceptată doar după primirea dovezii de achiziție în original și, după caz, a unui formular de service completat integral de la un centru de service autorizat Garmin.
- Garmin este liberă să decidă dacă există un defect care afectează piesa sau produsul și dacă garanția acoperă acest defect.
- Dacă piesa sau produsul este acoperit(ă) de garanție, atunci, în principiu, aceasta/acesta va fi reparat(ă) sau înlocuit(ă) gratuit în termen de 30 de zile de la data primirii.
- Cumpărătorul este obligat să plătească orice costuri aferente expedierii piesei sau produsului către dealerul Tacx sau către Garmin pentru analiză/inspecție.

## Răspunderea

- Tacx B.V. își rezervă dreptul de a modifica, a îmbunătăți sau a înlocui produsele returnate cu un produs similar sau echivalent fără a comunica o notificare în prealabil. Cu toate acestea, Tacx nu este obligată să aducă îmbunătățiri produsului sau să echipeze produsul cu elemente noi.
- Tacx B.V. nu garantează faptul că software-ul furnizat va funcționa pe toate sistemele de operare.
- Tacx B.V. și distribuitorii Tacx sunt autorizați să înlocuiască piesele defecte cu piese similare de calitate echivalentă, fără a aduce atingere autorității Tacx de a opta pentru restituirea valorii produsului returnat.
- Tacx nu este răspunzătoare pentru daune, inclusiv prejudicii indirecte, rezultând din sau asociate cu utilizarea produselor sale sau pentru deteriorarea produselor în timpul transportului.

## Note

1. Returnați piesa defectă DOAR dacă vi se solicită acest lucru. Nu returnați cadrele dacă acestea nu sunt defecte.
2. Asigurați-vă întotdeauna că piesa respectivă este ambalată bine. Pentru informații suplimentare, accesați [support.garmin.com](http://support.garmin.com).
3. Verificați dacă bicicleta este asamblată corect înainte de fiecare utilizare și este strânsă corect conform instrucțiunilor din manual.

**Achiziții licitații online:** Confirmările licitațiilor online nu sunt acceptate pentru verificarea garanției. Pentru a obține serviciile oferite de garanție este necesară chitanța de vânzare originală sau o copie a acesteia de la comerciantul autorizat. Garmin nu va înlocui componentele lipsă de la ambalajele achiziționate prin licitație online.

**Achiziții internaționale:** O garanție separată poate fi oferită prin distribuitorii internaționali pentru dispozitivele achiziționate în afara Statelor Unite în funcție de țară. Dacă este cazul, această garanție este oferită de distribuitorul regional din țara respectivă și acest distribuitor oferă servicii regionale pentru dispozitivul dvs. Garanțiile distribuitorului sunt valabile numai în zona distribuției destinate.

### **Garanția limitată Garmin**

Această garanție Garmin este o garanție oferită de producător, care prevede drepturi în plus față de cele acordate de legea aplicabilă, mai exact Legea nr. 449/2003 privind vânzarea produselor și garanțiile asociate acestora ("Legea"), care nu sunt limitate, modificate sau excluse prin prezenta garanție. Garanția limitată Garmin este valabilă doi ani de la data cumpărării produsului Garmin în România.

Aveți dreptul de a opta pentru revendicarea garanției în conformitate cu prezenta Garanție limitată Garmin sau a drepturilor rezultând din executarea defectuoasă a contractului de conformitate conform legii.

**Acoperirea garanției:** Acest produs Garmin are o garanție de doi ani de la data cumpărării privind lipsa de defecte ale materialelor sau ale calității execuției. În această perioadă, Garmin va putea alege, la propria discreție, să repare sau să înlocuiască orice componente care prezintă defecte la utilizarea în condiții normale. Reparația sau înlocuirea se va realiza fără costuri suplimentare pentru client pentru piese sau manoperă sau transport. Această garanție nu se aplică pentru: (i) defecte ale aspectului, precum zgârieturi, crăpături și urme de lovituri pe produsul Garmin; (ii) consumabile, precum bateriile, cu excepția cazului în care deteriorarea a avut loc ca urmare a unui defect al materialelor sau al calității execuției; (iii) deteriorarea cauzată de accidente, utilizarea abuzivă sau eronată, apă, inundație, incendiu sau alte cauze naturale sau externe; (iv) deteriorarea cauzată de serviciile efectuate de orice persoană care nu este un furnizor de service autorizat al Garmin; sau (v) deteriorarea produsului Garmin care a fost modificat sau schimbat fără permisiunea scrisă a Garmin; sau (vi) deteriorarea produsului Garmin care a fost conectat la o sursă de alimentare și/sau cabluri de date care nu sunt furnizate de Garmin. În plus, Garmin își rezervă dreptul de a refuza revendicările de garanție pentru produse sau servicii care sunt obținute și/sau utilizate cu nerespectarea legilor din România.

Produsele noastre de navigare sunt destinate doar asistării deplasării și nu trebuie utilizat în niciun scop care ar necesita măsurarea exactă a direcției, distanței, locației sau topografiei. Garmin nu oferă nicio garanție cu privire la acuratețea sau completitudinea datelor cartografice din acest produs.

Pentru a obține serviciile prevăzute în prezenta Garanție limitată Garmin, consumatorul este obligat să contacteze distribuitorul autorizat local Garmin sau să sune la Serviciul de asistență pentru produse Garmin pentru instrucțiunile de expediere și un număr de monitorizare RMA. Ambalați în siguranță dispozitivul și o copie a chitanței originale de vânzare necesară ca dovadă de achiziționare pentru reparațiile din perioada de garanție. Scrieți numărul de monitorizare clar pe exteriorul ambalajului. Expediați produsul Garmin, cu costul transportului plătit în avans, către orice unitate de service Garmin pentru garanție. Garmin vă va restitui costul transportului produsului Garmin defect către unitatea de service Garmin pentru garanție sau vă va trimite un plic plătit în avans.

În România, puteți contacta Serviciul de asistență pentru produse Garmin telefonic la numărul: 08003 600 38, de luni până vineri, între orele 09:30-13:30 și 14:30-18:30. Acesta este închis în zilele de weekend și în zilele de sărbătoare legală. De asemenea, puteți trimite un e-mail la adresa: [ProductSupport@garmin.com](mailto:ProductSupport@garmin.com).

În cazul semnalării unui defect al unui produs Garmin conform prezentei Garanții limitate Garmin, Garmin va alege, la propria discreție, să repare sau să înlocuiască (produsul Garmin cu un produs nou sau un produs înlocuitor reparat de curând) produsul Garmin sau software-ul sau să restituie integral prețul de cumpărare în termen de 14 zile de la data primirii produsului Garmin defect.

În cazul în care, în vederea executării obligațiilor sale, Garmin vă furnizează un produs Garmin lipsit de defecte, înlocuiește un produs Garmin defect sau efectuează reparații importante la produsul Garmin acoperit de Garanția limitată Garmin, perioada de garanție va reîncepe să curgă din momentul în care produsul Garmin lipsit de defecte este furnizat sau produsul Garmin reparat este returnat și până la finalul perioadei de garanție inițiale.

În alte cazuri, perioada de garanție este prelungită cu perioada de timp în care nu puteți folosi produsul Garmin, ca urmare a unui defect al acestuia acoperit de Garanția limitată Garmin.

**Limitarea răspunderii:** Garmin nu va fi răspunzătoare în niciun caz pentru orice pierderi sau daune care nu sunt consecințele previzibile ale unei încălcări a prezentei garanții de către Garmin, care nu sunt cauzate de nerespectarea de către Garmin a prezentului document de garanție, pentru orice daune accidentale, speciale, indirecte sau secundare aduse unui utilizator persoană juridică, inclusiv orice pierderi de date, pierderi de profituri sau de oportunități, rezultând din utilizarea, utilizarea abuzivă sau incapacitatea de a utiliza acest produs Garmin ca urmare a defectelor prezentate de produs. Această limitare nu se va aplica în cazul (i) decesului sau vătămării corporale; (ii) fraudei; (iii) declarațiilor înșelătoare sau (iv) oricărei alte răspunderi care nu poate fi limitată sau exclusă conform legii.

Garmin nu garantează, nu declară și nu se angajează să repare sau să înlocuiască orice produs Garmin în baza prezentei garanții, fără niciun risc la adresa și/sau pierderea informațiilor și/sau datelor stocate pe produsul dvs. Garmin.

**Confidențialitate:** Garmin va păstra și utiliza orice informații ale clienților primite în timpul perioadei de garanție în conformitate cu Politica sa de confidențialitate, care poate fi găsită la: [www.garmin.com/ro-RO/privacy/global](http://www.garmin.com/ro-RO/privacy/global).

**Restricții importante pentru service:** Garmin poate restricționa operațiile de service la SEE și Elveția. Doar Garmin sau centrele de service autorizat Garmin pot efectua lucrări de service pentru produsele Garmin.

**Achiziții prin licitații online:** Este posibil ca produsele achiziționate prin licitații online să nu fie eligibile pentru garanția Garmin. Confirmările licitațiilor online nu sunt acceptate pentru verificarea garanției. Pentru a obține serviciile oferite prin garanție este necesară, în general, dovada vânzării de la comerciantul inițial.

**Legea aplicabilă:** În cazul în care produsul Garmin a fost cumpărat în România, prezenta Garanție limitată Garmin este reglementată și interpretată în conformitate cu legile române, iar fiecare parte se va supune competenței neexclusive a instanțelor de judecată din România.

**Dispoziții generale:** În cazul în care orice condiție este considerată a fi ilegală sau neaplicabilă, aceasta va fi eliminată din prezenta garanție, iar legalitatea sau aplicabilitatea celorlalte condiții nu va fi afectată.

## TÄHTIS OHUTUS- JA TOOTEALANE TEAVE

### ⚠ HOIATUS

Alltoodud hoiatuste eiramine võib tuua endaga kaasa surma või tõsise kehavigastusega lõppeva õnnetuse.

#### Tervisega seotud hoiatused

- Ära kasuta seda toodet, kui oled rase, arvad end olevat rase või kui oled rase ja sul esineb pre-eklampsia või tokseemia.
- Enne treeningukava alustamist või muutmist pea alati nõu arstiga.
- Seade, tarvikud ja seonduvad andmed on mõeldud vaid vabaajakasutuseks, mitte meditsiiniotstarbeks, sh haiguste või häirete diagnoosimiseks, jälgimiseks, ravimiseks või ennetamiseks.

#### Hoiatused treeninguseadme Basic ja treeningurullikute kohta

- Enne treeninguseadme kasutamist loe hoolikalt läbi kõik juhendid. Basic treeninguseadmed hõlmavad Boost jalgratta trenaažööri ja treeningurullikuid.
- Jalgrattasõit treeningurullikutel nõuab põhjalikku rattasõiduuskust, tasakaalu ja keskendumist. Garmin soovib harjutada sõitmist ukseavas või seina ääres, kus on võimalik tasakaalu hoidmiseks tuge kasutada. Nõuandeid treeningurullikute kohta leiad kasutusjuhendist.
- See treeninguseade on mõeldud kasutamiseks ainult siseruumides ja kodus. Kasuta treeninguseadet tasasel takistusteta pinnal.
- Treeninguseadet tohib kasutada ainult treenimise ja tervisespordi eesmärgil.
- Mõtle alati oma tegevus hästi läbi ja käsitse jalgratast ohutult.
- Kanna alati sobivaid treeningriideid ja jalgrattajalatseid.
- Jalgratta trenaažööri kasutamisel peab tagatelt korralikult treeninguseadme külge kinnitatud olema. Rattaraam ei tohi puutuda vastu treeninguseadet.
- Jalgratta trenaažööri kasutamisel tuleb tagatelt korralikult kinnitada. Korralikult pingutamata või sulgemata kiirvabastuskang võib põhjustada vigastust või varalist kahju. Vaata videot veebilehel [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- Kui treeninguseade ei tööta korralikult, ära kasuta seda.
- Treeninguseadme kasutamisel ära puuduta rattaid ja/või rullikuid.
- Treeninguseadme kasutamisel ära pidurda. Vähenda kiirust järk-järgult.
- Ära lubage lapsi ja lemmikloomi kasutusel oleva treeninguseadme lähedusse.
- Ärge lubage väikelastel treeninguseadet kasutada.
- Vanemad lapsed või vähenenud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimetega või kogemuste ja teadmisteta inimesed ei tohi seda treeninguseadet kasutada ilma asjakohase järelevalveta.
- Asenda kulunud või kahjustatud osad ainult ettevõtte Garmin osadega. Võta ühendust ettevõtte Garmin edasimüüjaga või külasta veebilehte [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

- Garmin ei garanteeri kolmandate osapoolte tarvikute, nt trenaažööri kasutatavate pedaalipikenduste kvaliteeti. Garmin ei garanteeri, et kolmandate osapoolte tarvikute kasutamine ei kahjusta ratast või trenaažööri. Garmin ei vastuta ratta või trenaažööri kahjustuste, isikuvigastuste ega muude kolmandate osapoolte tarvikute kasutamisest tingitud kahjude eest. Garantii ei kata kolmandate osapoolte tarvikute kasutamisest tingitud kahjusid omandile.

#### Magnetitega seotud hoiatus

Nii seade kui selle kinnitus võivad sisaldada magneteid. Teatud oludes võivad magnetid põhjustada häireid sisemiste meditsiiniseadmete töös, sh südamerütmurites ja insuliinipumpades. Välti magneteid sisaldavate seadmete ja kinnituste sattumist meditsiiniseadmete lähedusse.

### TEATIS

Alltoodud märkuste eiramisega võib kaasnedu kehavigastus, vara kahjustumine või häired seadme töös.

#### Märkused treeninguseadme kohta

- Treeninguseadme vale kasutus ja/või hooldus muudab garantii kehtetuks.
- Treeninguseadme kasutusel tasakaalustamatuse või vibratsiooni vältimiseks ära lase seadmel kokkupanemise ajal maha kukkuda.
- Ära võta treeninguseadet koost lahti ega manipuleeri sellega muul viisil.
- Ära kasuta treeninguseadet niisketes kohtades. Välti treeninguseadme kokkupuudet higi, kondensaadi ja sademetega. Hoia treeninguseadet toatemperatuuril kuivas kohas.
- Pärast iga kasutuskorda pühi treeninguseade puhtaks. Treeninguseadet tohib puhastada ainult kuiva lapiga ning see ei tohi kokku puutuda puhastuslahustite ega abrasiividega.
- Hoidke treeninguseade puhas ja prahivaba.
- Kontrolli regulaarselt, et treeninguseadme mutrid ja poldid on korralikult pingutatud.

#### Magneteid puudutav märkus

Nii seade kui selle kinnitus võivad sisaldada magneteid. Teatud oludes võivad magnetid põhjustada häireid elektroonikaseadmete töös, sh sülearvutite kõvaketaste töös. Kui magneteid sisaldavad seadmed ja kinnitused asuvad elektroonikaseadmete lähedal, siis olge ettevaatlik.

#### Toote keskkonnasäästukavad

Teavet ettevõtte Garmin toote taaskasutusprogrammi ning WEEE, RoHS-i, REACH-i ja muude vastavusprogrammide kohta vt veebiaadressilt [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### Vastavusdeklaratsioon

Käesolevaga kinnitab Garmin toote vastavust direktiivi 2014/53/EL nõuetele. EL-i vastavusdeklaratsiooni kogu tekst on saadaval Interneti-aadressil: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Seadme Tacx piiratud garantii

KÕNEALUNE PIIRATUD GARANTII ANNAB TEILE KONKREETSED JURIIDILISED ÕIGUSED JA TEIL VÕIVAD OLLA KA MUUD JURIIDILISED ÕIGUSED, MIS SÕLTUVAD OSARIIGIST, RIIGIST VÕI MAAKONNAST. GARMIN EI VÄLISTA, PIIRA VÕI TAKISTA MUID JURIIDILISI ÕIGUSI, MIS TEIL VÕIVAD OLLA VASTAVALT TEIE OSARIIGI, RIIGI VÕI MAAKONNA SEADUSTELE. OMA ÕIGUSTE TÄIELIKUKS MÕISTMISEKS TUTVUGE OMA OSARIIGI, RIIGI VÕI MAAKONNA SEADUSTEGA.

Uute ettevõtte Tacx toodete garantiiperiood on 2 aastat alates ostukuupäevast või kui toodet ei tarnita kohe ostukuupäeval, siis alates toote kättesaamise kuupäevast. Piiratud garantii kehtib üksnes toote esmaomanikule algse ostukviitungi alusel. Küsimuste või probleemide korral külasta veebilehte [support.garmin.com](https://support.garmin.com)

### Piiratud garantii

1. Kui garantiiperioodil ilmneb materjali- ja/või tootmisdefekt, siis Tacx kõrvaldab defekti ja/või asendab defektse osa/toote ilma lisatasuta. Kui parandamine või asendamine pole võimalik või seda ei saa ettevõttelt Tacx mõistlikult eeldada, siis jätab Tacx endale õiguse välja maksta tagastatud osa või toote turuväärtuse.
2. Kui osa või toode asendatakse garantiiperioodil, siis asendatud osale või tootele kehtib endiselt algne garantiiperiood. Osa või toote asendamisel ei toimu kunagi algse garantiiperioodi pikenemist või uuenemist.
3. Defekti ilmnemisel tuleb ettevõtet Tacx sellest kirjalikult teavitada esimesel võimalusel, kuid mitte hiljem kui kaks kuud defekti avastamisest või sellest, kui selle oleks pidanud avastama.
4. Garantii muutub kehtetuks, kui defekt on ilmnunud järgmistel juhtudel:
  - a) hooldus-/remonditööd ei ole teinud Garmin või Tacx;
  - b) osa või toote valesti kasutamine ja/või osa või toote kasutamine selleks mitte ettenähtud otstarbel;
  - c) muude kui ettevõtte Tacx originaalosalade kasutamine;
  - d) toote modifitseerimine ilma ettevõtte Garmin või Tacx loata;
  - e) tavakulumine ja/või halb/ebapiisav hooldus;
  - f) välised tegurid, nt välised elektrilised häired või niiskuse (higi, kondensatsioon, sademed jne) sissetung.
5. Käesolev garantii ei kehti tootekahjustustele, mis on tekkinud toote saatmisel/transportimisel.

### Garantiimenetlus

- Võta ühendust ettevõtte Garmin ja/või Tacx volitatud hoolduskeskusega algses osturiigis või külasta probleemi tuvastamiseks veebilehte [support.garmin.com](https://support.garmin.com). Kui asute USA-s, võite helistada numbril 1-800-800-1020.

Kui Garmin tuvastab, et toode on defektne, siis järgi ettevõtte Garmin juhiseid. Garantiinõue aktsepteeritakse üksnes pärast algse ostukviitungi ja (kui on kohaldatav) ettevõtte Garmin volitatud hoolduskeskuse lõpuni täidetud hooldusblanketi saamist.

- Otsuse selle kohta, kas osal või tootel on defekt ja kas see kuulub garantii alla, teeb ainuisikuliselt ettevõtte Garmin.

- Kui osa või toode kuulub garantii alla, siis põhimõtteliselt parandatakse või asendatakse see tasuta 30 päeva jooksul alates kättesaamisest.

- Ostja peab tasuma kõik kulud, mis on vajalikud osa või toote kontrolli saatmiseks ettevõtte Tacx edasimüüjale või ettevõttele Garmin.

### Vastutus

- Tacx B.V. jätab endale õiguse tagastatud toodet ilma eelneva teavituseeta modifitseerida, täiustada või asendada sarnase või võrdväärse tootega. Sellele vaatamata pole Tacx kohustatud toodet täiustama või uusi komponente paigaldama.

- Tacx B.V. ei garanteeri, et kaasasolev tarkvara töötab kõigis operatsioonisüsteemides.

- Tacx B.V. või ettevõtte Tacx edasimüüjatel on õigus asendada defektsed osad samaväärse kvaliteediga sarnaste osadega, ilma et see piiraks ettevõtte Tacx õigust otsustada tagastatud toote väärtuse rahalise hüvitise kasuks.

- Tacx ei vastuta kahjude, sh tema toodete kasutamisest tulenevate või sellega seotud kaudsete kahjude ega toodetele saatmise ajal tekitatud kahju eest.

### Märkused

1. Tagasta ÜKSNES defektne osa vastava korralduse saamisel. Ära tagasta raame, kui need pole defektsed.
2. Veendu alati, et vastav osa on hästi pakitud. Lisateabe saamiseks vt [support.garmin.com](https://support.garmin.com).
3. Enne iga kasutuskorda veendu, et jalgratas on õigesti kokkupandud ja kasutusjuhendis näidatud viisil pingutatud.

**Sidusoksjonil tehtud ostud:** sidusoksjoni kinnitusi ei aktsepteerita garantii kontrollimiseks. Garantiihoolduse saamiseks on vaja esitada müüjalt saadud ostutšeki originaalkoopia. Garmin ei asenda puuduvaid komponente veebipõhise oksjoni kaudu ostetud saadetistes.

**Rahvusvahelised ostud:** rahvusvahelised müügiesindajad võivad pakkuda väljastpoolt USA-d ostetud seadmetele eraldi garantiid; see sõltub konkreetsest riigist. Kui taoline garantii rakendub, pakub seda kohalik riigisisene müügiesindaja, kes tagab ka seadme remondi. Müügiesindaja garantii kehtib kindlates turunduspiirkondades.

## INFORMASI PENTING TENTANG KESELAMATAN DAN PRODUK

### PERINGATAN

Kegagalan untuk mengindahkan peringatan berikut dapat mengakibatkan kecelakaan yang berakibat pada kematian atau cedera serius.

#### Peringatan Kesehatan

- Jangan gunakan produk ini jika Anda sedang hamil, merasa hamil, atau sedang hamil dan mengalami preeklamsia atau toksemia.
- Selalu berkonsultasi dengan dokter Anda sebelum memulai atau memodifikasi program latihan apa pun.
- Perangkat, aksesori, dan data terkait dimaksudkan untuk digunakan hanya untuk tujuan rekreasi dan bukan untuk tujuan medis, serta tidak dimaksudkan untuk mendiagnosis, memantau, merawat, menyembuhkan, atau mencegah penyakit atau kondisi apa pun.

#### Peringatan Basic Trainer dan Roller Trainer

- Baca semua petunjuk dengan saksama sebelum menggunakan trainer. Trainer dasar termasuk wheel-on trainer Boost dan roller trainer.
- Mengendarai roller trainer memerlukan keterampilan, keseimbangan, dan fokus bersepeda tingkat lanjut. Garmin merekomendasikan agar Anda berlatih bersepeda dekat pintu keluar rumah atau di samping dinding tempat Anda dapat meraih keseimbangan. Lihat buku panduan pemilik untuk tips roller trainer.
- Trainer ini dirancang untuk penggunaan di dalam ruangan, di rumah saja. Gunakan trainer di atas permukaan datar yang bebas dari penghalang apa pun.
- Trainer hanya boleh digunakan untuk tujuan latihan dan kebugaran.
- Selalu gunakan penilaian terbaik Anda dan operasikan trainer dengan cara yang aman.
- Selalu kenakan pakaian olahraga dan sepatu bersepeda yang sesuai.
- Untuk wheel-on trainer, poros belakang harus terpasang dengan benar pada trainer. Rangka sepeda tidak boleh menyentuh trainer.
- Untuk wheel-on trainer, poros belakang harus terpasang dengan benar. Jika tuas pelepas cepat tidak kencang dan rapat akan mengakibatkan cedera atau kerusakan properti. Untuk melihat video, kunjungi [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- Jangan gunakan trainer jika trainer tidak bekerja dengan benar.
- Jangan menyentuh roda dan/atau roller saat menggunakan trainer.
- Jangan gunakan rem saat menggunakan trainer. Kurangi kecepatan Anda secara bertahap.
- Jauhkan trainer dari jangkauan anak-anak dan hewan peliharaan ketika digunakan.
- Jangan biarkan anak kecil menggunakan atau bermain dengan trainer.
- Anak yang lebih dewasa atau orang dengan kemampuan fisik, sensorik, atau mental yang kurang atau kurang pengalaman dan pengetahuan tidak boleh menggunakan trainer ini tanpa pengawasan yang tepat.

- Ganti suku cadang yang aus atau rusak hanya dengan suku cadang Garmin. Hubungi dealer Garmin, atau kunjungi [support.garmin.com](http://support.garmin.com).
- Garmin tidak menjamin kualitas aksesori pihak ketiga mana pun seperti ekstender pedal yang digunakan bersama dengan trainer. Garmin tidak menjamin bahwa penggunaan aksesori pihak ketiga tersebut tidak akan merusak sepeda atau trainer Anda. Garmin tidak bertanggung jawab atas kerusakan apa pun pada sepeda atau trainer Anda, cedera apa pun, atau kerusakan lain yang terkait dengan penggunaan aksesori pihak ketiga tersebut. Kerusakan properti akibat penggunaan aksesori pihak ketiga tidak tercakup dalam garansi.

#### Peringatan Magnet

Perangkat maupun dudukannya dapat mengandung magnet. Dalam keadaan tertentu, magnet dapat menyebabkan interferensi dengan beberapa perangkat medis internal, termasuk alat pacu jantung dan pompa insulin. Perangkat danudukan yang mengandung magnet harus dijauhkan dari perangkat medis.

### PEMBERITAHUAN

Kegagalan untuk mengindahkan pemberitahuan berikut dapat mengakibatkan kerusakan pribadi atau properti, atau berdampak negatif pada fungsionalitas perangkat.

#### Pemberitahuan Trainer

- Penggunaan dan/atau pemeliharaan trainer yang tidak tepat akan membatalkan garansi.
- Untuk menghindari ketidakseimbangan atau getaran saat menggunakan trainer, jangan sampai trainer terjatuh selama perakitan.
- Jangan bongkar atau manipulasi trainer.
- Jangan gunakan trainer di area yang lembap. Hindari trainer terpapar keringat, kondensasi, dan presipitasi. Simpan trainer di tempat yang kering pada suhu kamar.
- Bersihkan trainer setiap kali selesai digunakan. Trainer hanya boleh dibersihkan dengan kain kering dan tidak boleh terkena pelarut pembersih atau bahan abrasif.
- Pastikan trainer tetap bersih dan bebas dari kotoran.
- Periksa kekencangan yang tepat pada mur dan baut trainer secara rutin.

#### Pemberitahuan Magnet

Perangkat maupun dudukannya dapat mengandung magnet. Dalam keadaan tertentu, magnet dapat menyebabkan kerusakan pada beberapa perangkat elektronik, termasuk hard drive di dalam komputer laptop. Berhati-hati ketika perangkat dan dudukannya yang mengandung magnet dekat dengan perangkat elektronik.

#### Program Lingkungan Produk

Informasi tentang Garmin program daur ulang produk dan program kepatuhan WEEE, RoHS, REACH, serta program kepatuhan lainnya dapat ditemukan di [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### Pernyataan Kesesuaian

Dengan ini, Garmin menyatakan bahwa produk ini sesuai dengan Directive 2014/53/EU. Teks lengkap pernyataan kesesuaian UE tersedia di alamat internet berikut: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Garansi Terbatas Tacx

GARANSI TERBATAS INI MEMBERI ANDA HAK HUKUM KHUSUS, DAN ANDA MUNGKIN MEMILIKI HAK HUKUM LAINNYA, YANG BERBEDA ANTARNEGARA BAGIAN (ATAU NEGARA ATAU PROVINSI). GARMIN TIDAK MENGECEUALIKAN, MEMBATASI, ATAU MENANGGU HAK HUKUM LAIN YANG MUNGKIN ANDA MILIKI BERDASARKAN UNDANG-UNDANG NEGARA BAGIAN ANDA (ATAU NEGARA ATAU PROVINSI). UNTUK MEMAHAMI HAK-HAK ANDA SEPENUHNYA, ANDA HARUS MERUJUK PADA HUKUM NEGARA BAGIAN, NEGARA, ATAU PROVINSI ANDA.

Periode garansi untuk produk Tacx baru adalah 2 tahun, dihitung sejak tanggal pembelian, atau, jika produk tidak langsung dikirim pada tanggal pembelian, tanggal pada saat produk dikirimkan. Garansi hanya berlaku bagi pemilik pertama produk dan hanya jika bukti pembelian asli dapat diberikan. Jika ada pertanyaan atau ingin menganalisis masalah, kunjungi [support.garmin.com](https://support.garmin.com).

### Garansi Terbatas

1. Seandainya terjadi kecacatan material dan/atau produksi selama masa garansi, Tacx akan memperbaiki kecacatan tersebut dan/atau mengganti komponen/produk yang rusak tanpa biaya tambahan. Jika perbaikan atau penggantian tersebut tidak memungkinkan, atau tidak dapat dilakukan oleh Tacx, Tacx berhak untuk mengganti nilai pasar dari komponen atau produk yang telah dikembalikan.
2. Jika komponen atau produk diganti selama masa garansi, masa garansi asli masih tetap berlaku untuk komponen atau produk yang diganti. Masa garansi awal tidak pernah diperpanjang atau diperbarui melalui penggantian komponen atau produk.
3. Saat terjadi kecacatan, Tacx harus diberi tahu secara tertulis sesegera mungkin, tetapi tidak lebih dari dua bulan setelah kecacatan ditemukan atau seharusnya ditemukan.
4. Garansi ini tidak sah dan tidak akan berlaku jika kecacatan tersebut diakibatkan oleh:
  - a) pekerjaan pemeliharaan/perbaikan tidak dilakukan oleh Garmin atau Tacx;
  - b) penggunaan yang tidak benar atas komponen atau produk dan/atau, penggunaan komponen atau produk untuk tujuan selain tujuan yang dimaksudkan untuk komponen atau produk tersebut;
  - c) penggunaan komponen yang bukan komponen asli Tacx;
  - d) perubahan pada produk, yang telah diterapkan tanpa izin dari Garmin atau Tacx;
  - e) kerusakan akibat penggunaan normal serta aus dan/atau pemeliharaan yang buruk/tidak tepat;
  - f) pengaruh eksternal, seperti gangguan listrik eksternal atau penetrasi kelembapan (keringat, kondensasi, presipitasi, atau lainnya).
5. Garansi ini tidak berlaku untuk kerusakan pada produk yang terjadi saat produk dikirimkan/diangkut.

## Prosedur Garansi

- Hubungi Garmin dan/atau fasilitas servis resmi Tacx di negara asal pembelian, atau kunjungi [support.garmin.com](https://support.garmin.com) untuk mendapatkan analisis masalahnya. Jika Anda berada di Amerika Serikat, Anda juga dapat menghubungi 1-800-800-1020.
- Apabila, setelah analisis, Garmin menentukan bahwa produk cacat, ikuti petunjuk yang disediakan oleh Garmin. Klaim garansi hanya akan diterima setelah menerima bukti pembelian asli dan, jika berlaku, formulir layanan yang telah diisi lengkap dari fasilitas servis resmi Garmin.
- Keputusan tentang apakah terdapat cacat pada komponen atau produk dan tercakup dalam garansi sepenuhnya berada di tangan Garmin.
- Jika komponen atau produk tercakup dalam garansi, pada prinsipnya akan diperbaiki atau diganti tanpa biaya dalam 30 hari sejak diterima.
- Pembeli harus membayar setiap biaya yang terkait dengan pengiriman komponen atau produk ke dealer Tacx atau ke Garmin untuk analisis/pemeriksaan.

### Tanggung Jawab Hukum

- Tacx B.V. berhak mengubah, meningkatkan, atau mengganti produk yang dikembalikan dengan produk serupa atau setara tanpa pemberitahuan terlebih dahulu. Namun, Tacx diwajibkan untuk meningkatkan produk atau menyesuaikan elemen baru.
- Tacx B.V. tidak menjamin bahwa perangkat lunak yang disediakan akan bekerja pada semua sistem operasi.
- Tacx B.V. atau distributor Tacx berwenang mengganti komponen yang cacat dengan komponen serupa berkualitas setara, tanpa mengurangi otoritas Tacx untuk memilih penggantian uang terhadap nilai produk yang telah dikembalikan.
- Tacx tidak bertanggung jawab atas kerusakan, termasuk kerugian secara konsekuensial, yang timbul dari atau terkait dengan penggunaan produknya, atau kerusakan pada produk selama pengiriman.

### Catatan

1. HANYA kembalikan komponen yang cacat jika diminta. Jangan kembalikan bingkai bila tidak cacat.
2. Selalu pastikan bahwa komponen yang terkait dikemas dengan baik. Untuk informasi lebih lanjut, kunjungi [support.garmin.com](https://support.garmin.com).
3. Pastikan sepeda Anda dirakit dengan benar sebelum digunakan dan dikencangkan dengan benar seperti yang diinstruksikan dalam buku petunjuk.

**Pembelian Lelang Online:** Konfirmasi lelang online tidak diterima untuk verifikasi garansi. Untuk mendapatkan layanan garansi, diperlukan tanda terima penjualan asli atau salinan dari pengecer asli. Garmin tidak akan mengganti komponen yang hilang dari setiap paket yang dibeli melalui lelang online.

**Pembelian Internasional:** Garansi terpisah dapat diberikan oleh distributor internasional untuk perangkat yang dibeli di luar Amerika Serikat, tergantung negaranya. Jika berlaku, garansi ini disediakan oleh distributor di negara setempat dan distributor ini menyediakan layanan lokal untuk perangkat Anda. Garansi distributor hanya berlaku di daerah distribusi yang dimaksudkan.

## THÔNG TIN QUAN TRỌNG VỀ AN TOÀN VÀ SẢN PHẨM

### CẢNH BÁO

Nếu không chú ý đến những cảnh báo sau đây, bạn có thể gặp tai nạn dẫn đến tử vong hoặc thương tích nghiêm trọng.

#### Các cảnh báo về sức khỏe

- Không sử dụng sản phẩm này nếu bạn đang mang thai, nếu bạn nghĩ rằng mình có thể mang thai, hoặc nếu bạn đang mang thai và bị tiền sản giật hoặc nhiễm độc máu.
- Luôn tham khảo ý kiến của bác sĩ trước khi bắt đầu hoặc điều chỉnh bất cứ chương trình luyện tập nào.
- Thiết bị, phụ kiện và dữ liệu liên quan chỉ được sử dụng cho mục đích giải trí, không phải cho mục đích y tế và không nhằm mục đích chẩn đoán, theo dõi, điều trị, chữa bệnh hoặc ngăn ngừa bất kỳ bệnh nào hoặc tình trạng sức khỏe nào.

#### Các cảnh báo về máy tập và máy tập con lăn

- Đọc kỹ tất cả các hướng dẫn trước khi sử dụng máy tập. Máy tập cơ bản bao gồm máy tập có bánh xe Boost và máy tập con lăn.
- Sử dụng máy tập con lăn đòi hỏi các kỹ năng đạp xe nâng cao, khả năng giữ thăng bằng và sự tập trung. Garmin khuyến nghị bạn nên tập máy tập con lăn ở ngưỡng cửa hoặc cạnh tường nơi bạn có thể vươn người để giữ thăng bằng. Xem hướng dẫn sử dụng để biết các gợi ý dành cho máy tập con lăn.
- Máy tập này được thiết kế chỉ để sử dụng trong nhà, tại nhà. Sử dụng máy tập trên mặt phẳng không có vật cản.
- Máy tập chỉ nên được sử dụng cho mục đích tập thể dục và rèn luyện sức khỏe.
- Luôn sử dụng khả năng phán đoán tốt nhất của bạn và vận hành máy tập một cách an toàn.
- Luôn mặc quần áo tập thể dục và giày đạp xe thích hợp.
- Đối với máy tập có bánh xe, trục sau phải được gắn chặt vào máy tập. Khung xe đạp không được chạm vào máy tập.
- Đối với máy tập có bánh xe, trục sau phải được lắp đúng cách. Việc cần Quick Release không được siết chặt và đóng chắc chắn có thể dẫn đến thương tích hoặc hư hỏng tài sản. Để xem video, hãy truy cập [www.garmin.com/tacx/axle](http://www.garmin.com/tacx/axle).
- Không sử dụng máy tập nếu máy tập không hoạt động bình thường.
- Không tiếp xúc với bánh xe và/hoặc con lăn khi đang sử dụng máy tập.
- Không đạp phanh khi đang sử dụng máy tập. Giảm dần tốc độ của bạn.
- Luôn giữ trẻ nhỏ và vật nuôi tránh xa máy tập khi đang sử dụng.
- Không để trẻ nhỏ sử dụng hoặc chơi với máy tập.
- Trẻ lớn hơn hoặc những người bị suy giảm năng lực về thể chất, giác quan hoặc tinh thần hoặc thiếu kinh nghiệm và kiến thức không nên sử dụng máy tập này mà không có sự giám sát thích hợp.
- Chỉ thay các bộ phận bị mòn hoặc hư hỏng bằng các bộ phận của Garmin. Liên hệ với đại lý Garmin hoặc truy cập [support.garmin.com](http://support.garmin.com).

- Garmin không đảm bảo chất lượng của bất kỳ phụ kiện bên thứ ba nào, chẳng hạn như bộ nối dài bàn đạp được sử dụng cùng với máy tập. Garmin không đảm bảo việc sử dụng các phụ kiện của bên thứ ba như vậy sẽ không làm hỏng xe đạp hoặc máy tập của bạn. Garmin không chịu trách nhiệm về bất kỳ hư hỏng nào đối với xe đạp hoặc máy tập của bạn, mọi thương tích hoặc các hư hỏng khác liên quan đến việc sử dụng các phụ kiện của bên thứ ba như vậy. Hư hỏng tài sản do sử dụng phụ kiện của bên thứ ba không được bảo hành.

#### Cảnh báo về từ tính

Cả thiết bị và giá gắn của thiết bị đều có thể chứa nam châm. Trong một số trường hợp, nam châm có thể gây nhiễu một số thiết bị y tế bên trong, bao gồm máy điều hòa nhịp tim và bơm insulin. Cần đặt các thiết bị và giá gắn có nam châm cách xa các thiết bị y tế như vậy.

### THÔNG BÁO

Nếu không chú ý đến những thông báo sau đây, bạn có thể gặp tai nạn dẫn đến thiệt hại về tài sản hoặc thương tích cá nhân hoặc tác động xấu đến chức năng của thiết bị.

#### Thông báo về máy tập

- Việc sử dụng và/hoặc bảo dưỡng máy tập không đúng cách sẽ làm mất hiệu lực bảo hành.
- Để tránh mất cân bằng hoặc bị rung trong khi sử dụng máy tập, không làm rơi máy tập trong quá trình lắp ráp.
- Không tháo rời hoặc thực hiện thao tác khác với máy tập.
- Không sử dụng máy tập ở khu vực ẩm ướt. Tránh để máy tập tiếp xúc với mồ hôi, hơi nước ngưng tụ và nước mưa. Bảo quản máy tập ở nơi khô ráo ở nhiệt độ phòng.
- Lau sạch máy tập sau mỗi lần sử dụng. Máy tập chỉ nên được lau bằng vải khô và không được tiếp xúc với dung môi tẩy rửa hoặc chất mài mòn.
- Giữ cho máy tập sạch sẽ và không có mảnh vụn.
- Thường xuyên kiểm tra các đai ốc và bu-lông trên máy tập để có độ chặt thích hợp.

#### Thông báo về từ tính

Cả thiết bị và giá gắn của thiết bị đều có thể chứa nam châm. Trong những hoàn cảnh nhất định, nam châm có thể gây hư hại cho một số thiết bị điện tử, bao gồm ổ cứng trong máy tính xách tay. Hãy thận trọng khi đặt các thiết bị và giá gắn có nam châm ở gần các thiết bị điện tử.

#### Chương trình về môi trường của sản phẩm

Thông tin về chương trình tái chế sản phẩm Garmin và các chương trình tuân thủ WEEE, RoHS, REACH và các chương trình tuân thủ khác hiện có tại [garmin.com/aboutGarmin/environment](http://garmin.com/aboutGarmin/environment).

#### Tuyên bố hợp quy

Bằng văn bản này, Garmin tuyên bố rằng sản phẩm này tuân thủ Chỉ thị 2014/53/EU. Tuyên bố hợp quy đầy đủ của Liên minh Châu Âu hiện có tại địa chỉ internet sau: [garmin.com/compliance](http://garmin.com/compliance).

## Tacx Bảo hành có giới hạn

BẢO HÀNH CÓ GIỚI HẠN NÀY CUNG CẤP CHO BẠN CÁC QUYỀN HỢP PHÁP CỤ THỂ VÀ BẠN CÓ THỂ CÓ CÁC QUYỀN HỢP PHÁP KHÁC, CÁC QUYỀN NÀY SẼ KHÁC NHAU GIỮA CÁC TIỂU BANG (HOẶC THEO QUỐC GIA HOẶC TỈNH). GARMIN KHÔNG LOẠI TRỪ, GIỚI HẠN HOẶC TẠM DỪNG CÁC QUYỀN HỢP PHÁP KHÁC MÀ BẠN CÓ THỂ CÓ THEO LUẬT CỦA TIỂU BANG (HOẶC QUỐC GIA HOẶC TỈNH) CỦA BẠN. ĐỂ HIỂU ĐẦY ĐỦ VỀ CÁC QUYỀN CỦA MÌNH, BẠN NÊN THAM KHẢO LUẬT CỦA TIỂU BANG, QUỐC GIA HOẶC TỈNH CỦA BẠN.

Thời hạn bảo hành cho các sản phẩm Tacx mới là 2 năm, được tính từ ngày mua, hoặc nếu sản phẩm không được giao ngay vào ngày mua thì được tính từ ngày sản phẩm được giao. Bảo hành có giới hạn chỉ áp dụng cho chủ sở hữu đầu tiên của sản phẩm và chỉ khi có thể cung cấp bằng chứng mua hàng ban đầu. Nếu bạn có bất kỳ câu hỏi nào hoặc muốn phân tích vấn đề, hãy truy cập [support.garmin.com](https://support.garmin.com).

### Bảo hành có giới hạn

1. Nếu có lỗi vật liệu và/hoặc lỗi sản xuất xảy ra trong thời hạn bảo hành, Tacx sẽ sửa chữa lỗi đó và/hoặc thay thế bộ phận/sản phẩm bị lỗi mà không tính thêm phí. Nếu Tacx không thể sửa chữa hoặc thay thế, hoặc không thể dự kiến một cách hợp lý, Tacx có quyền hoàn lại giá trị thị trường của bộ phận hoặc sản phẩm đã được trả lại.
2. Nếu một bộ phận hoặc sản phẩm được thay thế trong thời hạn bảo hành, thời hạn bảo hành ban đầu vẫn sẽ được áp dụng cho bộ phận hoặc sản phẩm được thay thế. Thời gian bảo hành ban đầu không bao giờ được gia hạn hoặc đổi mới bằng cách thay thế một phần hoặc sản phẩm.
3. Khi phát sinh lỗi, Tacx phải được thông báo bằng văn bản càng sớm càng tốt, nhưng không quá hai tháng sau khi lỗi được phát hiện hoặc lộ ra phải được phát hiện.
4. Chế độ bảo hành này không hợp lệ và sẽ không áp dụng nếu lỗi là do:
  - a) việc bảo trì/sửa chữa không được thực hiện bởi Garmin hoặc Tacx;
  - b) sử dụng bộ phận hoặc sản phẩm không đúng cách và/hoặc, sử dụng bộ phận hoặc sản phẩm cho mục đích khác với mục đích sử dụng của bộ phận hoặc sản phẩm;
  - c) sử dụng các bộ phận không phải là các bộ phận nguyên bản của Tacx;
  - d) thực hiện thay đổi cho sản phẩm mà không có sự cho phép từ Garmin hoặc Tacx;
  - e) tình trạng hao mòn thông thường và/hoặc bảo trì kém/ không đúng cách;
  - f) các tác động từ bên ngoài, chẳng hạn như nhiễu điện bên ngoài hoặc hơi ẩm xâm nhập (mồ hôi, hơi nước ngưng tụ, nước mưa hoặc các tác nhân khác).
5. Chế độ bảo hành này không áp dụng đối với những hư hỏng của sản phẩm xảy ra trong quá trình vận chuyển sản phẩm.

## Quy trình bảo hành

- Liên hệ với Garmin và/hoặc cơ sở dịch vụ được ủy quyền của Tacx tại quốc gia mua hàng ban đầu, hoặc liên hệ với [support.garmin.com](https://support.garmin.com) để phân tích vấn đề. Nếu ở Hoa Kỳ, bạn cũng có thể gọi 1-800-800-1020.
- Nếu sau khi phân tích, Garmin xác định sản phẩm bị lỗi, hãy làm theo hướng dẫn do Garmin cung cấp. Yêu cầu bảo hành sẽ chỉ được chấp nhận sau khi nhận được bằng chứng mua hàng ban đầu và, nếu có, biểu mẫu dịch vụ được điền đầy đủ từ cơ sở dịch vụ được Garmin ủy quyền.
- Garmin có toàn quyền quyết định về việc có lỗi trong một bộ phận hoặc sản phẩm và được bảo hành hay không.
- Nếu bộ phận hoặc sản phẩm được bảo hành thì về nguyên tắc nó sẽ được sửa chữa hoặc thay thế miễn phí trong vòng 30 ngày kể từ ngày nhận hàng.
- Người mua phải thanh toán mọi chi phí liên quan đến việc vận chuyển bộ phận hoặc sản phẩm đến đại lý của Tacx hoặc đến Garmin để phân tích/kiểm tra.

### Trách nhiệm pháp lý

- Tacx B.V. có quyền sửa đổi, cải tiến hoặc thay thế các sản phẩm bị trả lại bằng một sản phẩm tương tự hoặc tương đương mà không cần thông báo trước. Tuy nhiên, Tacx không có nhiệm vụ phải cải thiện sản phẩm hoặc để phù hợp với các yếu tố mới.
- Tacx B.V. không đảm bảo rằng phần mềm được cung cấp sẽ hoạt động trên tất cả các hệ điều hành.
- Tacx B.V hoặc các nhà phân phối của Tacx được phép thay thế các bộ phận bị lỗi bằng các bộ phận tương tự có chất lượng tương đương, mà không ảnh hưởng đến quyền hạn của Tacx trong việc lựa chọn hoàn lại tiền cho giá trị của sản phẩm đã được trả lại.
- Tacx không chịu trách nhiệm về hư hỏng, bao gồm mất mát do hậu quả, phát sinh từ hoặc liên quan đến việc sử dụng sản phẩm của công ty, hoặc hư hỏng sản phẩm trong quá trình vận chuyển.

### Ghi chú

1. CHỈ trả lại bộ phận bị lỗi nếu được yêu cầu. Không trả lại khung khi chúng không bị lỗi.
2. Luôn đảm bảo rằng bộ phận liên quan được đóng gói đúng cách. Để biết thêm thông tin, hãy truy cập [support.garmin.com](https://support.garmin.com).
3. Kiểm tra xem xe đạp của bạn đã được lắp ráp đúng cách trước mỗi lần sử dụng chưa và có được vận chuyển đúng cách như hướng dẫn trong hướng dẫn sử dụng không.

**Mua hàng đấu giá trực tuyến:** Xác nhận đấu giá trực tuyến không được chấp nhận để xác minh bảo hành. Để nhận được dịch vụ bảo hành, bạn phải có bản gốc hoặc bản sao giấy biên nhận bán hàng từ nhà bán lẻ ban đầu. Garmin sẽ không thay thế các bộ phận bị thiếu từ bất kỳ gói nào được mua thông qua đấu giá trực tuyến.

**Mua hàng quốc tế:** Các nhà phân phối quốc tế có thể cung cấp chế độ bảo hành riêng cho các thiết bị mua bên ngoài Hoa Kỳ tùy thuộc vào quốc gia. Nếu có, chế độ bảo hành này sẽ do nhà phân phối trong nước tại địa phương cung cấp và nhà phân phối này sẽ cung cấp dịch vụ tại địa phương cho thiết bị của bạn. Các chế độ bảo hành của nhà phân phối chỉ có hiệu lực trong khu vực dự kiến phân phối.

© 2023 Garmin Ltd. or its subsidiaries

